

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS
EN SENAAT

1 december 2009

**Omzetting en uitvoering van het Europees
recht in Belgisch recht**

VERSLAG

NAMENS HET FEDERAAL ADVIESCOMITÉ VOOR DE
EUROPESE AANGELEGENHEDEN
UITGEBRACHT DOOR
MEVROUW **ILSE UYTTERSROT (K)**

Voorgaande documenten:

Stukken van de Kamer van volksvertegenwoordigers:

Doc 52 **1018/ (2007/2008):**
001: Verslag.

Doc 52 **1018/ (2008/2009):**
002: Verslag.

Stukken van de Senaat:

4-539 - 2007/2008:
Nr. 1: Verslag.

4-539 - 2008/2009:
Nr. 2: Verslag.

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS ET SÉNAT
DE BELGIQUE

1^{er} décembre 2009

**Transposition et mise en oeuvre du droit
européen en droit belge**

RAPPORT

FAIT AU NOM DU COMITÉ D'AVIS FÉDÉRAL
CHARGÉ DES QUESTIONS EUROPÉENNES
PAR
MME. **ILSE UYTTERSROT (CH)**

Documents précédents:

Documents de la Chambre des représentants:

Doc 52 **1018/ (2007/2008):**
001: Rapport.

Doc 52 **1018/ (2008/2009):**
002: Rapport.

Documents du Sénat:

4-539 - 2007/2008:
N° 1: Rapport.

4-539 - 2008/2009:
N° 2: Rapport.

<i>cdH</i>	:	<i>centre démocrate Humaniste</i>
<i>CD&V</i>	:	<i>Christen-Democratisch en Vlaams</i>
<i>Ecolo-Groen!</i>	:	<i>Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen</i>
<i>FN</i>	:	<i>Front National</i>
<i>LDD</i>	:	<i>Lijst Dedecker</i>
<i>MR</i>	:	<i>Mouvement Réformateur</i>
<i>N-VA</i>	:	<i>Nieuw-Vlaamse Alliantie</i>
<i>Open Vld</i>	:	<i>Open Vlaamse liberalen en democraten</i>
<i>PS</i>	:	<i>Parti Socialiste</i>
<i>sp.a</i>	:	<i>socialistische partij anders</i>
<i>VB</i>	:	<i>Vlaams Belang</i>

Afkortingen bij de nummering van de publicaties:

DOC 52 0000/000:	<i>Parlementair document van de 52^e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer</i>
QRVA:	<i>Schriftelijke Vragen en Antwoorden</i>
CRIV:	<i>Voorlopige versie van het Integraal Verslag (groene kaft)</i>
CRABV:	<i>Beknopt Verslag (blauwe kaft)</i>
CRIV:	<i>Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen)</i> <i>(PLEN: witte kaft; COM: zalmkleurige kaft)</i>
PLEN:	<i>Plenum</i>
COM:	<i>Commissievergadering</i>
MOT:	<i>Moties tot besluit van interpellaties (beigekleurig papier)</i>

Abréviations dans la numérotation des publications:

DOC 52 0000/000:	<i>Document parlementaire de la 52^{ème} législature, suivi du n° de base et du n° consécutif</i>
QRVA:	<i>Questions et Réponses écrites</i>
CRIV:	<i>Version Provisoire du Compte Rendu intégral (couverture verte)</i>
CRABV:	<i>Compte Rendu Analytique (couverture bleue)</i>
CRIV:	<i>Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes)</i> <i>(PLEN: couverture blanche; COM: couverture saumon)</i>
PLEN:	<i>Séance plénière</i>
COM:	<i>Réunion de commission</i>
MOT:	<i>Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)</i>

Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers

Bestellingen:
Natieplein 2
1008 Brussel
Tel. : 02/ 549 81 60
Fax : 02/549 82 74
www.deKamer.be
e-mail : publicaties@deKamer.be

Publications officielles éditées par la Chambre des représentants

Commandes:
Place de la Nation 2
1008 Bruxelles
Tél. : 02/ 549 81 60
Fax : 02/549 82 74
www.laChambre.be
e-mail : publicaties@laChambre.be

FEDERAAL ADVIESCOMITÉ VOOR DE EUROPESE AANGELEGENHEDEN
COMITÉ D'AVIS CHARGÉ DE QUESTIONS EUROPÉENNES

Voorzitters / Présidents: Herman De Croo, Volksvertegenwoordiger / député en / et Vanessa Matz, senator/sénatrice

A. — Vaste leden/Membres titulaires:

CD&V : Stefaan Vercamer, N.
MR : François-Xavier de Donnea, Daniel Ducarme
PS : Marie Arena, Camille Dieu,
Open Vld : Herman De Croo
VB : Peter Logghe
sp.a : Bruno Tuybens
Ecolo-Groen! : Juliette Boulet

B. — Plaatsvervangers/Membres suppléants:

Roel Deseyn, Nathalie Muylle, Katrien Partyka
François Bellot, Jean-Jacques Flahaux, Olivier Maingain,
Jean Cornil, André Flahaut, Patrick Moriau
Hilde Vautmans, Geert Versnick
Alexandra Colen, Rita De Bont
Christine Van Broeckhoven, Dirk Van der Maelen
Wouter De Vriendt, Thérèse Snoy

AFVAARDIGING EUROPEES PARLEMENT / DÉLÉGATION PARLEMENT EUROPÉEN:

A. — Vaste leden/Membres titulaires:

CD&V : Ivo Belet, Jean-Luc Dehaene
MR : Louis Michel
PS : N.
Open Vld : Dirk Sterckx
VB : Philip Claeys
sp.a : Katleen Van Brempt
Ecolo-Groen! : Bart Staes, Isabelle Durant
cdH : Anne Delvaux

B. — Plaatsvervangers/Membres suppléants:

Marianne Thyssen, N.
Frédérique Ries
N.
Annemie Neyts-Uyttenbroeck, Guy Verhofstadt
Frank Van Hecke
Saïd El Khadraoui
Philippe Lambertz
Mathieu Grosch

AFVAARDIGING SENAAT / DÉLÉGATION SÉNAT:

A. — Vaste leden/Membres titulaires:

CD&V : Els Van Hoof
MR : Alain Courtois, Caroline Persoons
PS : Philippe Mahoux
Open Vld : Martine Taelman
VB : Karim Van Overmeire
sp.a : Marleen Temmerman
Ecolo-Groen! : Benoît Hellings
cdH : Vanessa Matz

B. — Plaatsvervangers/Membres suppléants:

Sabine de Bethune, Elke Tindemans
Alain Destexhe, Philippe Monfils
Olga Zrihen
Paul Wille
Anke Van dermeersch
Guy Swennen
José Daras
N.

INHOUDSOPGAVE	Blz.	SOMMAIRE	Pages
<i>Vergadering van 24 november 2009</i>		<i>Réunion du 24 novembre 2009</i>	
I. Uiteenzetting door de heer Olivier Chastel, staatssecretaris voor Europese Zaken, toegevoegd aan de minister van Buitenlandse Zaken	5	I. Exposé de M. Olivier Chastel, secrétaire d'État aux Affaires européennes, adjoint au ministre des Affaires étrangères	5
1. Inleiding.....	5	1. Introduction.....	5
2. Algemene toestand inzake omzetting	5	2. Bilan général de la transposition	5
3. Scoreborden	6	3. Scoreboards	6
4. De databank Eurtransbel	8	4. La banque de données Eurtransbel	8
5. Inbreukprocedures	9	5. Procédures d'infraction.....	9
6. Reflectieproces	11	6. Processus de réflexion	11
7. Conferentie over de omzetting van richtlijnen (Brussel, 22 en 23 november 2010).....	12	7. Conférence sur la transposition des directives (Bruxelles, 22 et 23 novembre 2010).....	12
8. Betrokkenheid van het parlement bij het omzettingsproces	13	8. Implication du parlement dans le processus de transposition	13
II. Gedachtewisseling.....	13	II. Échange de vues.....	13
III. Antwoorden van de staatssecretaris.....	17	III. Réponses du secrétaire d'État.....	17
IV. Replieken van de leden.....	18	IV. Répliques des membres.....	18
<i>Bijlagen.....</i>	<i>20</i>	<i>Annexes.....</i>	<i>20</i>
I. <i>Laattijdige omzetting van Richtlijnen op datum van 18.11.2009</i>	<i>25</i>	I. <i>Directives en retard de transposition à la date du 18.11.2009</i>	<i>25</i>
II. <i>Richtlijnen met omzettingsdatum van 19.11.2009 tot 01.01.2015.....</i>	<i>48</i>	II. <i>Directives devant être transposées entre le 19.11.2009 et le 01.01.2015.....</i>	<i>48</i>
III. <i>Grafieken</i>	<i>50</i>	III. <i>Graphiques.....</i>	<i>50</i>
IV. <i>Scorebord mei 2009.....</i>	<i>50</i>	IV. <i>Scoreboard mai 2009.....</i>	<i>50</i>
V. <i>Richtlijnen per federale overheid</i>	<i>83</i>	V. <i>Directives par autorité fédérale</i>	<i>83</i>
VI. <i>a. Inbreukdossiers zonder antwoord aan de Commissie.....</i>	<i>85</i>	VI. <i>a. Dossiers d'infraction sans réponse à la Commission</i>	<i>85</i>
VI. <i>b. Statistiek van inbreukdossiers interne markt – niet interne markt.....</i>	<i>88</i>	VI. <i>b. Statistique des dossiers d'infractions marché intérieur – non marché intérieur.....</i>	<i>88</i>
VII. <i>Wetsontwerpen ter omzetting van Europese Richtlijnen die voor het Parlement liggen of in de nabije toekomst worden voorgelegd aan het Parlement.....</i>	<i>90</i>	VII. <i>Projets de loi transposant des directives européennes qui se trouvent au Parlement ou qui s'y trouveront dans un avenir proche.....</i>	<i>90</i>

I. — **UITEENZETTING VAN DE HEER OLIVIER CHASTEL, STAATSSECRETARIS VOOR EUROPESE ZAKEN, TOEGEVOEGD AAN DE MINISTER VAN BUITENLANDSE ZAKEN**

1. Inleiding

De omzetting van Europese richtlijnen in intern recht was jarenlang een pijnpunt, waarin sinds 2007 een kentering is gekomen. Inderdaad slagen we er sindsdien in om onze omzettingsscore gaandeweg te verbeteren en stemmen de Belgische procedures beter af op de Europese verplichtingen.

Met de inwerkingtreding, sinds 1 januari 2009, van de nieuwe intermediaire EU-norm van maximaal 1% omzettingsdeficit, met het naderende Belgische EU-voorzitterschap en de implicaties van de inwerkingtreding van het verdrag van Lissabon wordt sinds 2008 een hernieuwde interne reflectie gevoerd inzake de omzetting van de Europese richtlijnen. We zullen verder (punt 2) zien dat de reeds doorgevoerde aanpassingen hun vruchten afwerpen. Verder wordt aangeduid dat in dit omzettingss dossier velen betrokken zijn en dat de samenwerking van eenieder essentieel is voor de verwezenlijking van onze resultaten. Ook het parlement speelt in deze zijn positieve rol (punt 7).

Zorgwekkend is wel de nieuwe evolutie inzake inbreukprocedures (punt 4), waarbij het aantal inbreukprocedures van de Commissie tegen België stijgt. In september van dit jaar werd evenwel op politiek niveau een stappenplan aangenomen, waarbij het nu nog te vroeg is om reeds resultaten te zien.

Tenslotte werd ook beslist om onder ons voorzitterschap een conferentie over omzetting (punt 6) te organiseren.

2. Algemene toestand inzake omzetting

België dient momenteel 121 richtlijnen in zijn interne juridische orde om te zetten binnen de tijdslijmieten die de richtlijnen stellen en die zich tussen nu en 2015 situeren. Drie van deze richtlijnen gaan niet over de interne markt.

Van deze 121 richtlijnen zijn er op dit moment 15 met omzettingsvertraging. Deze laatste zijn bijgevolg niet volledig geïntegreerd in ons nationaal recht. 2 van deze richtlijnen staan buiten de interne markt.

I. — **EXPOSÉ DE M. OLIVIER CHASTEL, SECRÉTAIRE D'ÉTAT AUX AFFAIRES EUROPÉENNES, ADJOINT AU MINISTRE DES AFFAIRES ÉTRANGÈRES**

1. Introduction

La transposition des directives européennes en droit interne a été un point problématique pendant des années, mais nous connaissons un revirement depuis 2007. Nous avons réussi à améliorer graduellement notre score de transposition et ajustons les procédures belges aux nouvelles obligations européennes.

Avec l'entrée en vigueur au 1^{er} janvier 2009 de la nouvelle norme européenne intermédiaire d'un déficit maximal de transposition de 1%, vu la future Présidence belge au Conseil de l'Union européenne et les implications de l'entrée en vigueur du Traité de Lisbonne, la problématique de la transposition des directives européennes connaît une considération renouvelée. Celle-ci a entre-autres engendré depuis 2008 un nouveau processus de réflexion. L'on verra ci-après que les réformes qui ont déjà eu lieu, ont porté des fruits substantiels (v. point 2). Beaucoup d'autorités sont concernées par le dossier de transposition et la coopération est essentielle pour obtenir des résultats. Le parlement (point 7) joue également un rôle positif.

Une source de préoccupation est la nouvelle évolution négative des procédures d'infraction (point 4), où l'on constate que le nombre des procédures d'infraction de la Commission contre la Belgique augmente. Dans ce cadre, le Conseil de ministres et le Comité de concertation ont adopté en septembre de cette année un plan en 4 priorités. Il est encore trop tôt pour en apprécier les résultats.

Enfin, il a été décidé d'organiser sous notre présidence une conférence sur la transposition (point 6).

2. Bilan général de la transposition

A l'heure actuelle, le nombre total de directives à transposer par la Belgique dans son ordre juridique interne s'élève à 121 directives dont 3 "non-marché intérieur". Il s'agit des directives qui ont des limites de transposition allant jusqu'en 2015.

Parmi ces 121 directives, 15 directives sont en retard de transposition à l'heure actuelle, c'est-à-dire qu'elles ne sont pas intégralement transposées dans notre droit national. De ces 15 directives, 2 directives ne relèvent pas du "marché intérieur".

Bijlage 1: Richtlijnen met een omzettingsvertraging op 18/11/2009

Bijlage 2: Richtlijnen die moeten omgezet worden voor 01/01/2015

3. Scoreborden

De Commissie evalueert sinds 1997 de inspanningen van de lidstaten op het vlak van de omzetting van de “interne markt” richtlijnen via een zesmaandelijks scoreboard. Twee normen worden daarbij gehanteerd:

— enerzijds is er sinds 01 januari 2009 een nieuwe intermediaire norm, die een maximaal omzettingsdeficit van 1% oplegt en

— anderzijds is er een nultolerantie ten aanzien van richtlijnen met een omzettingsvertraging van meer dan 2 jaar.

3.1. Scorebord van november 2009

Voor het internemarktscorebord dat de 10e van deze maand afliep, slaagt België er volgens onze berekeningen in om:

— voor het eerst zijn algemeen omzettingsdeficit terug te brengen tot 0,9% (13 richtlijnen), met andere woorden tot onder de Europese norm van 1%. We zouden één plaats naar voren schuiven in vergelijking met de andere EU-lidstaten (19de ipv. 20ste plaats in mei 2009). Vergeten we hierbij niet dat we in 1997 een omzettingsdeficit van 8,5% hadden. Er is bijgevolg een hele weg afgelegd. In mei 2009 waren we met 1,2% (20 richtlijnen) nog boven de norm. Dit is het best behaalde resultaat ooit.

— het scoreboard af te sluiten met slechts één richtlijn, die een omzettingsachterstand van meer dan twee jaar vertoont en die nog moet omgezet worden door het Brussels Hoofdstedelijk Gewest en het Waalse Gewest. Dit is ook een vooruitgang, daar we in mei 2009 nog 3 dergelijke richtlijnen hadden. Aangeduid wordt ook dat de federale overheid, Vlaanderen, de Franse Gemeenschap, de Cocof en de Duitstalige Gemeenschap heden eindigen zonder richtlijnen met een omzettingsvertraging van meer dan twee jaar, en respecteren aldus de tweede Europese norm, zijnde de nultolerantienorm.

Annexe 1: Directives en retard de transposition à la date du 18/11/2009

Annexe 2: Directives devant être transposées pour le 01/01/2015

3. Tableaux d'affichage

La Commission évalue depuis 1997 les efforts de transposition des États membres pour les directives “marché intérieur” au moyen d’un tableau d’affichage semestriel. Les deux normes de référence sont les suivantes:

— d’une part, il y a depuis le 1^{er} janvier 2009 une nouvelle norme intermédiaire, qui est de 1% de déficit maximal de transposition, et

— d’autre part, la norme de tolérance zéro qui s’applique aux directives dont le retard de transposition dépasse 2 ans.

3.1. Tableau d’affichage de novembre 2009

Pour le tableau d’affichage du marché intérieur, qui a été clôturé le 10 novembre de ce mois, la Belgique a selon nos calculs:

— réussi, pour la première fois, à réduire son déficit de transposition général à 0,9% (13 directives), donc en dessous de la norme européenne de 1%. Selon nos estimations, nous aurions progressé de la 20^{ième} position en mai 2009 à la 19^{ième} position parmi les États membres. N’oublions pas que nous avons en 1997 un déficit de transposition de 8,5%. Un long chemin a été parcouru depuis lors. Nous étions en mai 2009 avec un déficit de 1,2% (20 directives) encore au dessus de la norme. C’est le meilleur résultat jamais atteint.

— clôturé ce tableau d’affichage avec 1 directive présentant un retard de transposition de plus de deux ans, qui devra encore être transposée par la Région de Bruxelles-Capitale et la Région wallonne. Ceci est également un progrès, car nous avons en mai 2009 encore 3 directives dans cette situation. Il est à signaler que les autorités fédérales, la Flandre, la Communauté française, la Cocof et la Communauté germanophone clôturent pour leur part ce tableau d’affichage sans aucune directive avec un retard de transposition de plus de deux ans et respectent ainsi la deuxième norme européenne à savoir la norme de tolérance zéro.

Dit scorebord wordt naar verwachting in het voorjaar van 2010 op de site van de Commissie gepubliceerd.

Het laatst gepubliceerde scorebord van mei 2009 wordt als *bijlage 4* bijgevoegd en onder *bijlage 3* wordt een grafisch overzicht gegeven van de evolutie van het omzettingsdeficit.

3.2. Scorebord van mei 2010

Aangezien het scorebord van november 2009 nu is afgesloten, wordt het omzettingsdeficit toegevoegd aan het nieuwe deficit voor het scoreboard van mei 2010.

Voor de nieuwe deadline van 10 mei 2010 moeten er in totaal nog 39 richtlijnen omgezet worden, namelijk:

- 22 richtlijnen onder de exclusieve bevoegdheid van de federale overheid;
- 3 richtlijnen onder federale bevoegdheid met overleg-/betrokkenheidsprocedure;
- 6 richtlijnen onder gemengde bevoegdheid;
- 8 richtlijnen onder de exclusieve bevoegdheid van de deelgebieden.

De federale overheid is volledig of gedeeltelijk betrokken bij de omzetting van 31 richtlijnen.

Als België het resultaat van november 2009 wil evenaren voor het scorebord van mei 2010, moet ons land voor dit scorebord 26 richtlijnen omgezet hebben, waaronder 3 richtlijnen met een omzettingsvertraging van meer dan twee jaar. Als *bijlage 5* wordt een synoptische tabel gegeven die de richtlijnen bevat die het federale niveau voor het scorebord van mei 2010 moet omzetten.

Het is echter niet voldoende om de huidige gunstige tendens te consolideren, we moeten blijven inspanningen doen, en wel om de volgende redenen:

- Het komt erop aan om onze rangorde binnen de EU-lidstaten te verbeteren, zodat België als EU-voorzitter ook inzake de omzettingsproblematiek een voorbeeldfunctie te midden van de andere EU-lidstaten kan innemen.
- De algemene tendens binnen de EU richt zich niet meer op de 1%, maar gaat verder naar beneden. We hebben met ons resultaat van 0,9% toch 18 andere

Le tableau d'affichage de novembre 2009 sera, selon les prévisions, publié sur le site de la Commission début 2010.

Le dernier tableau d'affichage de mai 2009 est joint en annexe 4. Quant à l'annexe 3, celle-ci donne un aperçu graphique de l'évolution du déficit de transposition.

3.2. Tableau d'affichage de mai 2010

Vu que le tableau d'affichage de novembre 2009 est à présent clôturé, le déficit des directives non transposées vient s'ajouter à ce nouveau déficit du tableau d'affichage de mai 2010.

Au total, la Belgique doit donc transposer 39 directives avant la nouvelle date butoir du 10 mai 2010, à savoir:

- 22 directives de compétence exclusivement fédérale;
- 3 directives de compétence fédérale avec procédure de concertation/d'association;
- 6 directives de compétence mixte;
- 8 directives de compétence exclusive des entités fédérées.

Les autorités fédérales sont concernées entièrement ou partiellement par la transposition de 31 directives.

Si la Belgique veut égaler le résultat de novembre 2009 pour le tableau d'affichage de mai 2010, notre pays devra avoir transposé 26 directives avant le 10 mai, dont 3 directives avec un retard de transposition de plus de deux ans. L'annexe 5 est un tableau synthétique indiquant les directives à transposer au niveau fédéral pour le tableau d'affichage de mai 2010.

Il ne suffit pas de consolider l'actuelle tendance positive, nous devons continuer à déployer des efforts pour les raisons suivantes:

- Il s'agit d'améliorer notre position dans le classement des États membres de l'UE, de sorte que la Belgique puisse, en tant que Présidente de l'UE, aussi servir d'exemple aux autres États membres;
- La tendance générale au sein de l'UE ne se concentre plus autour d'un déficit de transposition de 1%, mais diminue de plus en plus. Même avec notre ré-

lidstaten moeten laten voorgaan. België moet de algemene tendens mee volgen, om een achterhoedegevecht te vermijden.

— Met de inwerkingtreding van het Verdrag van Lissabon kan een forfaitaire en/of dwangsom worden opgelegd aan de lidstaat vanaf het eerste inbreukarrest, en niet na een tweede arrest van het Hof. België kan zich dus geen omzettingssachterstand van meer dan 6 maanden meer veroorloven, wegens het risico op termijn veroordeeld te worden door het Hof van Justitie EG tot forfaitaire en/of dwangsommen.

3.3. Scorebord van november 2010

De richtlijnen van het scorebord van november 2009 en de richtlijnen van het scoreboard van mei 2010 werden gelijktijdig behandeld op politiek niveau met een regelmatig opvolging in de Ministerraad en het Overlegcomité om de omzettingsscores in het kader van het Belgisch Voorzitterschap van de Europese Unie te verbeteren. Deze benadering heeft onder meer bijgedragen aan een goede omzettingsscore.

Daarom werd er voorgesteld om nu reeds de werkzaamheden aan te vatten voor het scorebord van november 2010.

Voor dit scorebord moeten de volgende 37 richtlijnen worden omgezet, waarvoor de uiterlijke omzettingstermijn tussen 1 mei 2010 en 31 oktober 2010 ligt:

- 29 richtlijnen onder de exclusieve bevoegdheid van de federale overheid;
- 4 richtlijnen onder federale bevoegdheid met overleg-/associatieprocedure;
- 2 richtlijnen onder gemengde bevoegdheid;
- 2 richtlijnen onder de exclusieve bevoegdheid van de deelgebieden.

4. De databank Eurtransbel

Aangezien de doorstroming van actuele informatie essentieel is, nam de FOD Buitenlandse Zaken het initiatief om een databank uit te bouwen betreffende de omzetting van richtlijnen en betreffende de inbreukprocedures van de Commissie tegen België.

In 2004 werd deze databank uitgebreid tot de voorstellen van richtlijnen.

sultat de 0,9%, 18 autres États-membres passent avant nous. La Belgique doit suivre la tendance générale afin de ne pas devoir mener un combat d'arrière-garde.

— Avec l'entrée en vigueur du Traité de Lisbonne, il résulte qu'une somme forfaitaire et/ou une astreinte pourrait être infligée à l'État membre dès le premier arrêt en manquement, et non à l'issue d'un second arrêt de la Cour. La Belgique ne peut donc plus se permettre de retard de transposition de plus de 6 mois à cause du risque, à terme, de se faire condamner par la Cour de Justice CE à payer des astreintes et/ou des sommes forfaitaires.

3.3. Tableau d'affichage de novembre 2010

Les directives du tableau d'affichage de novembre 2009 et les directives du tableau d'affichage de mai 2010 ont été traitées simultanément au niveau politique avec un suivi régulier devant le Conseil des Ministres et le Comité de Concertation afin d'améliorer les scores de transposition dans le cadre de la présidence belge de l'Union européenne. Cette approche, notamment, a contribué à un bon score de transposition.

C'est pourquoi il a été proposé de démarrer d'ores et déjà les travaux du tableau d'affichage de novembre 2010.

Pour ce tableau d'affichage, les 37 directives suivantes, dont la date limite de transposition se situe entre le 1^{er} mai 2010 et le 31 octobre 2010, doivent être transposées avant le 10 novembre 2010:

- 29 directives de compétence exclusivement fédérale;
- 4 directives de compétence fédérale avec procédure de concertation/d'association;
- 2 directives de compétence mixte;
- 2 directives de compétence exclusive des entités fédérées.

4. La banque de données Eurtransbel

Vu que la transmission d'information est essentielle, le SPF Affaires étrangères a donc pris l'initiative de mettre sur pied une banque de données relative à la transposition des directives et les procédures d'infraction de la Commission contre la Belgique.

Le domaine de la banque de données a été élargi en 2004 aux propositions de directives.

De databank werd in samenwerking met Fedict interactief gemaakt, zodat het hele netwerk van eurocoördinatoren (contactpunten bij de overheid) een actieve toegang kreeg tot het netwerk.

De eurocoördinatoren spelen een zeer belangrijke rol voor wat betreft de aanvulling van deze databank.

— In het stadium van een voorstel tot richtlijn moet de eurocoördinator een juridische impactanalyse invoeren in de databank;

— Zo gauw een richtlijn gepubliceerd wordt, moet de eurocoördinator aan de FOD Buitenlandse zaken de bevoegde diensten binnen hun administratie bevestigen voor de omzetting van de richtlijn, en dit binnen de eerste week na de publicatie van de richtlijn;

— De eurocoördinator moet vervolgens in de databank de gegevens van de beheerder en de omzettingsplanning invoeren binnen de maand na de publicatie van de richtlijn.

Begin 2009 werd beslist om van deze databank een centraal beheersinstrument te maken, om zo:

— de prestaties en de gebruiksvriendelijkheid te verhogen

— een duidelijkere opvolging te geven aan de dossiers

— de informatiedoorstroming te optimaliseren

— de werklast te verminderen.

Het is de bedoeling om dit project in de loop van volgend jaar te finaliseren.

Tenslotte heeft België al meermaals de kans gehad haar databank aan de andere lidstaten van de EU voor te stellen, zoals tijdens de Conferentie over de toepassing van het Gemeenschapsrecht (maart 2009 – onder Tsjechisch Voorzitterschap).

5. Inbreukprocedures

Een omzetting te gelegener tijd volstaat niet op zich: de interne markt moet ook in de praktijk goed functioneren. In haar scoreboard van mei 2009 heeft de Europese Commissie besloten meer en meer de nadruk te leggen op de correcte toepassing van de regels van de

La banque de données est devenue interactive à la suite d'une coopération entre les Affaires étrangères et Fedict. Tout le réseau des Eurocoordonateurs (points de contact auprès des autorités) a reçu un accès actif à la banque de données.

Les eurocoordonateurs ont un rôle très important pour ce qui concerne le remplissage de cette base de données.

— Au stade de la proposition d'une directive, l'eurocoordonateur doit introduire une analyse d'impact juridique de la proposition dans la banque de données

— Dès la publication d'une directive, l'eurocoordonateur doit confirmer au SPF AE les services compétents au sein de leur administration pour la transposition de la DIR, et ce endéans la première semaine suivant la publication de la directive;

— L'eurocoordonateur devra ensuite introduire dans la base de données les coordonnées du gestionnaire et le planning de transposition endéans le mois suivant la publication de la directive.

Début 2009, il a été décidé de développer la base de données en tant qu'instrument de gestion centrale, visant à

— accroître la performance et la convivialité;

— assurer un suivi plus transparent des dossiers;

— optimiser la transmission des informations; et

— réduire la charge de travail.

Le projet devrait être finalisé dans le courant de l'année prochaine.

Enfin, la Belgique a eu l'opportunité de présenter à plusieurs reprises cette banque de données aux autres États membres de l'UE, comme par exemple lors de la Conférence sur la mise en œuvre du droit communautaire (mars 2009 – sous présidence CZ).

5. Procédures d'infraction

Une transposition en temps utile n'est pas suffisante en soi: il est également nécessaire que le marché unique fonctionne bien en pratique. Dans son tableau d'affichage de mai 2009, la Commission européenne a décidé de mettre de plus en plus l'accent sur l'application

interne markt op nationaal niveau en op de verhoogde medewerking van de lidstaten op dit vlak.

In tegenstelling tot de eerder gunstige evolutie inzake omzetting is er een hoogst negatieve evolutie inzake inbreukprocedures van de Commissie tegen België over de niet-conformiteit van het Belgisch recht met het gemeenschapsrecht of over de slechte toepassing van dit recht. Dit bleek uit het scoreboard van mei van dit jaar. België zou nu nog verder achteruitgaan vermits het aantal inbreukprocedures volgens het internemarkt scoreboard van november 2009 van 88 procedures naar 90 procedures zou gestegen zijn, terwijl het Europees gemiddelde per lidstaat op 47 inbreuken blijft. In totaal (interne markt en niet-interne markt) zijn er 104 inbreukprocedures van de Commissie tegen België en 10 procedures tegen België voor het Hof van Justitie EG.

In bijlage 6 vindt u de statistieken over de inbreuken waarbij België betrokken is;

De Ministerraad van 18 september en het Overlegcomité van 16 september hebben een prioriteitenplan aangenomen dat tussen nu en het tweede semester van 2010 en vermindering van het aantal inbreuken nastreeft. In dit kader dient prioriteit gegeven te worden aan:

- de mededeling van de integrale omzetting van richtlijnen;
- de uitvoering van beslissingen van het Hof van Justitie EG die België veroordelen;
- de overmaking aan de Commissie van onze antwoorden op inbreukprocedures binnen de gestelde tijdslijmieten;
- de identificatie en de afsluiting, voor zover mogelijk, van de inbreukdossiers waarvoor de bevoegde overheden tot het besluit zijn gekomen dat ze bijkomende maatregelen zullen moeten treffen, na een advies van de Commissie. De inbreukdossiers waarover nog geen zekerheid bestaat over het standpunt van de Commissie na het antwoord van de Belgische overheid zouden ook moeten geïdentificeerd worden.

Dit plan wordt uitgevoerd, maar het is nog te vroeg om reeds resultaten te hebben. Er dient wel op gewezen te worden dat er meer inbreukdossiers zijn voor een slechte toepassing van het Belgisch recht ten opzichte van het gemeenschapsrecht, dan dossiers voor niet-conformiteit. Het gaat hier over betwistingen met de Commissie over de wijze waarop het gemeenschapsrecht ten uitvoer wordt gebracht in ons land. Het is hier niet zo dat België stevastongelijk zou hebben.

correcte des règles du marché unique au niveau national et sur l'intensification de la coopération avec les États membres dans ce domaine.

Contrairement à l'évolution plutôt favorable que connaît la transposition, la Belgique connaît une évolution défavorable quant aux procédures d'infraction engagées par la Commission à l'encontre de la Belgique pour non-conformité du droit belge au droit communautaire ou pour mauvaise application de celui-ci. Depuis le tableau d'affichage de mai 2009, la Belgique régresserait encore puisque le nombre d'infraction serait pour le tableau d'affichage du marché intérieur de novembre 2009 passé de 88 à 90, alors que la moyenne européenne demeure de 47 infractions. Il y a au total (marché intérieur et non-intérieur), 104 infractions de la Commission contre la Belgique et 10 procédures de la Commission contre la Belgique devant la Cour de Justice CE.

En annexe 6, vous trouverez les statistiques relatives aux infractions impliquant la Belgique;

Le Conseil des ministres du 18 septembre et le Comité de concertation du 16 septembre ont adopté un plan de 4 priorités visant à réduire le nombre de procédures d'infraction, d'ici le deuxième semestre de 2010. Dans ce cadre, il faut donner la priorité à:

- La notification de la transposition intégrale des directives;
- L'exécution des arrêts de la Cour de Justice CE, condamnant la Belgique;
- L'envoi des réponses aux procédures d'infraction de la Commission dans les délais impartis;
- l'identification et la clôture autant que possible des dossiers d'infraction pour lesquels les autorités compétentes ont conclu qu'elles doivent prendre des mesures supplémentaires suite à l'avis de la Commission. Il convient d'identifier également les dossiers d'infraction pour lesquels l'incertitude règne toujours quant au point de vue de la Commission suite à la réponse des autorités belges.

Ce plan est mis en œuvre, mais il est encore trop tôt que pour tirer des conclusions. Enfin, il doit être indiqué que les dossiers d'infraction pour mauvaise application du droit belge au droit communautaire sont plus nombreux que les dossiers de non-conformité de celui-ci. Il s'agit ici des discussions avec la Commission au sujet de la manière dont le droit communautaire est mis en œuvre dans notre pays. Cela ne veut pas pour autant dire que la Belgique a toujours tort.

België werd in 2009 tien keer veroordeeld wegens de niet-mededeling van omzetting. De redenen voor de vertraging zijn veelvuldig, maar al de veroordelingen wegens laattijdige omzetting uit 2008 en 2009 betroffen richtlijnen die een parlementair parcours moesten doorlopen. Het is in dit verband belangrijk om mee te geven dat de omzettingsvertraging voor deze richtlijnen zich meestal situeert bij de uitvoerende macht in de fase vóór de indiening in het parlement. Een uitgebreid onderzoek van de bevoegde diensten van de FOD Buitenlandse Zaken bracht dit aan het licht. Andere terugkerende vertragende omstandigheden zijn:

- Er moeten nog uitvoeringsbesluiten getroffen worden na parlementaire goedkeuring.
- Verschillende federale departementen, en/of gewesten, en/of gemeenschappen zijn bevoegd.
- Een uitzonderlijke politieke gevoeligheid van de richtlijn.
- Administratieve vertraging, deels door het verplicht raadplegen van consultatieve organen

6. Reflectieproces

Voortdurend wordt geprobeerd het omzettingsproces te verbeteren en te versnellen. In 2000 was er het actieplan dat in 2004 werd aangepast. Over de uitvoering van een uitgebreid reflectieproces dat in september 2008 opgestart was werd U in maart van dit jaar nog door voormalig Minister van Buitenlandse Zaken De Gucht gebriefd over de instelling hiervan.

Na een uitgebreide doorlichting van de bestaande procedures en praktijken werden op de ministerraad van 6 februari 2009 een reeks maatregelen aangenomen.

Een grote proactiviteit moet worden voortgezet.

Centraal in het systeem blijft de rol van de eurocoördinator. Er wordt naar gestreefd dat elke administratie beschikt over een eurocoördinator.

Op het politieke niveau werd de interactie tussen de verschillende actoren versterkt door de installatie van de Hoge werkgroep omzetting waarin vertegenwoordigers van de kabinetten en van de administraties de omzettingsdossiers tweemaandelijks opvolgen. De samenkomst van de Hoge Werkgroep alterneert met de zittingen van de Ministerraad die dit onderwerp behandelen.

En 2009, La Belgique a été condamnée dix fois pour non-communication des mesures de transposition. Les raisons du retard sont multiples, mais les condamnations pour cause de transposition tardive de 2008 et 2009 concernaient des directives pour lesquelles il fallait réaliser un parcours parlementaire. Il est, à cet égard, important de communiquer que le retard de transposition pour ces directives se situe le plus souvent au niveau du pouvoir exécutif dans la phase avant le dépôt au parlement. Une vaste étude menée par les services compétents du SPF Affaires étrangères a permis de révéler cela. D'autres circonstances provoquant du retard sont récurrentes:

- des arrêtés d'exécution devant être pris après l'approbation parlementaire.
- différents départements fédéraux, et/ou les régions, et/ou les communautés sont compétents.
- La sensibilité politique de la transposition d'une directive.
- le retard administratif, en partie du fait de l'obligation de consulter les organes consultatifs

6. Processus de réflexion

Sans cesse, l'objectif est d'améliorer et d'accélérer le processus de transposition. Le plan d'action de 2000 a été adapté en 2004. En ce qui concerne l'exécution d'un vaste processus de réflexion, qui a débuté en septembre 2008, il a été mis en place en mars de cette année et vous en avez été informé par l'ancien Ministre des Affaires Etrangères De Gucht.

Après une large enquête des procédures et des pratiques existantes, une série de mesures a été prise lors du Conseil des Ministres du 6 février 2009.

Une pro activité importante doit être poursuivie.

Le rôle de l'eurocoördinateur demeure primordial dans le système et il a été demandé que chaque administration dispose d'un eurocoördinateur.

Au niveau politique, l'interaction entre les différents acteurs a été renforcée par la mise en place du Haut Groupe de Travail de Transposition au sein duquel les représentants des cabinets et des administrations suivent tous les deux mois les dossiers de transposition. La réunion du Haut Groupe de Travail alterne avec les Conseils des Ministres qui traitent cette matière.

Tot slot draagt de regelmatige opvolging van de omzettingdossiers op het hoogste administratief niveau van de federale overheid, namelijk tijdens de vergadering van de voorzitters van de FOD's, bij tot een betere coördinatie en een hogere efficiëntie.

Het is voorzien dat de aangepaste databank Eurtransbel automatische alerts zal uitsturen als gegevens ontbreken of als de omzettingplanning niet wordt gehaald.

De FOD BZ heeft ook een studie uitgevoerd naar de betrokkenheid van de consultatieve organen op federaal niveau bij het omzettingproces.

Op het niveau van de gewesten en de gemeenschappen werd eveneens een reflectieproces opgestart. Het Overlegcomité van 18 februari 2009 heeft de Minister van Buitenlandse Zaken opgedragen een werkgroep op te richten waarin eveneens de gewesten en de gemeenschappen zetelen. Het doel van de werkgroep is het opstarten van een reflectieproces met het oog op het verbeteren van het omzettingssysteem. Deze werkgroep is al tweemaal samengekomen, op 19 februari en op 26 maart 2009. Op 29 april heeft het Overlegcomité akte genomen van de eerste resultaten en denkpistes. De werkzaamheden van de werkgroep zetten zich verder.

7. Conferentie over de omzetting van richtlijnen (Brussel, 22 en 23 november 2010)

Het is van belang om onder het Belgische EU-voorzitterschap ook het accent te leggen op de uitvoering van de aangegane EU-verplichtingen. De omzetting van de richtlijnen binnen de gestelde tijdslijmieten is in dit kader een basisvereiste, waaraan door de Commissie prioriteit gegeven wordt. Zoals hierboven aangegeven spant België zich reeds jarenlang in om zijn proces te stroomlijnen, waarvoor er internationale aandacht is en dit ondanks het feit, dat België allesbehalve koploper is in het Europese peloton van de omzetters.

De bedoeling van de conferentie is om te komen tot een uitwisseling van de methodes die EU-lidstaten en EU-instellingen met succes hanteren om het omzettingproces te begeleiden. De gevolgen voor het omzettingproces die voortvloeien uit het verdrag van Lissabon, zullen aan bod komen en ook zullen de Belgische inspanningen ter zake in de verf worden gezet.

Le suivi régulier des dossiers de transposition au niveau le plus élevé de l'administration du gouvernement fédéral, à savoir lors des réunions des présidents des SPF, contribue à une meilleure coordination et à une efficacité accrue.

Il est prévu que la base de données Eurtransbel adaptée envoie des alertes automatiques dès lors que les données n'apparaissent pas ou lorsque le calendrier de transposition n'est pas respecté.

Le SPF AE a également effectué une étude sur l'implication des organes consultatifs au niveau fédéral dans le processus de transposition.

Au niveau des entités fédérées, un processus de réflexion a également été entamé. En effet, le Comité de concertation du 18 février 2009 a chargé le Ministre des Affaires étrangères de réunir un groupe de travail au sein duquel siègent les régions et les communautés, dans le but de lancer un processus de réflexion portant sur l'amélioration du système de transposition. Le groupe de travail susmentionné s'est réuni à deux reprises les 19 février et 26 mars 2009. Le Comité de concertation du 29 avril 2009 a pris acte des premiers résultats et pistes de réflexion. Les travaux se poursuivent en ce sens.

7. Conférence sur la transposition des directives (Bruxelles, 22 et 23 novembre 2010)

Il est important de mettre l'accent sur l'exécution des obligations de l'UE, pendant la Présidence belge. La transposition des directives dans les délais impartis est une exigence essentielle à laquelle la Commission donne la priorité. Comme indiqué ci-dessus, la Belgique s'efforce depuis des années à rationaliser le processus, ce qui a déjà suscité l'attention internationale, et ceci malgré le fait que la Belgique ne se situe pas parmi les meilleurs élèves de l'UE.

L'objectif de la Conférence est d'arriver à un échange des meilleures pratiques mises en œuvre par les États membres et les institutions européennes pour accompagner le processus de transposition. Les conséquences du Traité de Lisbonne sur le processus de transposition seront abordées et la visibilité sera accordée aux efforts déployés en Belgique.

8. Betrokkenheid van het parlement bij het omzettingproces

Aangeduid wordt dat in het omzettingdossier velen betrokken zijn en dat de samenwerking van eenieder essentieel is voor de verwezenlijking van onze resultaten. Ook het parlement speelt in deze zijn rol, en de lijst van omzettingen die voor het parlement liggen worden in *bijlage 7* meegegeven.

II. — GEDACHTEWISSELING

De heer Herman De Croo (voorzitter van het federaal adviescomité voor de Europese Aangelegenheden) merkt op dat ondanks de inspanningen van de staatssecretaris om de omzetting van de richtlijnen in Belgisch recht te versnellen, België niet tot de beste leerlingen van de EU-klas behoort. De complexiteit van ons institutioneel bestel is vermoedelijk een van de verklaringen voor deze situatie.

Beschikt de staatssecretaris over een tabel met de resultaten inzake de omzetting in vergelijkbare landen, zoals Spanje, Oostenrijk of Duitsland?

Vroegere stropers worden uitstekende jachtopzieners. Is dat de reden waarom België in november 2010 naar aanleiding van het EU-voorzitterschap een conferentie over de omzetting van de richtlijnen zal houden?

De Europese wetgeving heeft aanzienlijke invloed op het leven van onze medeburgers, maar weinig mensen zijn zich daarvan bewust; zo is er geen proactieve voorlichting van onze overheid geweest omtrent de Europese bepalingen over de geluidsterkte van de MP3-spelers, of de stapsgewijze uitdoving van het gebruik van gloeilampen.

Mevrouw Camille Dieu (Kamer - PS) deelt de mening van voorzitter De Croo in verband met het algemeen gevoel dat de ons opgelegde Europese richtlijnen uit het niets lijken te komen.

Bepaalde richtlijnen hebben niettemin veel onrust veroorzaakt, wat het Parlement ertoe heeft aangezet zich er meer voor te interesseren. De spreekster haalt de richtlijn-Bolkenstein aan. De Kamer heeft terzake immers een resolutie aangenomen die de aandacht van de regering vestigt op de noodzaak om voor diensten van algemeen belang een kaderrichtlijn op te stellen die bepaalde diensten van het toepassingsgebied van die richtlijn uitsluit, zoals het onderwijs.

8. Implication du parlement dans le processus de transposition

Il est ensuite signalé que beaucoup d'autorités sont concernées par le dossier de transposition et que la coopération est essentielle afin d'obtenir des résultats. Le parlement joue un rôle positif. Une liste des transpositions qui sont devant le parlement est jointe en annexe 7.

II. — ECHANGE DE VUES

M. Herman De Croo (président du Comité d'avis fédéral chargé des Questions européennes), fait observer que malgré les efforts fournis par le secrétaire d'État afin d'accélérer la transposition des directives en droit belge, la Belgique ne fait pas partie des meilleurs élèves de l'Union européenne. La complexité de notre système institutionnel explique sans doute, en partie, cette situation.

Le secrétaire d'État dispose-t-il d'un tableau présentant les résultats en matière de transposition de pays comparables au nôtre comme l'Espagne, l'Autriche ou l'Allemagne?

Les anciens braconniers font d'excellents gardes-chasse. Est-ce pour cette raison que la Belgique organisera en novembre 2010, lors de sa présidence de l'UE, une conférence sur la transposition des directives?

La législation européenne a une influence considérable sur la vie de nos concitoyens mais peu d'entre eux en sont conscients. Ainsi les dispositions européennes relatives au volume sonore des lecteurs MP3 ou à l'abandon progressif des ampoules à incandescence n'ont pas fait l'objet d'une information pro-active de nos autorités.

Madame Camille Dieu (députée - PS) partage l'opinion du président De Croo quant au sentiment général que les directives européennes, qui nous sont imposées, semblent tomber du ciel.

Certaines directives ont néanmoins suscité beaucoup d'effervescence ce qui a conduit le Parlement à s'y intéresser de plus près. L'intervenante cite la directive "Bolkenstein". La Chambre a, en effet, adopté une résolution en la matière attirant l'attention du gouvernement sur la nécessité d'établir une directive cadre pour les services d'intérêt général exemptant certains services du champ d'application de cette directive, comme l'enseignement par exemple.

In de Kamer werd aangaande deze richtlijn, waarvan de goedkeuring tot 2006 teruggaat, dus concreet parlementair werk uitgevoerd. De richtlijn is nog altijd niet in Belgisch recht omgezet, hoewel dat vóór december 2009 het geval moet zijn. Het wetsontwerp tot omzetting is in het Parlement nog niet aanhangig gemaakt. Hoe is zo'n situatie mogelijk? De richtlijn blijft dus voor problemen zorgen en het hoge politieke karakter ervan verklaart allicht de achterstand.

Aangaande de richtlijnen in verband met het eerste "pakket" in verband met de spoorwegen, wijst de spreker erop dat minister Vanackere, die met dat dossier is belast, in de Kamer aan de tand is gevoeld in de commissie voor de Infrastructuur, het Verkeer en de Overheidsbedrijven, over de achterstand van België met betrekking tot de verschillende aspecten van deze richtlijn, zoals de interoperabiliteit tussen de verschillende spoorstelsels of de certificering van de bestuurders.

Volgens de minister heeft België de vereiste maatregelen getroffen om aan de opmerkingen van de Europese Commissie tegemoet te komen. De Commissie is het evenwel niet helemaal eens met de getroffen maatregelen. Het werk wordt op regeringsvlak dus voortgezet. Dat voorbeeld illustreert het belang om voorafgaandelijk, in de Kamer, de belangrijkste voorstellen voor een richtlijn te onderzoeken en toe te zien op de opvolging van niet alleen hun omzetting, maar ook hun toepassing.

België heeft inzake de omzetting van de richtlijnen zeker vooruitgang geboekt, maar de 17e plaats die het momenteel bezet, laat enigszins te wensen over.

De heer Stefaan Vercamer (volksvertegenwoordiger - CD&V) vindt het een goede suggestie om aan de leden een tabel te bezorgen die de juiste plaats van België weergeeft in de Europese klas.

Onlangs verscheen er in de pers een artikel waarin België op het matje werd geroepen door de Europese Commissie omdat de Europese regelgeving onvoldoende omgezet is in de Belgische wetgeving of waarin de geldende Belgische wetgeving in strijd is met de EU-regels.

Het gaat over de volgende dossiers:

— De Europese Commissie maant ons land aan om de consumenten beter te beschermen bij de verkoop op afstand van financiële diensten.

— De verplichte, voorafgaande aangifte door zelfstandigen uit andere EU-landen die in België een be-

Un travail parlementaire concret a donc été effectué à la Chambre concernant cette directive dont l'adoption remonte à 2006. Elle n'est toujours pas transposée en droit belge. Or, cette directive doit être transposée avant décembre 2009. Le Parlement n'a pas encore été saisi du projet de loi de transposition. Comment une telle situation est-elle possible? Cette directive continue donc à poser problème et son caractère hautement politique explique sans doute ce retard.

En ce qui concerne les directives relatives au premier paquet ferroviaire, l'intervenante souligne que le ministre S. Vanackere, en charge de ce dossier, avait été interrogé à la Chambre, en commission de l'Infrastructure, sur le retard pris par la Belgique quant à plusieurs aspects de cette directive comme l'interopérabilité entre les différents systèmes de rail ou la certification des conducteurs.

Selon le ministre, la Belgique a pris les mesures nécessaires afin de rencontrer les observations de la Commission européenne. Toutefois, la Commission n'est pas entièrement d'accord avec les mesures prises. Le travail se poursuit donc au niveau du gouvernement. Cet exemple illustre l'importance d'examiner en amont, à la Chambre, les propositions de directives les plus importantes et d'effectuer le suivi non seulement de leur transposition mais aussi de leur application.

La Belgique a certes progressé en matière de transposition des directives, mais la 17^{ième} place qu'elle occupe à l'heure actuelle laisse quelque peu à désirer.

M. Stefaan Vercamer (député - CD&V) estime que c'est une bonne suggestion de fournir aux membres un tableau indiquant la place exacte de la Belgique dans la classe européenne.

Récemment est paru dans la presse un article selon lequel la Belgique a été rappelée à l'ordre par la Commission européenne parce que la réglementation européenne est insuffisamment transposée dans la législation belge ou selon lequel la législation belge en vigueur est contraire aux règles de l'UE.

Il s'agit des dossiers suivants:

— La Commission européenne exhorte notre pays à mieux protéger les consommateurs lors des ventes à distance de services financiers.

— La déclaration préalable obligatoire des indépendants provenant d'autres pays de l'UE et souhaitant

roepsactiviteit willen opstarten, is in strijd met het vrij verkeer van diensten.

— De belastingwetgeving over effecten aan toonder moet gewijzigd worden.

— De Belgische wetgeving over de doorvoer van aardgas via een pijpleidingennetwerk druist in tegen de vrije marktregels in de Europese Unie.

België moet zich ook verantwoorden over de nationale wetgeving betreffende de aanvullende ziekteverzekeringen door de ziekenfondsen.

Spreker vraagt waar het knelpunt ligt en wanneer België die dossiers in orde zal brengen. Het volstaat niet dat de staatssecretaris om de zes maanden voor de leden van het Adviescomité een stand van zaken komt voorstellen over de omzetting in Belgisch recht van Europese Richtlijnen. Het zou ook nuttig zijn dat de staatssecretaris ook concrete voorstellen formuleert teneinde de achterstand van ons land weg te werken.

Mevrouw Juliette Boulet (Kamer – Ecolo) vindt het enigszins verontrustend dat men vandaag richtlijnen ontdekt zoals die met betrekking tot het geluidsvolume van de MP3-spelers of tot de gloeilampen.

Over die richtlijnen werden felle debatten gevoerd in het Europees Parlement. Iedereen zou ze dus moeten kennen, ook al is het moeilijk de hele Europese wetgeving bij te houden. Er is dus een groot probleem inzake het doorspelen van informatie maar ook inzake transparantie.

Europa ligt aan de basis van aanzienlijke vooruitgang in tal van domeinen, zoals de “Reach-richtlijn” op het vlak van het milieu of de gendergelijkheid inzake arbeid. Men kan echter betreuren dat de parlementsleden die teksten soms ontdekken zeer lang nadat ze zijn aangenomen.

Inzake de moeilijkheden waarmee de omzetting van de “dienstenrichtlijn” gepaard gaat, stipt mevrouw Boulet aan dat niet alle lidstaten van de Europese Unie een zo ingewikkelde institutionele structuur hebben als de onze, die de raadpleging van tal van organismen en de betrokkenheid van veel regeringen en parlementen vereist.

Moet niet worden nagedacht over de invoering van een doeltreffender methode, die is toegespitst op meer samenwerking tussen de instanties die, op welk bevoegdheidsniveau ook, betrokken zijn bij de omzetting van de richtlijnen?

entamer une activité professionnelle en Belgique est contraire à la libre circulation des services.

— La législation fiscale sur les titres au porteur doit être modifiée.

— La législation belge relative au transit de gaz naturel par le biais d’un réseau de gazoducs est contraire aux règles du marché libre au sein de l’Union européenne.

La Belgique doit également se justifier quant à la législation nationale relative aux assurances maladie complémentaires des mutualités.

L’intervenant demande où est le problème et quand la Belgique mettra ses dossiers en ordre. Il ne suffit pas que le secrétaire d’État vienne, tous les six mois, présenter aux membres du Comité d’avis un état de la situation en ce qui concerne la transposition en droit belge de directives européennes. Il serait aussi utile que le secrétaire d’État formule également des propositions concrètes afin de résorber le retard de notre pays.

Madame Juliette Boulet (députée – Ecolo) fait observer qu’il est quelque peu inquiétant de découvrir aujourd’hui des directives telles que celles relatives au volume sonore des lecteurs MP3 ou aux ampoules à incandescence.

Ces directives ont fait l’objet d’après débats au Parlement européen et devraient donc être connues de tous même s’il est difficile de suivre toute la législation européenne. Il y a donc un gros souci de transmission de l’information mais aussi de transparence.

L’Europe a été à l’origine d’énormes avancées dans bien des domaines comme la directive Reach dans le domaine de l’environnement ou l’égalité entre hommes et femmes dans le domaine de l’emploi mais l’on peut regretter que les parlementaires découvrent parfois ces textes bien longtemps après leur adoption.

Quant aux difficultés liées à la transposition de la directive “Services”, Madame Boulet souligne que tous les états membres de l’UE n’ont pas une structure institutionnelle aussi complexe que la nôtre, structure qui requiert la consultation de nombreux organismes et l’implication de nombreux gouvernements et parlements.

Ne faudrait-il pas réfléchir à la mise en place d’une méthodologie plus efficace, centrée sur une plus grande collaboration des acteurs concernés, à tous les niveaux de pouvoir, par la transposition des directives?

Zowel de burgers als de parlementsleden zouden zich veel meer moeten bezighouden met de Europese wetgeving.

Mevrouw Vanessa Matz (voorzitter van het federaal adviescomité voor de Europese Aangelegenheden) wil weten hoeveel richtlijnen die géén betrekking hebben op, bijvoorbeeld, de interne markt, justitie en binnenlandse zaken, problemen opleveren bij de omzetting ervan in het nationale recht.

De spreekster wijst erop dat bij haar weten geen enkele commissievoorzitter in de Senaat, hoewel de meest relevante Europese documenten hen worden bezorgd, ooit de bespreking van die documenten op de agenda heeft geplaatst. Het Verdrag van Lissabon kent de nationale parlementen echter een grotere rol toe. Het klopt dat de federale agenda heel zwaar is en dat het niet altijd mogelijk is aan de Europese dossiers de tijd te besteden die zij verdienen.

In verband met de richtlijn over de regeling voor de handel in broeikasgasemissierechten herinnert mevrouw Matz er eveneens aan dat, in de Senaat, de leden van het Adviescomité de rol van europromotor vervullen.

Voorzitter Herman De Croo herinnert eraan dat in de Kamer de vaste commissies, overeenkomstig het Reglement, maandelijks één vergadering moeten wijden aan Europese aangelegenheden.

Bovendien werden in de Kamer europromotoren aangesteld. Overeenkomstig artikel 37 van het Reglement van de Kamer moeten die, binnen hun commissie, de uitvoering volgen van de adviezen, voorstellen van resolutie, aanbevelingen en andere eindteksten van het adviescomité voor de Europese Aangelegenheden, alsook van de voorstellen voor normatieve handelingen en andere documenten van de Europese Commissie die hen door het secretariaat van het adviescomité worden bezorgd.

Men kan er echter niet omheen dat de resultaten niet echt goed zijn. Aangezien het Parlement zelf dus niet steeds het goede voorbeeld geeft, kan het zich niet veroorloven inzake Europese aangelegenheden kritiek te leveren op de regering.

Volgens de heer De Croo hebben de “richtlijn-Bolkenstein” of de richtlijn inzake het laden en lossen van vaartuigen in de Kamer niet tot een grote bijkomende werklust geleid, hoewel beide aangelegenheden voor België van groot belang zijn.

Tant les citoyens que les parlementaires devraient s'emparer davantage de la législation européenne.

Madame Vanessa Matz (cdH – coprésidente du Comité d'avis fédéral chargé des Questions européennes) s'interroge sur le nombre de directives non marché intérieur, justice et affaires intérieures par exemple, dont la transposition pose problème.

L'intervenante fait observer qu'au Sénat, où tous les présidents de commission reçoivent les documents européens les plus pertinents, elle n'a jamais constaté qu'une commission avait inscrit l'examen de ces documents européens à son ordre du jour. Or, le Traité de Lisbonne renforce les pouvoirs des parlements nationaux. Il est vrai que l'agenda fédéral est fort chargé et qu'il n'est pas toujours possible de s'investir autant que nécessaire dans les dossiers européens.

En ce qui concerne la directive sur le système d'échange de quotas d'émission de gaz à effet de serre, Madame Vanessa Matz rappelle également qu'au Sénat les membres du Comité d'avis jouent le rôle d'europromoteur.

M. De Croo rappelle également que le règlement de la Chambre stipule que les commissions permanentes doivent consacrer une séance par mois aux questions européennes.

En outre, des europromoteurs ont été institués à la Chambre. Ceux-ci sont chargés, conformément à l'article 37 du règlement de la Chambre, d'assurer le suivi, au sein de leur commission, des avis, propositions de résolution, recommandations et des autres textes finaux du Comité d'avis chargé des Questions européennes ainsi que des propositions d'actes normatifs et autres documents de la Commission européenne qui lui sont transmis par le secrétariat du Comité.

Force est de constater que les résultats sont assez mitigés. On ne peut dès lors pas se permettre de formuler des critiques à l'égard du gouvernement en matière européenne, dans la mesure où le Parlement lui-même ne montre pas toujours le bon exemple.

Selon M. De Croo, la directive “Bolkenstein” ou celle relative au chargement et déchargement des navires n'ont pas suscité un travail parlementaire conséquent à la Chambre bien qu'elles soient d'une grande importance pour la Belgique.

III. — ANTWOORDEN VAN DE STAATSSECRETARIS

De staatssecretaris onderstreept dat Luxemburg in vergelijking met België bijna dubbel zoveel vertraging heeft bij de omzetting van Europese richtlijnen: 1,07% of 27 richtlijnen. Idem voor Italië. Daar staat tegenover dat bepaalde, institutioneel vrij complexe landen als Duitsland of Spanje het beter doen dan ons land (respectievelijk 13 en 15 niet-omgezette richtlijnen in mei 2009, tegenover 20 voor België).

Het door de FOD Buitenlandse Zaken ingestelde begeleidingssysteem werpt vruchten af.

De staatssecretaris merkt op dat het de parlementsleden toekomt de ministers te interpellieren als de omzetting vertraging oploopt. Hoewel de staatssecretaris met de algemene coördinatie belast is, moet elke minister erop toezien dat de onder zijn bevoegdheid ressorterende richtlijnen binnen de gestelde termijn worden omgezet, alsook dat de Europese Commissie tijdig antwoorden krijgt.

In mei 2009 had de Europese Commissie 88 inbreukprocedures tegen België ingesteld. De staatssecretaris heeft elk departement van het federale, gewestelijke of gemeenschapsniveau verzocht antwoord te verstrekken aan de Commissie. Men kan er evenwel niet omheen dat sommige departementen de Commissie sinds mei 2009 in het ongewisse hebben gelaten. De FOD Buitenlandse Zaken kan niet in hun plaats antwoorden. Een lijst van die departementen gaat als bijlage Vla.

De “dienstenrichtlijn”, die tegen december 2009 moet zijn omgezet, zal weldra in het Parlement worden besproken. Uit de bronnen waarover de heer Chastel beschikt, blijkt dat geen enkel land die richtlijn tegen eind december zal hebben omgezet.

Die richtlijn omvat niet alleen horizontale aspecten, maar ook een aantal verticale, waarbij niet alleen het federale niveau, maar ook de gemeenschappen en de gewesten betrokken zijn. Al die bevoegdheidsniveaus zullen moeten meewerken aan de omzetting van die richtlijn.

In bepaalde gevallen lopen de werkzaamheden van de Commissie zelf vertraging op, en antwoordt ze niet tijdig op de opmerkingen van ons land. Wellicht is het dan ook aangewezen het aantal tegen België ingestelde inbreukprocedures met een korrel zout te nemen.

III. — RÉPONSES DU SECRÉTAIRE D'ÉTAT

Le secrétaire d'État souligne que le Luxembourg compte 27 directives en retard de transposition, soit 1,07%. C'est presque le double de la Belgique. L'Italie idem. En revanche certains pays dont la complexité institutionnelle est assez importante, comme l'Allemagne ou l'Espagne, affichent de meilleurs résultats que notre pays (13 ou 15 directives non transposées dans le tableau d'affichage de mai 2009) alors que la Belgique comptait alors 20 directives non transposées).

Le système d'accompagnement que le ministère des Affaires étrangères a mis en place porte des fruits.

Le secrétaire d'État fait observer qu'il appartient aux parlementaires d'interpeller les ministres qui sont en retard de transposition. Le rôle du secrétaire d'état est un rôle de coordination générale mais il appartient à chaque ministre de veiller d'une part à ce que les directives qui relèvent de sa compétence soient transposées dans les délais et, d'autre part, de fournir à temps les réponses à la Commission européenne.

En mai 2009, 88 procédures d'infraction avaient été engagées envers la Belgique. Le secrétaire d'État a demandé que chaque département fédéral, régional ou communautaire réponde à la Commission. Or, force est de constater que depuis mai 2009, certains départements n'ont pas encore répondu à la Commission. Le département des affaires étrangères ne peut pas se substituer aux départements qui n'ont pas fourni de réponses. Une liste de ces départements figure en annexe Vla.

La directive services, qui doit être transposée d'ici décembre 2009, sera bientôt examinée par le Parlement. D'après les informations dont dispose M. Chastel, aucun pays n'aura transposé ce texte d'ici fin décembre.

Outre le volet horizontal de cette directive, il y a toute une série de volets verticaux qui impliquent le niveau fédéral mais aussi les régions et les communautés qui auront tous leur part de travail dans la transposition de cette directive.

Dans certains cas, la Commission elle-même peut être en retard en ne répondant pas à temps aux observations communiquées par la Belgique. Il convient donc parfois de relativiser le nombre de procédures d'infractions à l'encontre de la Belgique.

De staatssecretaris merkt op dat het wenselijk ware de europromotoren uit te nodigen om halfjaarlijks deel te nemen aan de gedachtewisseling over de omzetting en de toepassing van het Europees recht in het Belgische recht. Deze vergadering is een kostbare bron van informatie voor de europromotoren, die de vragen van het Europese niveau onder de aandacht van hun vaste commissie moeten brengen.

De heer Chastel stelt voor de europromotoren uit te nodigen voor een briefing op de FOD Buitenlandse Zaken, om ze te informeren over de Europese werkzaamheden die hen in de komende zes maanden te wachten staan. Die briefing zal plaatsvinden op woensdag 6 januari 2010, van 12 u 30 tot 14 u 00.

Met betrekking tot de omzetting geeft de heer Chastel aan dat men in de eerste fases tijd kan winnen, lang voordat een richtlijn wordt aangenomen. De eurocoördinatoren in de diverse besturen hebben de opdracht aandacht te schenken aan de voorstellen van richtlijn; aldus kan men anticiperen op het Europese besluitvormingsproces, juridische analyses uitvoeren en nagaan bij welke adviesorganen advies moet worden ingewonnen. Het ligt in de bedoeling de omzetting in een zo vroeg mogelijk stadium voor te bereiden.

Van de 121 richtlijnen die België moet omzetten, ressorteren er slechts drie niet onder de interne markt. Die richtlijnen hebben derhalve geen noemenswaardige invloed op een eventuele omzettingssachterstand.

IV. — REPLIEKEN VAN DE LEDEN

Mevrouw Camille Dieu (Kamer – PS) merkt op dat de leden van de vaste commissies het adviescomité voor de Europese Aangelegenheden niet ernstig genoeg nemen.

De Belgische leden van het Europees Parlement nemen niet voldoende deel aan de werkzaamheden van het Adviescomité. Er moet over de werking van het Adviescomité worden nagedacht, en dat comité moet een prominentere rol krijgen.

Het secretariaat van het adviescomité voor de Europese Aangelegenheden heeft een sleutelrol te spelen bij de analyse en toezending van de EU-documenten aan de europromotoren. De richtlijnen zijn soms van een dusdanig hoog technisch gehalte dat voorafgaand werk door de diensten van de Kamer noodzakelijk is.

Voorzitter Herman De Croo herinnert eraan dat hij al twee vergaderingen met de europromotoren heeft belegd om hen voor de Europese aangelegenheden te

Le secrétaire d'État fait observer qu'il serait souhaitable d'inviter les europromoteurs à participer, tous les six mois, à l'échange de vues sur la transposition et l'application du droit européen en droit belge. La présente réunion est une précieuse source d'information pour les europromoteurs qui sont chargés d'activer les questions européennes au sein de leur commission permanente.

M. Chastel propose d'inviter les europromoteurs à se rendre à un briefing aux affaires étrangères afin de les informer sur le travail qui les attend, en matière européenne, dans les 6 mois qui viennent. La date du mercredi 6 janvier 2010, de 12.30 à 14 heures, est retenue.

En ce qui concerne la transposition, M. Chastel fait remarquer que l'on peut gagner du temps dans les premières phases, bien avant qu'une directive ne soit adoptée. Les eurocoördinateurs dans les différentes administrations ont pour consigne d'être attentifs aux propositions de directive afin d'anticiper sur le processus de décision européen, de réaliser des analyses juridiques et de déterminer les organes consultatifs dont l'avis est requis. Il s'agit de préparer la transposition le plus tôt possible.

Sur 121 directives que la Belgique doit transposer, seules trois directives ne relèvent pas du marché intérieur. Ces directives n'ont donc pas une grande influence dans l'éventuel retard en matière de transposition.

IV. — RÉPLIQUES DES MEMBRES

Mme Camille Dieu (députée – PS) fait observer que le Comité d'avis chargé des Questions européennes n'est pas suffisamment pris au sérieux par les membres des commissions permanentes.

Les membres belges du Parlement européen ne participent pas suffisamment aux travaux du Comité d'avis. Il convient de réfléchir au fonctionnement du Comité d'avis et de lui conférer davantage de poids.

Le secrétariat du Comité d'avis chargé des Questions européennes a un rôle clé à jouer dans l'analyse et la transmission des documents européens aux europromoteurs. Les directives sont parfois d'une technicité telle qu'un travail préalable par les services de la Chambre s'impose.

M. Herman De Croo rappelle qu'il a déjà organisé deux réunions avec les europromoteurs afin de les sensibiliser aux questions européennes. Une nouvelle

sensibiliseren. Met het Belgisch voorzitterschap in 2010 in het vooruitzicht zou een nieuwe vergadering kunnen worden georganiseerd.

Voort moeten aan de europromotoren herinneringen worden gestuurd over de hun toegezonden informatiefiches in verband met Europese aangelegenheden.

De Kamer besteedt niet voldoende aandacht aan de Europese aangelegenheden. Op dat vlak loopt zij fors achter op andere assemblees, die inzake Europese aangelegenheden blijk geven van een feilloze proactiviteit.

De rapporteur,

Ilse UYTTERSROT (K)

De voorzitters,

Herman DE CROO (K)
Vanessa MATZ (S)

réunion pourrait être organisée dans la perspective de la présidence belge en 2010.

Il convient également d'envoyer aux europromoteurs des rappels au sujet des fiches d'information en matière européenne qui leur sont envoyées.

La Chambre n'accorde pas assez d'attention aux questions européennes. Elle se situe à cet égard fort loin derrière d'autres assemblees qui font preuve d'une proactivite sans failles en matiere europeenne.

Le rapporteur,

Ilse UYTTERSROT (CH)

Les présidents,

Herman DE CROO (K)
Vanessa MATZ (S)

ANNEXE I
BIJLAGE I

Update : 19/11/2009

DIRECTIVES EN RETARD DE TRANSPOSITION A LA DATE DU 18.11.2009
LAATTIJDIGE OMZETTING VAN RICHTLIJNEN OP DATUM VAN 18.11.2009**A. MARCHÉ INTERIEUR/INTERNE MARKT****COMPÉTENCE EXCLUSIVEMENT FÉDÉRALE/EXCLUSIEVE FÉDÉRALE**
BEVOEGDHEID

	DIRECTIVE RICHTLIJN	DATE LIMITE / LIMIET- DATUM
1.	2005/60 <i>Richtlijn 2005/60/EG van het Europees Parlement en de Raad van 26 oktober 2005 tot voorkoming van het gebruik van het financiële stelsel voor het witwassen van geld en de financiering van terrorisme</i> <i>Directive 2005/60/CE du Parlement européen et du Conseil du 26 octobre 2005 relative à la prévention de l'utilisation du système financier aux fins du blanchiment de capitaux et du financement du terrorisme</i>	15/12/2007
2.	2006/46 <i>Richtlijn 2006/46/EG van het Europees Parlement en de Raad van 14 juni 2006 tot wijziging van de Richtlijnen 78/660/EEG van de Raad betreffende de jaarrekening van bepaalde vennootschapsvormen, 83/349/EEG van de Raad betreffende de geconsolideerde jaarrekening, 86/635/EEG van de Raad betreffende de jaarrekening en de geconsolideerde jaarrekening van banken en andere financiële instellingen en 91/674/EEG van de Raad betreffende de jaarrekening en de geconsolideerde jaarrekening van verzekeringsondernemingen</i> <i>Directive 2006/46/CE du Parlement européen et du Conseil du 14 juin 2006 modifiant les directives du Conseil 78/660/CEE concernant les comptes annuels de certaines formes de sociétés, 83/349/CEE concernant les comptes consolidés, 86/635/CEE concernant les comptes annuels et les comptes consolidés des banques et autres établissements financiers, et 91/674/CEE concernant les comptes annuels et les comptes consolidés des entreprises d'assurance</i>	05/09/2008
3.	2006/70 <i>Richtlijn 2006/70/EG van de Commissie van 1 augustus 2006 tot vaststelling van uitvoeringsmaatregelen van</i>	15/12/2007

	<p><i>Richtlijn 2005/60/EG van het Europees Parlement en de Raad wat betreft de definitie van politiek prominente personen en wat betreft de technische criteria voor vereenvoudigde klantenonderzoeksprocedures en voor vrijstellingen op grond van occasionele of zeer beperkte financiële activiteiten</i></p> <p><i>Directive 2006/70/CE de la Commission du 1^{er} août 2006 portant mesures de mise en œuvre de la directive 2005/60/CE du Parlement européen et du Conseil pour ce qui concerne la définition des personnes politiquement exposées et les conditions techniques de l'application d'obligations simplifiées de vigilance à l'égard de la clientèle ainsi que de l'exemption au motif d'une activité financière exercée à titre occasionnel ou à une échelle très limitée</i></p>	
4.	<p>2007/36</p> <p>Richtlijn 2007/36/EG van het Europees Parlement en de Raad van 11 juli 2007 betreffende de uitoefening van bepaalde rechten van aandeelhouders in beurs-genoteerde vennootschappen.</p> <p>Directive 2007/36/CE du Parlement européen et du Conseil du 11 juillet 2007 concernant l'exercice de certains droits des actionnaires de sociétés cotées</p>	03/08/2009
5.	<p>2007/63</p> <p><i>Richtlijn 2007/63/EG van het Europees Parlement en de Raad van 13 november 2007 tot wijziging van Richtlijn 78/855/EEG van de Raad en Richtlijn 82/891/EEG van de Raad wat betreft de verplichte opstelling van een verslag van een onafhankelijke deskundige bij fusies of splitsingen van naamloze vennootschappen</i></p> <p><i>Directive 2007/63/CE du Parlement européen et du Conseil du 13 novembre 2007 modifiant les directives 78/855/CEE et 82/891/CEE du Conseil pour ce qui est de l'exigence d'un rapport d'expert indépendant à réaliser à l'occasion des fusions ou des scissions des sociétés anonymes</i></p>	31/12/2008
6.	<p>2007/64</p> <p>Richtlijn 2007/64/EG van het Europees Parlement en de Raad van 13 november 2007 betreffende betalingsdiensten in de interne markt tot wijziging van de Richtlijnen 97/7/EG, 2002/65/EG, 2005/60/EG en 2006/48/EG, en tot intrekking van Richtlijn 97/5/EG</p> <p>Directive 2007/64/CE du Parlement européen et du Conseil du 13 novembre 2007 concernant les services de paiement dans le marché intérieur, modifiant les directives 97/7/CE, 2002/65/CE, 2005/60/CE ainsi que 2006/48/CE et abrogeant la directive 97/5/CE</p>	01/11/2009
7.	<p>2008/97</p> <p>Richtlijn 2008/97/EG van het Europees Parlement en de Raad van 19 november 2008 tot wijziging van Richtlijn 96/22/EG van</p>	01/01/2009

	<p>de Raad betreffende het verbod op het gebruik, in de veehouderij, van bepaalde stoffen met hormonale werking en van bepaalde stoffen met thyreostatische werking, alsmede van β-agonisten</p> <p>Directive 2008/97/CE du Parlement européen et du Conseil du 19 novembre 2008 modifiant la directive 96/22/CE du Conseil concernant l'interdiction d'utilisation de certaines substances à effet hormonal ou thyrostatique et des substances β-agonistes dans les spéculations animales</p>	
--	--	--

COMPETENCE MIXTE/GEMENGDE BEVOEGDHEID

8.	<p>2007/2</p> <p>Richtlijn 2007/2/EG van het Europees Parlement en de Raad van 14 maart 2007 tot oprichting van een infrastructuur voor ruimtelijke informatie in de Gemeenschap.</p> <p>Directive 2007/2/CE du Parlement européen et du Conseil du 14 mars 2007 établissant une infrastructure d'information géographique dans la Communauté européenne.</p>	15/05/2009
----	--	-------------------

COMPETENCE EXCLUSIVEMENT FEDEREE/EXCLUSIEVE BEVOEGDHEID VAN DE DEELSTATEN

9.	<p>2005/36</p> <p>Richtlijn 2005/36/EG van het Europees Parlement en de Raad van 7 september 2005 betreffende de erkenning van beroepskwalificaties</p> <p>Directive 2005/36/CE du Parlement européen et du Conseil du 7 septembre 2005 relative à la reconnaissance des qualifications professionnelles</p>	<p>20/10/2007 (retard de plus de 2 ans - meer dan 2 jaar vertraging)</p>
10.	<p>2006/54</p> <p>Richtlijn 2006/54/EG van het Europees Parlement en de Raad van 5 juli 2006 betreffende de toepassing van het beginsel van gelijke kansen en gelijke behandeling van mannen en vrouwen in arbeid en beroep</p> <p>Directive 2006/54/CE du Parlement européen et du Conseil du 5 juillet 2006 relative à la mise en œuvre du principe de l'égalité des chances et de l'égalité de traitement entre hommes et femmes en matière d'emploi et de travail</p>	15/08/2008
11.	<p>2006/66</p> <p>Richtlijn 2006/66/EG van het Europees Parlement en de Raad van 6 september 2006 inzake batterijen en accu's, alsook</p>	26/09/2008

	afgedankte batterijen en accu's en tot intrekking van Richtlijn 91/157/EEG Directive 2006/66/CE du Parlement européen et du Conseil du 6 septembre 2006 relative aux piles et accumulateurs ainsi qu'aux déchets de piles et d'accumulateurs et abrogeant la directive 91/157/CEE	
12.	2006/118 Richtlijn 2006/118/EG van het Europees Parlement en de Raad van 12 december 2006 betreffende de bescherming van het grondwater tegen verontreiniging en achteruitgang van de toestand Directive 2006/118/CE du Parlement européen et du Conseil du 12 décembre 2006 sur la protection des eaux souterraines contre la pollution et la détérioration	16/01/2009
13.	2008/68 Richtlijn 2008/68/EG van het Europees Parlement en de Raad van 24 september 2008 betreffende het vervoer van gevaarlijke goederen over land Directive 2008/68/CE du Parlement européen et du Conseil du 24 septembre 2008 relative au transport intérieur des marchandises dangereuses	30/06/2009

B. NON MARCHE INTERIEUR/NIET INTERNE MARKT

	DIRECTIVE RICHTLIJN	DATE LIMITE / LIMIET- DATUM
14.	2005/81 Richtlijn 2005/81/EG van de Commissie van 28 november 2005 tot wijziging van Richtlijn 80/723/EEG betreffende de doorzichtigheid in de financiële betrekkingen tussen lidstaten en openbare bedrijven en de financiële doorzichtigheid binnen bepaalde ondernemingen Directive 2005/81/CE de la Commission du 28 novembre 2005 modifiant la directive 80/723/CEE relative à la transparence des relations financières entre les États membres et les entreprises publiques ainsi qu'à la transparence financière dans certaines entreprises	19/12/2006
15.	2005/85 Richtlijn 2005/85/EG van de Raad van 1 december 2005 betreffende minimumnormen voor de procedures in de lidstaten	01/12/2007

	voor de toekenning of intrekking van de vluchtelingenstatus Directive 2008/85/CE de la Commission du 5 septembre 2008 modifiant la directive 98/8/CE du Parlement européen et du Conseil aux fins de l'inscription du thiabendazole en tant que substance active à l'annexe I de ladite directive.	
--	---	--

Les directives en italique sont celles qui sont actuellement traitées par le Parlement fédéral.

De schuingedrukte richtlijnen zijn deze die heden door het federale parlement behandeld worden.

Les directives en bleu sont celles pour lesquelles il y a une procédure précontentieuse de la Commission contre la Belgique.

De richtlijnen in blauw zijn degenen waar een precontentieuse procedure van de Commissie tegen België loopt.

Les directives en violet sont celles pour lesquelles la Commission a décidé une saisine de la Cour de Justice CE

De richtlijnen in paars zijn degenen waarvoor de Commissie een aanhangigmaking bij het Hof van Justitie EG heeft besloten

Les directives en rouge sont celles devant la Cour de Justice CE

De richtlijnen in het rood zijn deze voor het Hof van Justitie EG

Les directives en jaune ont été condamnées par la Cour de Justice CE

De richtlijnen in het geel werd door het Hof van Justitie EG veroordeeld

Les directives en vert ont une procédure précontentieuse de la Commission contre la Belgique après une première condamnation devant la Cour de Justice CE

De richtlijnen in het groen hebben een precontentieuse procedure van de Commissie tegen België na een eerste veroordeling voor het Hof van Justitie

BIJLAGE II
ANNEXE II

Update : 19/11/2009

DIRECTIVES DEVANT ETRE TRANSPOSEES ENTRE LE 19/11/2009 ET LE
01.01.2015

RICHTLIJNEN MET OMZETTINGSDATUM VAN 19/11/2009 TOT 01.01.2015

A. INTERNE MARKT/ MARCHE INTERIEUR

	DIRECTIVE RICHTLIJN	OMZET- TINGS- DATUM/ DATE LIMITE
1.	<p>2006/25/EG Richtlijn 2006/25/EG van het Europees Parlement en de Raad van 5 april 2006 betreffende de minimumvoorschriften inzake gezondheid en veiligheid met betrekking tot de blootstelling van werknemers aan risico's van fysische agentia (kunstmatige optische straling) (19e bijzondere richtlijn in de zin van artikel 16, lid 1, van Richtlijn 89/391/EEG).</p> <p>Directive 2006/25/CE du Parlement européen et du Conseil du 5 avril 2006 relative aux prescriptions minimales de sécurité et de santé relatives à l'exposition des travailleurs aux risques dus aux agents physiques (rayonnements optiques artificiels) (dix-neuvième directive particulière au sens de l'article 16, paragraphe 1, de la directive 89/391/CEE).</p>	27/04/2010
2.	<p>2006/123/EG Richtlijn 2006/123/EG van het Europees Parlement en de Raad van 12 december 2006 betreffende diensten op de interne markt</p> <p>Directive 2006/123/CE du Parlement européen et du Conseil du 12 décembre 2006 relative aux services dans le marché intérieur</p>	28/12/2009
3.	<p>2006/126/EG Richtlijn 2006/126/EG van het Europees Parlement en de Raad van 20 december 2006 betreffende het rijbewijs</p> <p>Directive 2006/126/CE du Parlement européen et du Conseil du 20 décembre 2006 relative au permis de conduire</p>	19/01/2011
4.	<p>2007/23/EG Richtlijn 2007/23/EG van het Europees Parlement en de Raad van 23 mei 2007 betreffende het in de handel brengen van pyrotechnische artikelen.</p> <p>Directive 2007/23/CE du Parlement européen et du Conseil du 23 mai 2007 relative à la mise sur le marché d'articles pyrotechniques</p>	04/01/2010

5.	<p>2007/30/EG Richtlijn 2007/30/EG van het Europees Parlement en de Raad van 20 juni 2007 tot wijziging van Richtlijn 89/391/EEG van de Raad, de daaruit voortvloeiende bijzondere richtlijnen, alsmede de Richtlijnen 83/477/EEG, 91/383/EEG, 92/29/EEG en 94/33/EG van de Raad, met het oog op de vereenvoudiging en rationalisatie van de verslagen over de praktische tenuitvoerlegging</p> <p>Directive 2007/30/CE du Parlement européen et du Conseil du 20 juin 2007 modifiant la directive 89/391/CEE du Conseil, ses directives particulières ainsi que les directives du Conseil 83/477/CEE, 91/383/CEE, 92/29/CEE et 94/33/CE, en vue de la simplification et de la rationalisation des rapports relatifs à la mise en œuvre pratique</p>	31/12/2012
6.	<p>2007/33/EG Richtlijn 2007/33/EG van de Raad van 11 juni 2007 betreffende de bestrijding van het aardappelcystaatje en houdende intrekking van Richtlijn 69/465/EEG.</p> <p>Directive 2007/33/CE du Conseil du 11 juin 2007 concernant la lutte contre les nématodes à kystes de la pomme de terre et abrogeant la directive 69/465/CEE</p>	30/06/2010
7.	<p>2007/43/EG Richtlijn 2007/43/EG van de Raad van 28 juni 2007 tot vaststelling van minimumvoorschriften voor de bescherming van vleeskuikens</p> <p>Directive 2007/43/CE du Conseil du 28 juin 2007 fixant des règles minimales relatives à la protection des poulets destinés à la production de viande</p>	30/06/2010
8.	<p>2007/59/EG Richtlijn 2007/59/EG van het Europees Parlement en de Raad van 23 oktober 2007 inzake de certificering van machinisten die locomotieven en treinen op het spoorwegsysteem van de Gemeenschap besturen</p> <p>Directive 2007/59/CE du Parlement européen et du Conseil du 23 octobre 2007 relative à la certification des conducteurs de train assurant la conduite de locomotives et de trains sur le système ferroviaire dans la Communauté</p>	04/12/2009
9.	<p>2007/60/EG Richtlijn 2007/60/EG van het Europees Parlement en de Raad van 23 oktober 2007 over beoordeling en beheer van overstromingsrisico's.</p> <p>Directive 2007/60/CE du Parlement Européen et du Conseil du 23 octobre 2007 relative à l'évaluation et à la gestion des risques d'inondation.</p>	26/11/2009
10.	<p>2007/65/EG Richtlijn 2007/65/EG van het Europees Parlement en de Raad van 11 december 2007 tot wijziging van Richtlijn 89/552/EEG van de</p>	19/12/2009

	<p>Raad betreffende de coördinatie van bepaalde wettelijke en bestuursrechtelijke bepalingen in de lidstaten inzake de uitoefening van televisieomroepactiviteiten.</p> <p>Directive 2007/65/CE de Parlement européen et du conseil du 11 décembre 2007 modifiant la directive 89/552/CEE du Conseil visant à la coordination de certaines dispositions législatives, réglementaires et administratives des Etats membres relatives à l'exercice d'activités de radiodiffusion télévisuelle.</p>	
11.	<p>2007/66/EG Richtlijn 2007/66/EG van het Europees Parlement en de Raad van 11 december 2007 tot wijziging van de Richtlijnen 89/665/EEG en 92/13/EEG van de Raad met betrekking tot de verhoging van de doeltreffendheid van de beroepsprocedures inzake het plaatsen van overheidsopdrachten.</p> <p>Directive 2007/66/CE du Parlement européen et du Conseil du 11 décembre 2007 modifiant les directives 89/665/CEE et 92/13/CEE du Conseil en ce qui concerne l'amélioration de l'efficacité des procédures de recours en matière de passation des marchés publics.</p>	20/12/2009
12.	<p>2008/6/EG Richtlijn 2008/6/EG van het Europees Parlement en de Raad van 20 februari 2008 tot wijziging van Richtlijn 97/67/EG wat betreft de volledige voltooiing van de interne markt voor postdiensten in de Gemeenschap</p> <p>Directive 2008/6/CE du Parlement européen et du Conseil du 20 février 2008 modifiant la directive 97/67/CE en ce qui concerne l'achèvement du marché intérieur des services postaux de la Communauté</p>	31/12/2010
13.	<p>2008/8/EG Richtlijn 2008/8/EG van de Raad van 12 februari 2008 tot wijziging van Richtlijn 2006/112/EG wat betreft de plaats van een dienst</p> <p>Directive 2008/8/CE du Conseil du 12 février 2008 modifiant la directive 2006/112/CE en ce qui concerne le lieu des prestations de services</p>	01/01/2010 - (Art. 2) 01/01/2011 - (Art. 3) 01/01/2013 - (Art. 4) 01/01/2015 - (Art. 5)
14.	<p>2008/9/EG Richtlijn 2008/9/EG van de Raad van 12 februari 2008 tot vaststelling van nadere voorschriften voor de in Richtlijn 2006/112/EG vastgestelde teruggaaf van de belasting over de toegevoegde waarde aan belastingplichtigen die niet in de lidstaat van teruggaaf maar in een andere lidstaat gevestigd zijn</p> <p>Directive 2008/9/CE du Conseil du 12 février 2008 définissant les modalités du remboursement de la taxe sur la valeur ajoutée, prévu par la directive 2006/112/CE, en faveur des assujettis qui ne sont pas établis dans l'État membre du remboursement, mais dans un autre État membre</p>	01/01/2010

15.	<p>2008/48/EG Richtlijn 2008/48/EG van het Europees Parlement en de Raad van 23 april 2008 inzake kredietovereenkomsten voor consumenten en tot intrekking van Richtlijn 87/102/EEG van de Raad.</p> <p>Directive 2008/48/CE du Parlement européen et du Conseil du 23 avril 2008 concernant les contrats de crédit aux consommateurs et abrogeant la directive 87/102/CEE du Conseil.</p>	12/05/2010
16.	<p>2008/50/EG Richtlijn 2008/50/EG van het Europees Parlement en de Raad van 20 mei 2008 betreffende de luchtkwaliteit en schonere lucht voor Europa</p> <p>Directive 2008/50/CE du Parlement européen et du Conseil du 21 mai 2008 concernant la qualité de l'air ambiant et un air pur pour l'Europe</p>	11/06/2010
17.	<p>2008/51/EG Richtlijn 2008/51/EG van het Europees Parlement en de Raad van 21 mei 2008 tot wijziging van Richtlijn 91/477/EEG van de Raad inzake de controle op de verwerving en het voorhanden hebben van wapens</p> <p>Directive 2008/51/CE du Parlement européen et du Conseil du 21 mai 2008 modifiant la directive 91/477/CEE du Conseil relative au contrôle de l'acquisition et de la détention d'armes</p>	28/07/2010
18.	<p>2008/56/EG Richtlijn 2008/56/EG van het Europees Parlement en de Raad van 17 juni 2008 tot vaststelling van een kader voor communautaire maatregelen betreffende het beleid ten aanzien van het mariene milieu</p> <p>Directive 2008/56/CE du Parlement Européen et du Conseil du 17 juin 2008 établissant un cadre d'action communautaire dans le domaine de la politique pour le milieu marin</p>	15/07/2010
19.	<p>2008/57/EG Richtlijn 2008/57/EG van het Europees Parlement en de Raad van 17 juni 2008 betreffende de interoperabiliteit van het spoorwegsysteem in de Gemeenschap</p> <p>Directive 2008/57/CE du Parlement européen et du Conseil du 17 juin 2008 relative à l'interopérabilité du système ferroviaire au sein de la Communauté</p>	19/07/2010
20.	<p>2008/73/EG Richtlijn 2008/73/EG van de Raad van 15 juli 2008 tot vereenvoudiging van de procedures voor het opstellen en publiceren van lijsten met informatie op veterinair en zoötechnisch gebied en tot wijziging van de Richtlijnen 64/432/EEG, 77/504/EEG, 88/407/EEG, 88/661/EEG, 89/361/EEG, 89/556/EEG, 90/426/EEG, 90/427/EEG, 90/428/EEG, 90/429/EEG, 90/539/EEG, 91/68/EEG, 91/496/EEG, 92/35/EEG, 92/65/EEG, 92/66/EEG, 92/119/EEG,</p>	01/01/2010

	<p>94/28/EG en 2000/75/EG, Beschikking 2000/258/EG en de Richtlijnen 2001/89/EG, 2002/60/EG en 2005/94/EG</p> <p>Directive 2008/73/CE du Conseil du 15 juillet 2008 simplifiant les procédures d'établissement des listes et de publication de l'information dans les domaines vétérinaire et zootechnique, et modifiant les directives 64/432/CEE, 77/504/CEE, 88/407/CEE, 88/661/CEE, 89/361/CEE, 89/556/CEE, 90/426/CEE, 90/427/CEE, 90/428/CEE, 90/429/CEE, 90/539/CEE, 91/68/CEE, 91/496/CEE, 92/35/CEE, 92/65/CEE, 92/66/CEE, 92/119/CEE, 94/28/CE, 2000/75/CE, la décision 2000/258/CE et les directives 2001/89/CE, 2002/60/CE et 2005/94/CE</p>	
21.	<p>2008/96/EG Richtlijn 2008/96/EG van het Europees Parlement en de Raad van 19 november 2008 betreffende het beheer van de verkeersveiligheid van weginfrastructuur.</p> <p>Directive 2008/96/CE du Parlement européen et du Conseil du 19 novembre 2008 concernant la gestion de la sécurité des infrastructures routières.</p>	19/12/2010
22.	<p>2008/98/EG Richtlijn 2008/98/EG van het Europees Parlement en de Raad van 19 november 2008 betreffende afvalstoffen en tot intrekking van een aantal richtlijnen.</p> <p>Directive 2008/98/CE du Parlement européen et du Conseil du 19 novembre 2008 relative aux déchets et abrogeant certaines directives.</p>	12/12/2010
23.	<p>2008/99/EG Richtlijn 2008/99/EG van het Europees Parlement en de Raad van 19 november 2008 inzake de bescherming van het milieu door middel van het strafrecht</p> <p>Directive 2008/99/CE du Parlement européen et du Conseil du 19 novembre 2008 relative à la protection de l'environnement par le droit pénal</p>	26/12/2010
24.	<p>2008/101/EG Richtlijn 2008/101/EG van het Europees Parlement en de Raad van 19 november 2008 tot wijziging van Richtlijn 2003/87/EG teneinde ook luchtvaartactiviteiten op te nemen in de regeling voor de handel in broeikasgasemissierechten binnen de Gemeenschap.</p> <p>Directive 2008/101/CE du Parlement européen et du Conseil du 19 novembre 2008 modifiant la directive 2003/87/CE afin d'intégrer les activités aériennes dans le système communautaire d'échange de quotas d'émission de gaz à effet de serre.</p>	02/02/2010
25.	<p>2008/104/EG Richtlijn 2008/104/EG van het Europees Parlement en de Raad van 19 november 2008 betreffende uitzendarbeid</p>	05/12/2011

	Directive 2008/104/CE du Parlement européen et du Conseil du 19 novembre 2008 relative au travail intérimaire.	
26.	<p>2008/105/EG Richtlijn 2008/105/EG van het Europees Parlement en de Raad van 16 december 2008 inzake milieukwaliteitsnormen op het gebied van het waterbeleid tot wijziging en vervolgens intrekking van de Richtlijnen 82/176/EEG, 83/513/EEG, 84/156/EEG, 84/491/EEG en 86/280/EEG van de Raad, en tot wijziging van Richtlijn 2000/60/EG</p> <p>Directive 2008/105/CE du Parlement européen et du Conseil du 16 décembre 2008 établissant des normes de qualité environnementale dans le domaine de l'eau, modifiant et abrogeant les directives du Conseil 82/176/CEE, 83/513/CEE, 84/156/CEE, 84/491/CEE, 86/280/CEE et modifiant la directive 2000/60/CE</p>	13/07/2010
27.	<p>2008/110/EG Richtlijn 2008/110/EG van het Europees Parlement en de Raad van 16 december 2008 tot wijziging van Richtlijn 2004/49/EG inzake de veiligheid op de communautaire spoorwegen (spoorwegveiligheidsrichtlijn)</p> <p>Directive 2008/110/CE du Parlement européen et du Conseil du 16 décembre 2008 modifiant la directive 2004/49/CE concernant la sécurité des chemins de fer communautaires (Directive sur la sécurité des chemins de fer.</p>	24/12/2010
28.	<p>2008/112/EG Richtlijn 2008/112/EG van het Europees Parlement en de Raad van 16 december 2008 tot wijziging van de Richtlijnen 76/768/EEG, 88/378/EEG en 1999/13/EG van de Raad en de Richtlijnen 2000/53/EG, 2002/96/EG en 2004/42/EG van het Europees Parlement en de Raad teneinde ze aan te passen aan Verordening (EG) nr. 1272/2008 betreffende de indeling, etikettering en verpakking van stoffen en mengsels .</p> <p>Directive 2008/112/CE du Parlement européen et du Conseil du 16 décembre 2008 modifiant les directives 76/768/CEE, 88/378/CEE et 1999/13/CE du Conseil ainsi que les directives 2000/53/CE, 2002/96/CE et 2004/42/CE du Parlement européen et du Conseil afin de les adapter au règlement (CE) n° 1272/2008 relatif à la classification, à l'étiquetage et à l'emballage des substances et des mélanges .</p>	01/04/2010
29.	<p>2008/114/EG Richtlijn 2008/114/EG van de Raad van 8 december 2008 inzake de identificatie van Europese kritieke infrastructuren, de aanmerking van infrastructuren als Europese kritieke infrastructuren en de beoordeling van de noodzaak de bescherming van dergelijke infrastructuren te verbeteren</p> <p>Directive 2008/114/CE du Conseil du 8 décembre 2008 concernant le recensement et la désignation des infrastructures critiques européennes ainsi que l'évaluation de la nécessité d'améliorer leur</p>	12/01/2011

	protection.	
30.	<p>2008/115/EG Richtlijn 2008/115/EG van het Europees Parlement en de Raad van 16 december 2008 over gemeenschappelijke normen en procedures in de lidstaten voor de terugkeer van onderdanen van derde landen die illegaal op hun grondgebied verblijven</p> <p>Directive 2008/115/CE du Parlement européen et du Conseil du 16 décembre 2008 relative aux normes et procédures communes applicables dans les États membres au retour des ressortissants de pays tiers en séjour irrégulier</p>	24/12/2010
31.	<p>2008/117/EG Richtlijn 2008/117/EG van de Raad van 16 december 2008 tot wijziging van Richtlijn 2006/112/EG betreffende het gemeenschappelijke stelsel van belasting over de toegevoegde waarde ter bestrijding van de belastingfraude in het intracommunautaire verkeer.</p> <p>Directive 2008/117/CE du Conseil du 16 décembre 2008 modifiant la directive 2006/112/CE relative au système commun de taxe sur la valeur ajoutée, afin de lutter contre la fraude fiscale liée aux opérations intracommunautaires</p>	01/01/2010
32.	<p>2008/118/EG Richtlijn 2008/118/EG van de Raad van 16 december 2008 houdende een algemene regeling inzake accijns en houdende intrekking van Richtlijn 92/12/EEG</p> <p>Directive 2008/118/CE du Conseil du 16 décembre 2008 relative au régime général d'accise et abrogeant la directive 92/12/CEE</p>	01/01/2010
33.	<p>2008/122/EG Richtlijn 2008/122/EG van het Europees Parlement en de Raad van 14 januari 2009 betreffende de bescherming van de consumenten met betrekking tot bepaalde aspecten van overeenkomsten betreffende gebruik in deeltijd, vakantieproducten van lange duur, doorverkoop en uitwisseling</p> <p>Directive 2008/122/CE du Parlement européen et du Conseil du 14 janvier 2009 relative à la protection des consommateurs en ce qui concerne certains aspects des contrats d'utilisation de biens à temps partagé, des contrats de produits de vacances à long terme et des contrats de revente et d'échange.</p>	23/02/2011
34.	<p>2009/3/EG Richtlijn 2009/3/EG van het Europees Parlement en de Raad van 11 maart 2009 tot wijziging van Richtlijn 80/181/EEG van de Raad inzake de onderlinge aanpassing van de wetgevingen der lidstaten op het gebied van de meeteenheden</p> <p>Directive 2009/3/CE du Parlement européen et du Conseil du 11 mars 2009 modifiant la directive 80/181/CEE du Conseil concernant le rapprochement des législations des États membres</p>	31/12/2009

	relatives aux unités de mesure.	
35.	<p>2009/10/EG Richtlijn 2009/10/EG van de Commissie van 13 februari 2009 tot wijziging van Richtlijn 2008/84/EG tot vaststelling van specifieke zuiverheidseisen voor levensmiddelenadditieven met uitzondering van kleurstoffen en zoetstoffen</p> <p>Directive 2009/10/CE de la Commission du 13 février 2009 modifiant la directive 2008/84/CE portant établissement de critères de pureté spécifiques pour les additifs alimentaires autres que les colorants et les édulcorants</p>	13/02/2010
36.	<p>2009/12/EG Richtlijn 2009/12/EG van het Europees Parlement en de Raad van 11 maart 2009 inzake luchthavengelden</p> <p>Directive 2009/12/CE du Parlement européen et du Conseil du 11 mars 2009 sur les redevances aéroportuaires</p>	15/03/2011
37.	<p>2009/17/EG Richtlijn 2009/17/EG van het Europees Parlement en de Raad van 23 april 2009 tot wijziging van Richtlijn 2002/59/EG betreffende de invoering van een communautair monitoring- en informatiesysteem voor de zeescheepvaart</p> <p>Directive 2009/17/CE du Parlement européen et du Conseil du 23 avril 2009 modifiant la directive 2002/59/CE relative à la mise en place d'un système communautaire de suivi du trafic des navires et d'information</p>	30/11/2010
38.	<p>2009/18/EG Richtlijn 2009/18/EG van het Europees Parlement en de Raad van 23 april 2009 tot vaststelling van de grondbeginselen voor het onderzoek van ongevallen in de zeescheepvaartsector en tot wijziging van de Richtlijn 1999/35/EG van de Raad en Richtlijn 2002/59/EG van het Europees Parlement en de Raad</p> <p>Directive 2009/18/CE du Parlement européen et du Conseil du 23 avril 2009 établissant les principes fondamentaux régissant les enquêtes sur les accidents dans le secteur des transports maritimes et modifiant la directive 1999/35/CE du Conseil et la directive 2002/59/CE du Parlement européen et du Conseil</p>	17/06/2011
39.	<p>2009/20/EG Richtlijn 2009/20/EG van het Europees Parlement en de Raad van 23 april 2009 betreffende de verzekering van scheepseigenaren tegen maritieme vorderingen</p> <p>Directive 2009/20/CE du Parlement européen et du Conseil du 23 avril 2009 relative à l'assurance des propriétaires de navires pour les créances maritimes</p>	01/01/2012
40.	<p>2009/21/EG Richtlijn 2009/21/EG van het Europees Parlement en de Raad van 23 april 2009 betreffende de naleving van</p>	17/06/2011

	vlaggenstaatverplichtingen Directive 2009/21/CE du Parlement européen et du Conseil du 23 avril 2009 concernant le respect des obligations des États du pavillon	
41.	2009/26/EG Richtlijn 2009/26/EG van de Commissie van 6 april 2009 tot wijziging van Richtlijn 96/98/EG van de Raad inzake uitrusting van zeeschepen Directive 2009/26/CE de la Commission du 6 avril 2009 modifiant la directive 96/98/CE du Conseil relative aux équipements marins	06/04/2010
42.	2009/27/EG Richtlijn 2009/27/EG van de Commissie van 7 april 2009 tot wijziging van bepaalde bijlagen bij Richtlijn 2006/49/EG van het Europees Parlement en de Raad wat een aantal technische voorschriften inzake risicobeheer betreft Directive 2009/27/CE de la Commission du 7 avril 2009 modifiant certaines annexes de la directive 2006/49/CE du Parlement européen et du Conseil en ce qui concerne les dispositions techniques relatives à la gestion des risques	31/10/2010
43.	2009/28/EG Richtlijn 2009/28/EG van het Europees Parlement en de Raad van 23 april 2009 ter bevordering van het gebruik van energie uit hernieuwbare bronnen en houdende wijziging en intrekking van Richtlijn 2001/77/EG en Richtlijn 2003/30 Directive 2009/28/CE du Parlement européen et du Conseil du 23 avril 2009 relative à la promotion de l'utilisation de l'énergie produite à partir de sources renouvelables et modifiant puis abrogeant les directives 2001/77/CE et 2003/30/CE	05/12/2010
44.	2009/29/EG Richtlijn 2009/29/EG van het Europees Parlement en de Raad van 23 april 2009 tot wijziging van Richtlijn 2003/87/EG teneinde de regeling voor de handel in broeikasgasemissierechten van de Gemeenschap te verbeteren en uit te breiden. Directive 2009/29/CE du Parlement européen et du Conseil du 23 avril 2009 modifiant la directive 2003/87/CE afin d'améliorer et d'étendre le système communautaire d'échange de quotas d'émission de gaz à effet de serre.	31/12/2009 31/12/2012
45.	2009/30/EG Richtlijn 2009/30/EG van het Europees Parlement en de Raad van 23 april 2009 tot wijziging van Richtlijn 98/70/EG met betrekking tot de specificatie van benzine, dieselbrandstof en gasolie en tot invoering van een mechanisme om de emissies van broeikasgassen te monitoren en te verminderen, tot wijziging van Richtlijn 1999/32/EG van de Raad met betrekking tot de specificatie van door binnenschepen gebruikte brandstoffen en tot intrekking van Richtlijn	31/12/2010

	<p>93/12/EEG</p> <p>Directive 2009/30/CE du Parlement européen et du Conseil du 23 avril 2009 modifiant la directive 98/70/CE en ce qui concerne les spécifications relatives à l'essence, au carburant diesel et aux gazoles ainsi que l'introduction d'un mécanisme permettant de surveiller et de réduire les émissions de gaz à effet de serre, modifiant la directive 1999/32/CE du Conseil en ce qui concerne les spécifications relatives aux carburants utilisés par les bateaux de navigation intérieure et abrogeant la directive 93/12/CEE</p>	
46.	<p>2009/31/EG</p> <p>Richtlijn 2009/31/EG van het Europees Parlement en de Raad van 23 april 2009 betreffende de geologische opslag van kooldioxide en tot wijziging van Richtlijn 85/337/EEG van de Raad, de Richtlijnen 2000/60/EG, 2001/80/EG, 2004/35/EG, 2006/12/EG en 2008/1/EG en Verordening (EG) nr. 1013/2006 van het Europees Parlement en de Raad</p> <p>Directive 2009/31/CE du Parlement européen et du Conseil du 23 avril 2009 relative au stockage géologique du dioxyde de carbone et modifiant la directive 85/337/CEE du Conseil, les directives 2000/60/CE, 2001/80/CE, 2004/35/CE, 2006/12/CE et 2008/1/CE et le règlement (CE) n o 1013/2006 du Parlement européen et du Conseil</p>	25/06/2011
47.	<p>2009/37/EG</p> <p>Richtlijn 2009/37/EG van de Commissie van 23 april 2009 tot wijziging van Richtlijn 91/414/EEG van de Raad teneinde chloormequat, koperverbindingen, propaquizafop, quizalofop-P, teflubenzuron en zèta-cypermethrin op te nemen als werkzame stoffen</p> <p>Directive 2009/37/CE de la Commission du 23 avril 2009 modifiant la directive 91/414/CEE du Conseil pour y inclure le chlormequat, les composés de cuivre, le propaquizafop, le quizalofop-P, le teflubenzuron et la zèta-cyperméthrine comme substances actives</p>	31/05/2010
48.	<p>2009/38/EG</p> <p>Richtlijn 2009/38/EG van het Europees Parlement en de Raad van 6 mei 2009 inzake de instelling van een Europese ondernemingsraad of van een procedure in ondernemingen of concerns met een communautaire dimensie ter informatie en raadpleging van de werknemers</p> <p>Directive 2009/38/CE du Parlement européen et du Conseil du 6 mai 2009 concernant l'institution d'un comité d'entreprise européen ou d'une procédure dans les entreprises de dimension communautaire et les groupes d'entreprises de dimension communautaire en vue d'informer et de consulter les travailleurs</p>	05/06/2011
49.	<p>2009/40/EG</p> <p>Richtlijn 2009/40/EG van het Europees Parlement en de Raad van 29 april 2004 betreffende de minimumvoorschriften inzake</p>	30/04/2012

	<p>gezondheid en veiligheid met betrekking tot de blootstelling van werknemers aan de risico's van fysieke agentia (elektromagnetische velden).</p> <p>Directive 2009/40/CE du Parlement européen et du Conseil du 29 avril 2004 concernant les prescriptions minimales de sécurité et de santé relatives à l'exposition des travailleurs aux risques dus aux agents physiques (champs électromagnétiques)</p>	
50.	<p>2009/43/EG Richtlijn 2009/43/EG van het Europees Parlement en de Raad van 6 mei 2009 betreffende de vereenvoudiging van de voorwaarden voor de overdracht van defensiegerelateerde producten binnen de Gemeenschap</p> <p>Directive 2009/43/CE du Parlement européen et du Conseil du 6 mai 2009 simplifiant les conditions des transferts de produits liés à la défense dans la Communauté</p>	30/06/2011
51.	<p>2009/44/EG Richtlijn 2009/44/EG van het Europees Parlement en de Raad van 6 mei 2009 tot wijziging van Richtlijn 98/26/EG betreffende het definitieve karakter van de afwikkeling van betalingen en effectentransacties in betalings- en afwikkelingssystemen en Richtlijn 2002/47/EG betreffende financiële zekerheidsvereenkomsten wat gekoppelde systemen en kredietvorderingen betreft</p> <p>Directive 2009/44/CE du Parlement européen et du Conseil du 6 mai 2009 modifiant la directive 98/26/CE concernant le caractère □enominati du règlement dans les systèmes de paiement et de règlement des □enominati sur titres et la directive 2002/47/CE concernant les contrats de garantie financière, en ce qui concerne les systèmes □eno et les créances privées</p>	30/12/2010
52.	<p>2009/48/EG Richtlijn 2009/48/EG van het Europees Parlement en de Raad van 18 juni 2009 betreffende de veiligheid van speelgoed</p> <p>Directive 2009/48/CE du Parlement européen et du Conseil du 18 juin 2009 relative à la sécurité des jouets</p>	20/01/2011
53.	<p>2009/49/EG Richtlijn 2009/49/EG van het Europees Parlement en de Raad van 18 juni 2009 tot wijziging van de Richtlijnen 78/660/EEG en 83/349/EEG van de Raad met betrekking tot bepaalde informatieverplichtingen van middelgrote ondernemingen en de verplichting een geconsolideerde jaarrekening op te stellen.</p> <p>Directive 2009/49/CE du Parlement européen et du Conseil du 18 juin 2009 modifiant les directives 78/660/CEE et 83/349/CEE du Conseil en ce qui concerne certaines obligations de publicité pour les sociétés de taille moyenne et l'obligation d'établir des comptes consolidés</p>	01/01/2011

54.	<p>2009/50/EG Richtlijn 2009/50/EG van de Raad van 25 mei 2009 betreffende de voorwaarden voor toegang en verblijf van onderdanen van derde landen met het oog op een hooggekwalificeerde baan</p> <p>Directive 2009/50/CE du Conseil du 25 mai 2009 établissant les conditions d'entrée et de séjour des ressortissants de pays tiers aux fins d'un emploi hautement qualifié.</p>	19/06/2011
55.	<p>2009/52/EG Richtlijn 2009/52/EG van het Europees Parlement en de Raad van 18 juni 2009 tot vaststelling van minimumnormen inzake sancties en maatregelen tegen werkgevers van illegaal verblijvende onderdanen van derde landen.</p> <p>Directive 2009/52/CE du Parlement européen et du Conseil du 18 juin 2009 prévoyant des normes minimales concernant les sanctions et les mesures à l'encontre des employeurs de ressortissants de pays tiers en séjour irrégulier</p>	20/07/2011
56.	<p>2009/53/EG Richtlijn 2009/53/EG van het Europees Parlement en de Raad van 18 juni 2009 tot wijziging van Richtlijn 2001/82/EG en Richtlijn 2001/83/EG, wat wijzigingen in de voorwaarden van vergunningen voor het in de handel brengen van geneesmiddelen betreft</p> <p>Directive 2009/53/CE du Parlement européen et du Conseil du 18 juin 2009 modifiant la directive 2001/82/CE et la directive 2001/83/CE, en ce qui concerne les modifications des termes d'une autorisation de mise sur le marché de médicaments</p>	20/01/2011
57.	<p>2009/69/EG Richtlijn 2009/69/EG van de Raad van 25 juni 2009 tot wijziging van Richtlijn 2006/112/EG betreffende het gemeenschappelijke stelsel van belasting over de toegevoegde waarde wat betreft belastingfraude bij invoer</p> <p>Directive 2009/69/CE du Conseil du 25 juin 2009 modifiant la directive 2006/112/CE relative au système commun de taxe sur la valeur ajoutée en ce qui concerne la fraude fiscale liée aux importations</p>	01/01/2011
58.	<p>2009/70/EG Richtlijn 2009/70/EG van de Commissie van 25 juni 2009 tot wijziging van Richtlijn 91/414/EEG van de Raad teneinde difenacum, didecyldimethylammoniumchloride en zwavel op te nemen als werkzame stoffen</p> <p>Directive 2009/70/CE de la Commission du 25 juin 2009 modifiant la directive 91/414/CEE du Conseil en vue d'y inscrire les substances actives difénacoum, chlorure de didécyl-diméthylammonium et soufre</p>	30/06/2010
59.	<p>2009/71/EG Richtlijn 2009/71/Euratom van de Raad van 25 juni 2009 tot</p>	22/07/2011

	<p>vaststelling van een communautair kader voor de nucleaire veiligheid van kerninstallaties</p> <p>Directive 2009/71/Euratom du Conseil du 25 juin 2009 établissant un cadre communautaire pour la sûreté nucléaire des installations nucléaires</p>	
60.	<p>2009/72/EG Richtlijn 2009/72/EG van het Europees Parlement en de Raad van 13 juli 2009 betreffende gemeenschappelijke regels voor de interne markt voor elektriciteit en tot intrekking van Richtlijn 2003/54</p> <p>Directive 2009/72/CE du Parlement Européen et du Conseil du 13 juillet 2009 concernant des règles communes pour le marché intérieur de l'électricité et abrogeant la directive 2003/54/CE</p>	03/03/2011
61.	<p>2009/73/EG Richtlijn 2009/73/EG van het Europees Parlement en de Raad van 13 juli 2009 betreffende gemeenschappelijke regels voor de interne markt voor aardgas en tot intrekking van Richtlijn 2003/55/EG</p> <p>Directive 2009/73/CE du Parlement Européen et du Conseil du 13 juillet 2009 concernant des règles communes pour le marché intérieur du gaz naturel et abrogeant la directive 2003/55/CE</p>	03/03/2011
62.	<p>2009/74/EG Richtlijn 2009/74/EG van de Commissie van 26 juni 2009 tot wijziging van de Richtlijnen 66/401/EEG, 66/402/EEG, 2002/55/EG en 2002/57/EG wat betreft de botanische namen van planten, de wetenschappelijke namen van andere organismen en bepaalde bijlagen bij de Richtlijnen 66/401/EEG, 66/402/EEG en 2002/57/EG in het licht van de ontwikkeling van de wetenschappelijke en technische kennis</p> <p>Directive 2009/74/CE de la Commission du 26 juin 2009 modifiant les directives 66/401/CEE, 66/402/CEE, 2002/55/CE et 2002/57/CE du Conseil en ce qui concerne les dénominations botaniques de certaines plantes, les noms scientifiques d'autres organismes et certaines annexes des directives 66/401/CEE, 66/402/CEE et 2002/57/CE, à la lumière de l'évolution des connaissances scientifiques et techniques</p>	30/06/2010
63.	<p>2009/77/EG Richtlijn 2009/77/EG van de Commissie van 1 juli 2009 tot wijziging van Richtlijn 91/414/EEG van de Raad teneinde chloorsulfuron, cyromazine, dimethachloor, etofenprox, lufenuron, penconazool, triallaat en triflusulfuron op te nemen als werkzame stof.</p> <p>Directive 2009/77/CE de la Commission du 1er juillet 2009 modifiant la directive 91/414/CEE du Conseil en vue d'y inscrire les substances actives chlorsulfuron, cyromazine, diméthachlore, etofenprox, lufénuron, penconazole, triallate et triflusulfuron</p>	30/06/2010
64.	<p>2009/81/EG</p>	21/08/2011

	<p>Richtlijn 2009/81/EG van het Europees Parlement en de Raad van 13 juli 2009 betreffende de coördinatie van de procedures voor het plaatsen door aanbestedende diensten van bepaalde opdrachten voor werken, leveringen en diensten op defensie- en veiligheidsgebied, en tot wijziging van Richtlijnen 2004/17/EG en 2004/18/EG</p> <p>Directive 2009/81/CE du Parlement européen et du Conseil du 13 juillet 2009 relative à la coordination des procédures de passation de certains marchés de travaux, de fournitures et de services par des pouvoirs adjudicateurs ou entités adjudicatrices dans les domaines de la défense et de la sécurité, et modifiant les directives 2004/17/CE et 2004/18/CE</p>	
65.	<p>2009/82/EG Richtlijn 2009/82/EG van de Raad van 13 juli 2009 tot wijziging van Richtlijn 91/414/EEG teneinde tetraconazool op te nemen als werkzame stof</p> <p>Directive 2009/82/CE du Conseil du 13 juillet 2009 modifiant la directive 91/414/CEE en vue d'y inscrire le tétraconazole en tant que substance active</p>	30/06/2010
66.	<p>2009/83/EG Richtlijn 2009/83/EG van de Commissie van 27 juli 2009 tot wijziging van bepaalde bijlagen bij Richtlijn 2006/48/EG van het Europees Parlement en de Raad wat een aantal technische voorschriften inzake risicobeheer betreft</p> <p>Directive 2009/83/CE de la Commission du 27 juillet 2009 modifiant certaines annexes de la directive 2006/48/CE du Parlement européen et du Conseil en ce qui concerne les dispositions techniques relatives à la gestion des risques</p>	30/10/2010
67.	<p>2009/84/EG Richtlijn 2009/84/EG van de Commissie van 28 juli 2009 tot wijziging van Richtlijn 98/8/EG van het Europees Parlement en de Raad teneinde sulfurylfluoride als werkzame stof in bijlage I bij die richtlijn op te nemen</p> <p>Directive 2009/84/CE de la Commission du 28 juillet 2009 modifiant la directive 98/8/CE du Parlement européen et du Conseil aux fins de l'inscription du fluorure de sulfuryle en tant que substance active à l'annexe I de ladite directive</p>	30/06/2010
68.	<p>2009/85/EG Richtlijn 2009/85/EG van de Commissie van 29 juli 2009 tot wijziging van Richtlijn 98/8/EG van het Europees Parlement en de Raad teneinde cumatetralyl als werkzame stof in bijlage I bij die richtlijn op te nemen</p> <p>Directive 2009/85/CE de la Commission du 29 juillet 2009 modifiant la directive 98/8/CE du Parlement européen et du Conseil aux fins de l'inscription du coumatétralyl en tant que substance active à l'annexe I de ladite directive</p>	30/06/2010

69.	2009/86/EG Richtlijn 2009/86/EG van de Commissie van 29 juli 2009 tot wijziging van Richtlijn 98/8/EG van het Europees Parlement en de Raad teneinde fenpropimorf als werkzame stof in bijlage I bij die richtlijn op te nemen Directive 2009/86/CE de la Commission du 29 juillet 2009 modifiant la directive 98/8/CE du Parlement européen et du Conseil aux fins de l'inscription du fenpropimorphe en tant que substance active à l'annexe I de ladite directive	30/06/2010
70.	2009/87/EG Richtlijn 2009/87/EG van de Commissie van 29 juli 2009 tot wijziging van Richtlijn 98/8/EG van het Europees Parlement en de Raad teneinde indoxacarb als werkzame stof in bijlage I bij die richtlijn op te nemen Directive 2009/87/CE de la Commission du 29 juillet 2009 modifiant la directive 98/8/CE du Parlement européen et du Conseil aux fins de l'inscription de l'indoxacarbe en tant que substance active à l'annexe I de ladite directive	19/02/2010
71.	2009/88/EG Richtlijn 2009/88/EG van de Commissie van 30 juli 2009 tot wijziging van Richtlijn 98/8/EG van het Europees Parlement en de Raad teneinde thiacloprid als werkzame stof in bijlage I bij die richtlijn op te nemen Directive 2009/88/CE de la Commission du 30 juillet 2009 modifiant la directive 98/8/CE du Parlement européen et du Conseil aux fins de l'inscription du thiaclopride en tant que substance active à l'annexe I de ladite directive	20/02/2010
72.	2009/89/EG Richtlijn 2009/89/EG van de Commissie van 30 juli 2009 tot wijziging van Richtlijn 98/8/EG van het Europees Parlement en de Raad teneinde stikstof als werkzame stof in bijlage I bij die richtlijn op te nemen Directive 2009/89/CE de la Commission du 30 juillet 2009 modifiant la directive 98/8/CE du Parlement européen et du Conseil aux fins de l'inscription de l'azote en tant que substance active à l'annexe I de ladite directive	31/08/2010
73.	2009/90/EG Richtlijn 2009/90/EG van de Commissie van 31 juli 2009 tot vaststelling van technische specificaties voor de chemische analyse en monitoring van de watertoestand krachtens Richtlijn 2000/60/EG van het Europees Parlement en de Raad Directive 2009/90/CE de la Commission du 31 juillet 2009 établissant, conformément à la directive 2000/60/CE du Parlement européen et du Conseil, des spécifications techniques pour l'analyse chimique et la surveillance de l'état des eaux	21/08/2011

74.	<p>2009/91/EG Richtlijn 2009/91/EG van de Commissie van 31 juli 2009 tot wijziging van Richtlijn 98/8/EG van het Europees Parlement en de Raad teneinde dinatriumtetraoraat als werkzame stof in bijlage I bij die richtlijn op te nemen</p> <p>Directive 2009/91/CE de la Commission du 31 juillet 2009 modifiant la directive 98/8/CE du Parlement européen et du Conseil aux fins de l'inscription du tétraborate de disodium en tant que substance active à l'annexe I de ladite directive</p>	31/08/2010
75.	<p>2009/92/EG Richtlijn 2009/92/EG van de Commissie van 31 juli 2009 tot wijziging van Richtlijn 98/8/EG van het Europees Parlement en de Raad teneinde bromadiolon als werkzame stof in bijlage I bij die richtlijn op te nemen</p> <p>Directive 2009/92/CE de la Commission du 31 juillet 2009 modifiant la directive 98/8/CE du Parlement européen et du Conseil aux fins de l'inscription de la bromadiolone en tant que substance active à l'annexe I de ladite directive</p>	30/06/2010
76.	<p>2009/93/EG Richtlijn 2009/93/EG van de Commissie van 31 juli 2009 tot wijziging van Richtlijn 98/8/EG van het Europees Parlement en de Raad teneinde alfachloralose als werkzame stof in bijlage I bij die richtlijn op te nemen</p> <p>Directive 2009/93/CE de la Commission du 31 juillet 2009 modifiant la directive 98/8/CE du Parlement européen et du Conseil aux fins de l'inscription de l'alphachloralose en tant que substance active à l'annexe I de ladite directive</p>	30/06/2010
77.	<p>2009/94/EG Richtlijn 2009/94/EG van de Commissie van 31 juli 2009 tot wijziging van Richtlijn 98/8/EG van het Europees Parlement en de Raad teneinde boorzuur als werkzame stof in bijlage I bij die richtlijn op te nemen</p> <p>Directive 2009/94/CE de la Commission du 31 juillet 2009 modifiant la directive 98/8/CE du Parlement européen et du Conseil aux fins de l'inscription de l'acide borique en tant que substance active à l'annexe I de ladite directive</p>	31/08/2010
78.	<p>2009/95/EG Richtlijn 2009/95/EG van de Commissie van 31 juli 2009 tot wijziging van Richtlijn 98/8/EG van het Europees Parlement en de Raad teneinde aluminiumfosfide waaruit fosfine vrijkomt als werkzame stof in bijlage I bij die richtlijn op te nemen</p> <p>Directive 2009/95/CE de la Commission du 31 juillet 2009 modifiant la directive 98/8/CE du Parlement européen et du Conseil aux fins de l'inscription du phosphore d'aluminium libérant de la phosphine en tant que substance active à l'annexe I de ladite</p>	31/08/2010

	directive	
79.	<p>2009/96/EG Richtlijn 2009/96/EG van de Commissie van 31 juli 2009 tot wijziging van Richtlijn 98/8/EG van het Europees Parlement en de Raad teneinde dinatriumoctaboraat (tetrahydraat) als werkzame stof in bijlage I bij die richtlijn op te nemen</p> <p>Directive 2009/96/CE de la Commission du 31 juillet 2009 modifiant la directive 98/8/CE du Parlement européen et du Conseil aux fins de l'inscription de l'octaborate de disodium tétrahydraté en tant que substance active à l'annexe I de ladite directive</p>	31/08/2010
80.	<p>2009/97/EG Richtlijn 2009/97/EG van de Commissie van 3 augustus 2009 tot wijziging van de Richtlijnen 2003/90/EG en 2003/91/EG houdende bepalingen ter uitvoering van artikel 7 van Richtlijn 2002/53/EG respectievelijk Richtlijn 2002/55/EG van de Raad, wat betreft de kenmerken waartoe het onderzoek van bepaalde rassen van landbouwgewassen en groentegewassen zich ten minste moet uitstrekken, en de minimumeisen voor dat onderzoek</p> <p>Directive 2009/97/CE de la Commission du 3 août 2009 modifiant les directives 2003/90/CE et 2003/91/CE établissant des modalités d'application de l'article 7 des directives du Conseil 2002/53/CE et 2002/55/CE en ce qui concerne les caractères minimaux à prendre en compte et les conditions minimales à remplir lors de l'examen de certaines variétés d'espèces de plantes agricoles et de légumes</p>	31/12/2009
81.	<p>2009/98/EG Richtlijn 2009/98/EG van de Commissie van 4 augustus 2009 tot wijziging van Richtlijn 98/8/EG van het Europees Parlement en de Raad teneinde booroxide als werkzame stof in bijlage I bij die richtlijn op te nemen</p> <p>Directive 2009/98/CE de la Commission du 4 août 2009 modifiant la directive 98/8/CE du Parlement européen et du Conseil aux fins de l'inscription de l'anhydride borique en tant que substance active à l'annexe I de ladite directive</p>	31/08/2010
82.	<p>2009/99/EG Richtlijn 2009/99/EG van de Commissie van 4 augustus 2009 tot wijziging van Richtlijn 98/8/EG van het Europees Parlement en de Raad teneinde chloorfacinon als werkzame stof in bijlage I bij die richtlijn op te nemen</p> <p>Directive 2009/99/CE de la Commission du 4 août 2009 modifiant la directive 98/8/CE du Parlement européen et du Conseil aux fins de l'inscription de chlorophacinone en tant que substance active à l'annexe I de ladite directive</p>	30/06/2010
83.	<p>2009/106/EG Richtlijn 2009/106/EG van de Commissie van 14 augustus 2009 tot wijziging van Richtlijn 2001/112/EG van de Raad inzake voor menselijke voeding bestemde vruchtensappen en bepaalde</p>	31/12/2010

	<p>soortgelijke producten</p> <p>Directive 2009/106/CE de la Commission du 14 août 2009 modifiant la directive 2001/112/CE du Conseil relative aux jus de fruits et à certains produits similaires destinés à l'alimentation humaine</p>	
84.	<p>2009/107/EG</p> <p>Richtlijn 2009/107/EG van het Europees Parlement en de Raad van 16 september 2009 tot wijziging van Richtlijn 98/8/EG betreffende het op de markt brengen van biociden in verband met de verlenging van bepaalde termijnen</p> <p>Directive 2009/107/CE du Parlement européen et du Conseil du 16 septembre 2009 modifiant la directive 98/8/CE concernant la mise sur le marché des produits biocides, en ce qui concerne la prolongation de certains délais</p>	14/05/2010
85.	<p>2009/108/EG</p> <p>Richtlijn 2009/108/EG van de Commissie van 17 augustus 2009 tot wijziging, met het oog op aanpassing aan de technische vooruitgang, van Richtlijn 97/24/EG van het Europees Parlement en de Raad betreffende bepaalde onderdelen of eigenschappen van motorvoertuigen op twee of drie wielen</p> <p>Directive 2009/108/CE de la Commission du 17 août 2009 modifiant, aux fins de son adaptation au progrès technique, la directive 97/24/CE du Parlement européen et du Conseil relative à certains éléments ou caractéristiques des véhicules à moteur à deux ou trois roues</p>	30/04/2010
86.	<p>2009/109/EG</p> <p>Richtlijn 2009/109/EG van het Europees Parlement en de Raad van 16 september 2009 tot wijziging van de Richtlijnen 77/91/EEG, 78/855/EEG en 82/891/EEG van de Raad en Richtlijn 2005/56/EG wat verslaggevings- en documentatieverplichtingen in geval van fusies en splitsingen betreft</p> <p>Directive 2009/109/CE du Parlement européen et du Conseil du 16 septembre 2009 modifiant les directives 77/91/CEE, 78/855/CEE et 82/891/CEE du Conseil ainsi que la directive 2005/56/CE en ce qui concerne les obligations en matière de rapports et de documentation en cas de fusions ou de scissions</p>	30/06/2011
87.	<p>2009/110/EG</p> <p>Richtlijn 2009/110/EG van het Europees Parlement en de Raad van 16 september 2009 betreffende de toegang tot, de uitoefening van en het prudentieel toezicht op de werkzaamheden van instellingen voor elektronisch geld, tot wijziging van de Richtlijnen 2005/60/EG en 2006/48/EG en tot intrekking van Richtlijn 2000/46/EG</p> <p>Directive 2009/110/CE du Parlement européen et du Conseil du 16 septembre 2009 concernant l'accès à l'activité des établissements de monnaie électronique et son exercice ainsi que la surveillance prudentielle de ces établissements, modifiant les directives</p>	30/04/2011

	2005/60/CE et 2006/48/CE et abrogeant la directive 2000/46/CE	
88.	<p>2009/112/EG Richtlijn 2009/112/EG van de Commissie van 25 augustus 2009 tot wijziging van Richtlijn 91/439/EEG van de Raad betreffende het rijbewijs.</p> <p>Directive 2009/112/CE de la Commission du 25 août 2009 modifiant la directive 91/439/CEE du Conseil relative au permis de conduire.</p>	15/09/2010
89.	<p>2009/113/EG Richtlijn 2009/113/EG van de Commissie van 25 augustus 2009 tot wijziging van Richtlijn 2006/126/EG van het Europees Parlement en de Raad betreffende het rijbewijs.</p> <p>Directive 2009/113/CE de la Commission du 25 août 2009 modifiant la directive 2006/126/CE du Parlement européen et du Conseil relative au permis de conduire.</p>	15/09/2010
90.	<p>2009/114/EG Richtlijn 2009/114/EG van het Europees Parlement en de Raad van 16 september 2009 tot wijziging van Richtlijn 87/372/EEG van de Raad inzake de voor een gecoördineerde invoering van openbare pan-Europese digitale cellulaire mobiele communicatie te land in de Gemeenschap beschikbaar te stellen frequentiebanden</p> <p>Directive 2009/114/CE du Parlement européen et du Conseil du 16 septembre 2009 modifiant la directive 87/372/CEE du Conseil concernant les bandes de fréquence à réserver pour l'introduction coordonnée de communications mobiles terrestres publiques cellulaires numériques paneuropéennes dans la Communauté</p>	09/05/2010
91.	<p>2009/116/EG Richtlijn 2009/116/EG van de Raad van 25 juni 2009 houdende wijziging van Richtlijn 91/414/EEG teneinde de paraffineoliën CAS-nummer 64742-46-7, CAS-nummer 72623-86-0 en CAS-nummer 97862-82-3 op te nemen als werkzame stoffen</p> <p>Directive 2009/116/CE du Conseil du 25 juin 2009 modifiant la directive 91/414/CEE en vue d'y inscrire les huiles de paraffine n° CAS 64742-46-7, n° CAS 72623-86-0 et n° CAS 97862-82-3 en tant que substances actives</p>	30/06/2010
92.	<p>2009/117/EG Richtlijn 2009/117/EG van de Raad van 25 juni 2009 tot wijziging van Richtlijn 91/414/EEG teneinde paraffineolie CAS nr. 8042-47-5 op te nemen als werkzame stof</p> <p>Directive 2009/117/CE du Conseil du 25 juin 2009 modifiant la directive 91/414/CEE en vue d'y inscrire l'huile de paraffine n° CAS 8042-47-5 en tant que substance active</p>	30/06/2010
93.	<p>2009/119/EG Richtlijn 2009/119/EG van de Raad van 14 september 2009 houdende verplichting voor de lidstaten om minimumvoorraden ruwe aardolie en/of aardolieproducten in opslag te houden</p>	31/12/2012

	Directive 2009/119/CE du Conseil du 14 septembre 2009 faisant obligation aux États membres de maintenir un niveau minimal de stocks de pétrole brut et/ou de produits pétroliers	
94.	<p>2009/120/EG Richtlijn 2009/120/EG van de Commissie van 14 september 2009 tot wijziging van Richtlijn 2001/83/EG van het Europees Parlement en de Raad tot vaststelling van een communautair wetboek betreffende geneesmiddelen voor menselijk gebruik, wat geneesmiddelen voor geavanceerde therapie betreft</p> <p>Directive 2009/120/CE de la Commission du 14 septembre 2009 modifiant la directive 2001/83/CE du Parlement européen et du Conseil instituant un code communautaire relatif aux médicaments à usage humain en ce qui concerne les médicaments de thérapie innovante</p>	05/04/2010
95.	<p>2009/121/EG Richtlijn 2009/121/EG van de Commissie van 14 september 2009 tot wijziging van de bijlagen I en V bij Richtlijn 2008/121/EG van het Europees Parlement en de Raad inzake textielbenamingen met het oog op de aanpassing aan de technische vooruitgang</p> <p>Directive 2009/121/CE de la Commission du 14 septembre 2009 portant modification, aux fins de l'adaptation au progrès technique, des annexes I et V de la directive 2008/121/CE du Parlement européen et du Conseil relative aux dénominations textiles</p>	15/09/2010
96.	<p>2009/122/EG Richtlijn 2009/122/EG van de Commissie van 14 september 2009 tot wijziging van bijlage II bij Richtlijn 96/73/EG van het Europees Parlement en de Raad betreffende bepaalde methoden voor de kwantitatieve analyse van binaire mengsels van textielvezels met het oog op de aanpassing aan de technische vooruitgang</p> <p>Directive 2009/122/CE de la Commission du 14 septembre 2009 portant modification, aux fins de l'adaptation au progrès technique, de l'annexe II de la directive 96/73/CE du Parlement européen et du Conseil relative à certaines méthodes d'analyse quantitative de mélanges binaires de fibres textiles</p>	15/09/2010
97.	<p>2009/123/EG Directive 2009/123/CE du Parlement européen et du Conseil du 21 octobre 2009 modifiant la directive 2005/35/CE relative à la pollution causée par les navires et à l'introduction de sanctions en cas d'infractions</p> <p>Richtlijn 2009/123/EG van het Europees Parlement en de Raad van 21 oktober 2009 tot wijziging van Richtlijn 2005/35/EG inzake verontreiniging vanaf schepen en invoering van sancties voor inbreuken</p>	16/11/2010

98.	<p>2009/124/EG Richtlijn 2009/124/EG van de Commissie van 25 september 2009 tot wijziging van bijlage I bij Richtlijn 2002/32/EG van het Europees Parlement en de Raad wat de maximumgehalten aan arseen, theobromine, Datura sp., Ricinus communis L., Croton tiglium L. en Abrus precatorius L. betreft</p> <p>Directive 2009/124/CE de la Commission du 25 septembre 2009 modifiant l'annexe I de la directive 2002/32/CE du Parlement européen et du Conseil en ce qui concerne les teneurs maximales pour l'arsenic, la théobromine, Datura spp., Ricinus communis L., Croton tiglium L. et Abrus precatorius L..</p>	01/07/2010
99.	<p>2009/126/EG Richtlijn 2009/126/EG van het Europees Parlement en de Raad van 21 oktober 2009 inzake fase II-benzinedamptertugwinning tijdens het bijtanken van motorvoertuigen in benzinestations</p> <p>Directive 2009/126/CE du Parlement européen et du Conseil du 21 octobre 2009 concernant la phase II de la récupération des vapeurs d'essence, lors du ravitaillement en carburant des véhicules à moteur dans les stations-service</p>	01/01/2012
100	<p>2009/129/EG Richtlijn 2009/129/EG van de Commissie van 9 oktober 2009 tot wijziging van Richtlijn 76/768/EEG van de Raad inzake cosmetische producten met het oog op de aanpassing van bijlage III aan de technische vooruitgang</p> <p>Directive 2009/129/CE de la Commission du 9 octobre 2009 modifiant la directive 76/768/CEE du Conseil relative aux produits cosmétiques en vue de l'adaptation de son annexe III au progrès technique</p>	15/04/2010
101	<p>2009/130/EG Richtlijn 2009/130/EG van de Commissie van 12 oktober 2009 tot wijziging van Richtlijn 76/768/EEG van de Raad inzake cosmetische producten met het oog op de aanpassing van bijlage III aan de technische vooruitgang</p> <p>Directive 2009/130/CE de la Commission du 12 octobre 2009 modifiant la directive 76/768/CEE relative aux produits cosmétiques en vue d'adapter son annexe III au progrès technique</p>	15/04/2010
102	<p>2009/131/EG Richtlijn 2009/131/EG van de Commissie van 16 oktober 2009 tot wijziging van bijlage VII bij Richtlijn 2008/57/EG van het Europees Parlement en de Raad betreffende de interoperabiliteit van het spoorwegsysteem in de Gemeenschap</p> <p>Directive 2009/131/CE de la Commission du 16 octobre 2009</p>	19/07/2010

	modifiant l'annexe VII de la directive 2008/57/CE du Parlement européen et du Conseil relative à l'interopérabilité du système ferroviaire au sein de la Communauté	
103	<p>2009/134/EG Richtlijn 2009/134/EG van de Commissie van 28 oktober 2009 tot wijziging van Richtlijn 76/768/EEG van de Raad inzake cosmetische producten met het oog op de aanpassing van bijlage III aan de technische vooruitgang</p> <p>Directive 2009/134/CE de la Commission du 28 octobre 2009 modifiant la directive 76/768/CEE du Conseil relative aux produits cosmétiques, en vue de l'adaptation de son annexe III au progrès technique</p>	01/05/2010
104	<p>2009/135/EG Richtlijn 2009/135/EG van de Commissie van 3 november 2009 houdende toestemming voor tijdelijke afwijkingen van bepaalde criteria voor donors van volbloed en bloedbestanddelen, zoals vastgelegd in bijlage III bij Richtlijn 2004/33/EG, in de context van een risico van tekorten als gevolg van de A(H1N1)-griep пандеміе</p> <p>Directive 2009/135/CE de la Commission du 3 novembre 2009 autorisant des dérogations temporaires à certains critères d'admissibilité des donneurs de sang total et de composants sanguins figurant à l'annexe III de la directive 2004/33/CE dans le contexte d'un risque de pénurie provoquée par la pandémie de grippe A(H1N1)</p>	31/12/2009
105	<p>2009/137/EG RICHTLIJN 2009/137/EG VAN DE COMMISSIE van 10 november 2009 tot wijziging van Richtlijn 2004/22/EG van het Europees Parlement en de Raad betreffende meetinstrumenten met betrekking tot het misbruiken van maximaal toelaatbare fouten voor wat betreft de instrumentspecifieke bijlagen MI-001 tot en met MI-005</p> <p>Directive 2009/137/CE de la Commission du 10 novembre 2009 modifiant la directive 2004/22/CE du Parlement européen et du Conseil sur les instruments de mesure au regard de l'exploitation des erreurs maximales tolérées, en ce qui concerne les annexes spécifiques relatives aux instruments MI-001 à MI-005</p>	01/12/2010

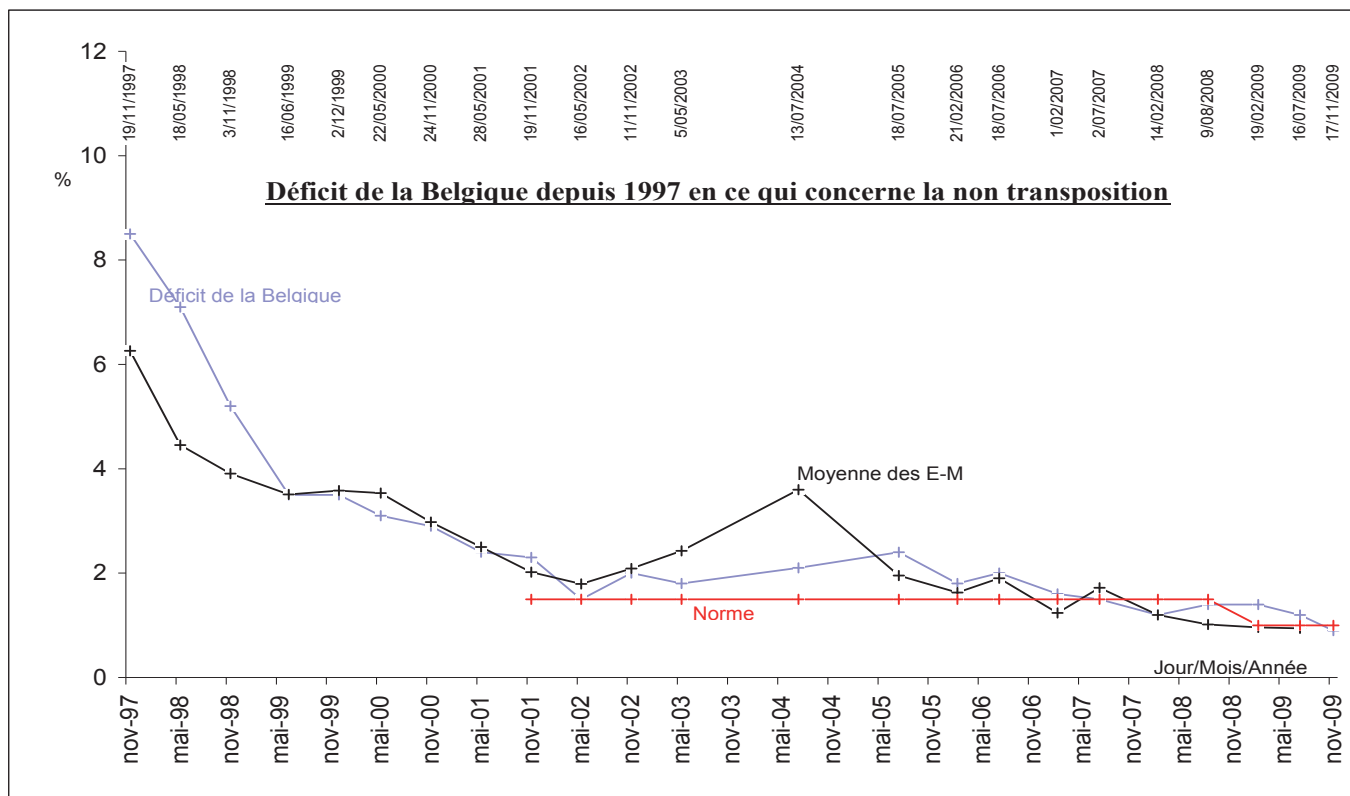
B. NIET-INTERNE MARKT/NON MARCHÉ INTERIEUR

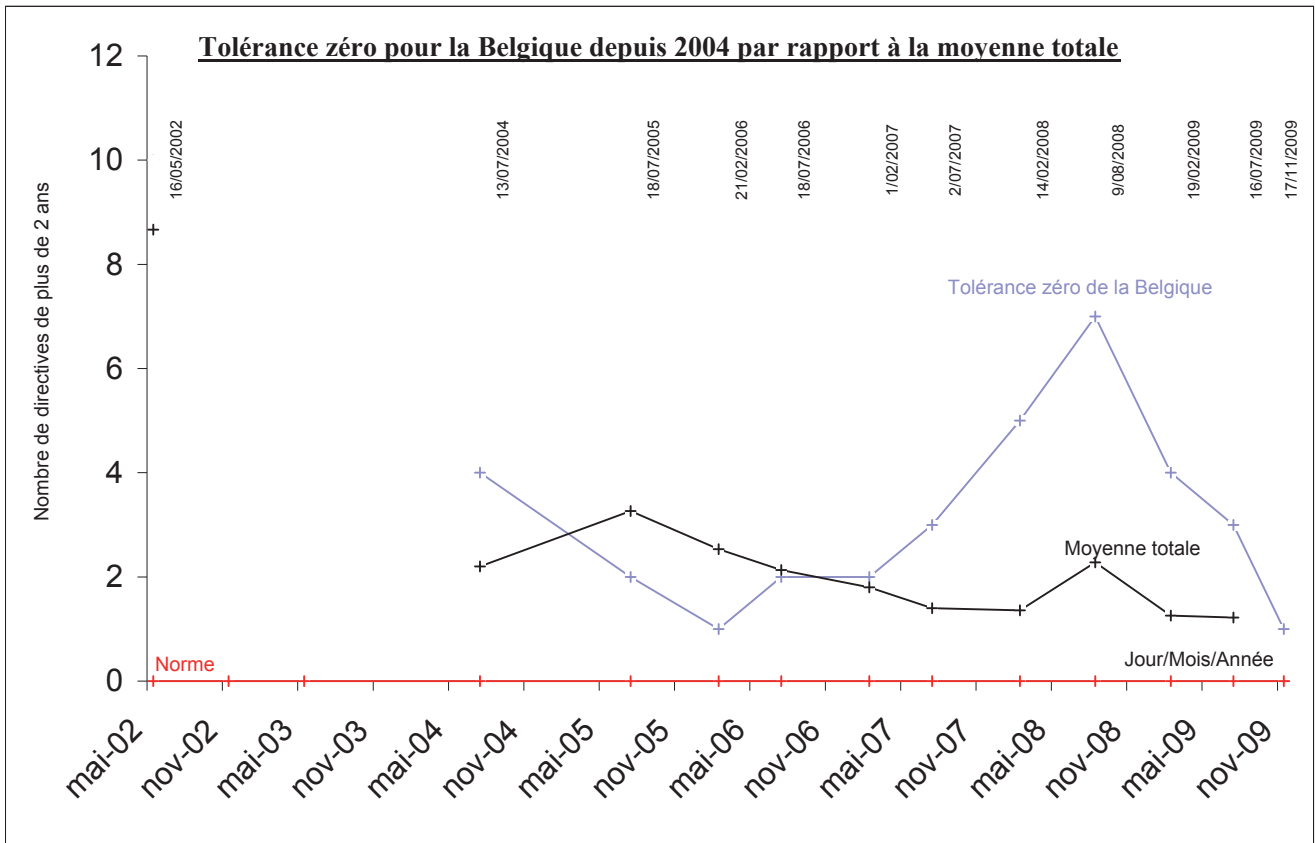
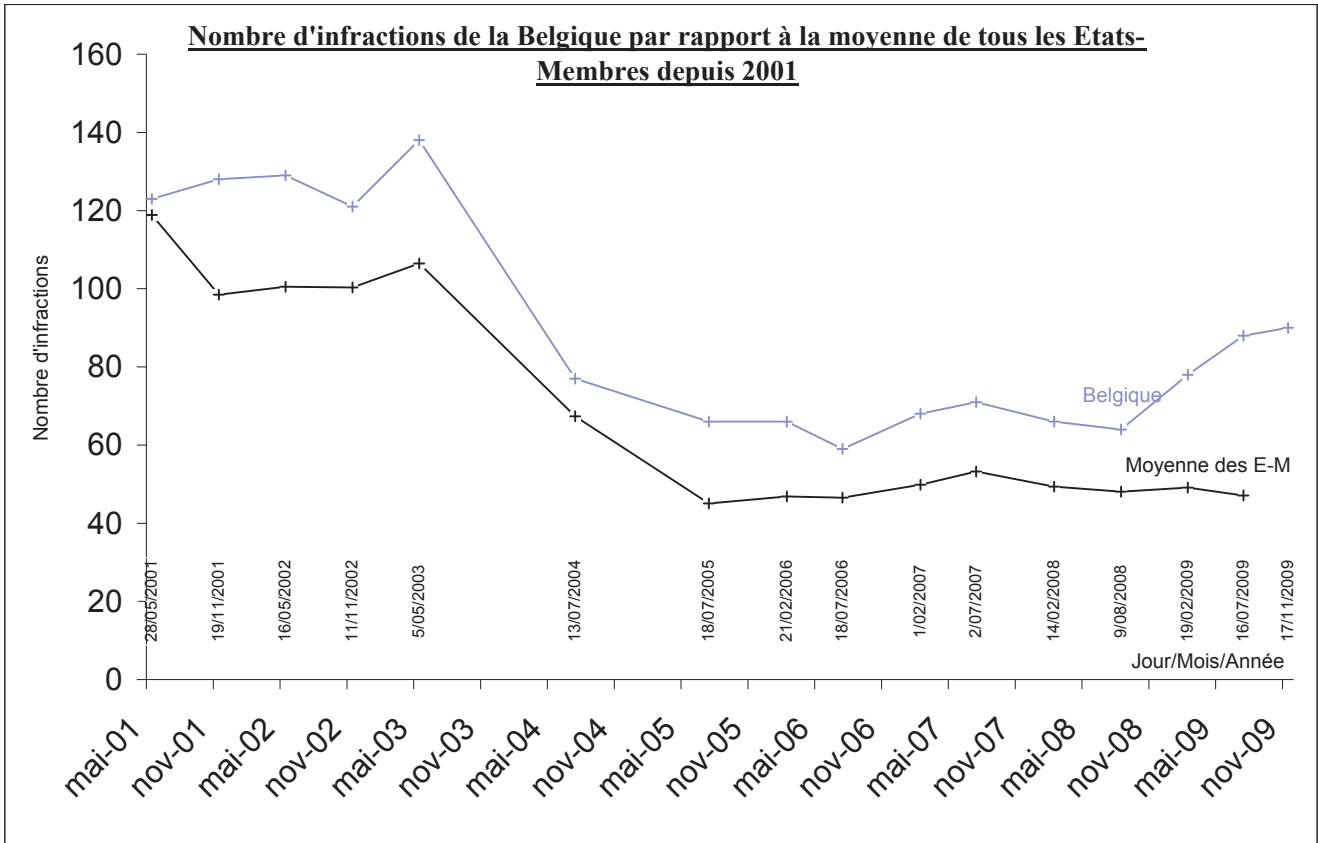
106	2008/52/EG Richtlijn 2008/52/EG van het Europees Parlement en de Raad van 21 mei 2008 betreffende bepaalde aspecten van bemiddeling/mediation in	21/11/2010 (Art. 10) 21/05/2011
	burgerlijke en handelszaken Directive 2008/52/CE du Parlement européen et du Conseil du 21 mai 2008 sur certains aspects de la médiation en matière civile et commerciale	(Les autres art./ Andere art.)

Bijlage 3 - GRAFIEKEN / Annexe 3 - GRAPHIQUES

*Les chiffres concernant Novembre 2009 sont ceux que nous possédons actuellement et non les chiffres officiels de la Commission. Le rapport n'est pas encore publié. Nous ne pouvons d'ailleurs pas non plus, à ce jour, introduire de moyenne des Etats-membres de UE.

*De cijfers betreffende november 2009 zijn diegene waarover wij momenteel beschikken en zijn niet de officiële cijfers van de Commissie. Het verslag is nog niet gepubliceerd. Momenteel kunnen we derwijze ook het gemiddelde van de EU-lidstaten nog niet toevoegen.





Annexe IV – SCOREBORD MAI 2009
Bijlage IV - SCOREBORD MEI 2009

ISSN 1830-5881

Internal Market

Scoreboard

July 2009 n°19

The Commission is keen to receive feedback on this Scoreboard, and to have suggestions for future editions. Please send reactions to Mr. Jörgen Holmquist, Director General, Internal Market and Services DG, The European Commission, B-1049 Brussels, or to the following e-mail address: Markt-B3@ec.europa.eu

Please also use this address if you would like to receive a copy of this or future Scoreboards.

Editor: Veronica Rego Casais -Internal Market and Services Directorate-General-

More information on the European Union is available on the Internet (<http://europa.eu>)

Luxembourg: Office for Official Publications of the European Communities, 2009

ISSN 1830-5881

© European Communities, 2009

Reproduction is authorised provided the source is acknowledged.

Printed in Belgium



Scoreboard 19 (Internal Market)

TABLE OF CONTENTS

EDITORIAL	5
MAIN FINDINGS	7
1. TRANSPOSING AND APPLYING INTERNAL MARKET RULES	9
A. <u>State of transposition of Internal Market legislation into national law</u>	9
Average transposition deficit in May 2009	9
<u>First challenge</u> – Long overdue directives	10
<u>Second challenge</u> – All Member States achieving the 1% target	12
<u>Third challenge</u> – Conformity of the legislation	14
Fragmentation of the Internal Market	15
Looking ahead	16
B. <u>Infringement procedures for wrong application of Internal Market rules</u>	17
Evolution of the number of infringement proceedings per Member State	17
Number of infringement proceedings per Member State - compared to May 2006	18
Breakdown of infringement proceedings per sector	20
Breakdown of infringement proceedings by type	22
2. PUBLIC PROCUREMENT SUPPLEMENT	23
Greater EU level transparency of public tenders	23
The choice of procurement procedures determines the degree of transparency and affects the scope for competition	25
There is competition for published tenders	27
Procurement related savings can generate significant benefits	28
The benefits at stake warrant stringent application of EU procurement rules	28



Scoreboard 19 (Internal Market)

EDITORIAL

The Internal Market is crucial to Europe's response to the financial crisis. It is a key driver of growth and jobs and one of the main engines for economic recovery. In these challenging times, it is more important than ever that the Internal Market functions as effectively as possible, and that Member States ensure that its rules are in force and applied correctly.

Against this background, I am delighted to see that the vast majority of Member States have continued their excellent performance from the previous Scoreboard in implementing agreed Internal Market legislation into national law on time. For the third consecutive time the EU transposition deficit is 1%, matching again the target set by the European Council. It is especially important that Member States now maintain this standard, as a range of new legislation responding to the financial crisis is about to come on stream.

However, timely implementation is only half the picture. The Internal Market must work in daily life, not just on paper. National laws need to be of high quality, and those applying the rules need to do it correctly, so that citizens and businesses can exercise their rights effectively. There are still too many instances of Member States failing to do this. In this Scoreboard we devote particular attention to the effective application of public procurement rules, recognising the importance of this area at the present time.

Overall, though, I have seen real improvements since I began my term as Internal Market Commissioner in 2004. The average transposition deficit for the 25 Member States stood then at 3.6% – far too high. Now we have the lowest deficit ever. If Member States can make the same progress in ensuring that Internal Market rules are applied effectively on the ground, then we really will be on the right track. The Internal Market must be allowed to play its role in returning the European economy to growth as quickly as possible.



Charlie McCreevy
Member of the European Commission
responsible for the Internal Market

Scoreboard 19 





Scoreboard 19 Internal Market

MAIN FINDINGS

Transposition

For the third consecutive time the EU average transposition deficit is at 1%. The consistent good result suggests that Member States have put in place structural improvements to ensure timely transposition.

In total, 18 out of 27 Member States are in line with the 1% target: Once again, Denmark and Malta are the overall best performers both with only 3 directives away from a perfect score. A further 2 Member States (United Kingdom and Belgium) are close to reaching the 1% target: At the other end of the spectrum, Greece, Poland, Portugal, the Czech Republic, Italy, Luxembourg and Estonia are far off the target. The transposition deficit in 6 out of these 9 Member States has increased even further compared to half a year ago. This is a serious source of concern. Only Belgium and Luxembourg managed to reduce their deficits.

13 out of 27 Member States have achieved or equalled their best score so far: Belgium, Denmark, Spain, France, Ireland, Luxembourg, Hungary, Malta, Austria, Romania, Slovenia, Slovakia and Finland. Unfortunately, the Czech Republic did not hold on to its significant improvement from half a year ago and slipped back again above the 1% ceiling.

However the well functioning of the Internal Market does not depend on timely transposition only. Adding the number of directives not correctly transposed to the number of directives not fully transposed, results in an EU average deficit almost double the 1% transposition deficit.

Moreover the number of long overdue directives remains stubbornly high. In 22% of directives not transposed the transposition deadline expired already more than 2 years ago.

Finally the fragmentation factor on Internal Market legislation remains at 6% which translates into 100 Internal Market directives not producing their full effect in the whole EU.

Infringements

Once transposed, it appears that Member States pay less attention to applying directives correctly. Even where Member States have managed to reduce the number of infringement procedures, those efforts are marginal and the Member States in question continue to have a significant number of infringement proceedings.

Italy accounts for more than double the average amount of infringement proceedings for incorrect transposition or incorrect application of Internal Market legislation. Spain, Belgium, Greece, France and Germany are also way above the EU average of 47 cases.

Public procurement supplement

EC procurement legislation seeks to prevent favouritism or inertia from leading to procurement markets that are closed to competitive suppliers, including those from other Member States. A recent Eurobarometer survey reveals that a large majority of citizens in almost all EU Member States understand that EU procurement rules are designed to curb favouritism and corruption.

Public procurement accounts for an important proportion of economic activity – over 2'000 billion € or around 17% of EU GDP in 2007. The volume of procurement advertised at EU level has increased over the period 1995-2007. In 2007 it amounted to around €370 billion or almost 3% of EU GDP.

There is competition for tenders published at EU level: on average 5 bidders submit tenders in response to tenders published in the EU Official Journal. Presently, only 1.7% of contracts are awarded to entities which are established in another Member State. There are however some sectors where direct cross-border procurement accounts for around 10%. A more significant part of business is awarded to locally established subsidiaries of partner country or third country firms.

There are widespread differences in the use of particular procurement procedures across Member States. The Commission will continue to analyse the factors that

may explain these differences. The Commission has recognised that the years 2009 and 2010 constitute a period of urgency justifying the more extensive use of accelerated procurement procedures. In the first 5 months of this year, the number of accelerated restricted procedures has almost doubled compared to the same period in 2008.

Notwithstanding the limited proportion of cross-border contract awards, local and cross-border competition is delivering savings for contracting authorities. Contracting authorities are spending on average between 5-8% less than they had originally ear-marked. Savings of this order

can generate tangible economy-wide benefits. Savings of 5% of the values of public procurement advertised at EU level could translate into increases in employment and GDP of between 0.08-0.12% (equivalent to 160'000-240'000 jobs) after one decade. If these savings were realised for all government procurement, the gains would be correspondingly greater (0.5% increase in GDP and employment).

The benefits at stake warrant stringent application of EU procurement rules. This is reflected in careful monitoring of national implementation and intervention when provisions of legislation are not respected.



Scoreboard 19: Internal Market

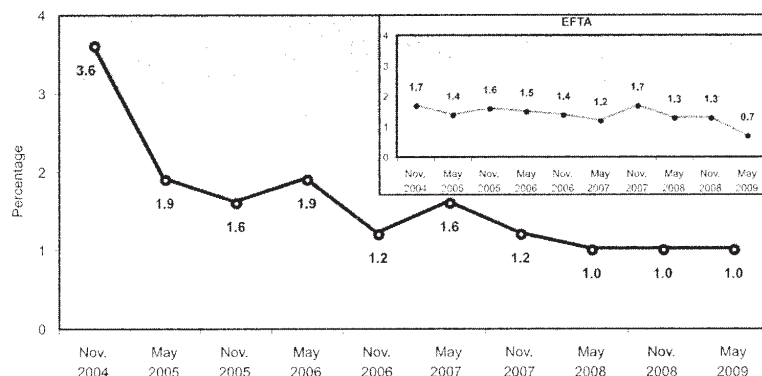
1. TRANSPOSING AND APPLYING INTERNAL MARKET RULES

A. STATE OF TRANSPOSITION OF INTERNAL MARKET LEGISLATION INTO NATIONAL LAW

A well functioning Internal Market is more important now than ever. With its well proven ability to create more growth and jobs, offering greater trading opportunities to business, giving EU citizens a wider choice and increase the purchasing power of consumers, it is an engine for recovery. But the Internal Market can only deliver its benefits if Member States transpose Internal Market legislation into their national law within the deadline they have imposed upon themselves. This is why EU Heads of State and Government have repeatedly called on Member States to improve their transposition records¹.

Average transposition deficit in May 2009

Figure 1: EU average transposition deficit stable at 1%



The transposition deficit shows the percentage of Internal Market directives not yet communicated to the Commission as having been transposed, in relation to the total number of Internal Market directives which should have been notified by the deadline. The current Scoreboard takes into account all notifications of directives with a transposition deadline until 30 April 2009 which have been notified by 11 May 2009. As of 30 April 2009, 1606 directives and 897 regulations relate to the Internal Market as defined in the EC Treaty.

Today's EU average transposition deficit is at 1% for the third consecutive time. This is an achievement to be acknowledged and commended. This good result is partly due to the exchange of best practices as set out in the 2004 Commission Recommendation². The constant good performance within the last year suggests that this result is based on real structural improvements in the way many Member States ensure timely transposition. Never has the transposition deficit been better than the last 12 months.

1. Conclusions of the European Council summits of Stockholm [23-24 March 2001], Barcelona [15-16 March 2002], Brussels [20-21 March 2003], 25-26 March 2004 and 8-9 March 2007). The targets were agreed at the following summits: Stockholm (1.5%), Barcelona (0% for long overdue directives), Brussels 2007 (1%).

2. Commission Recommendation of 12 July 2004, OJ L198 of 16.04.2005, p. 47 and following.



Nevertheless, timely transposition is just a first step. In order to exploit the Internal Market's full potential the legislation agreed at European level needs not only to be timely but also correctly transposed into national law and properly applied by all Member States. In this respect there remain some **important issues that Member States have to address.**

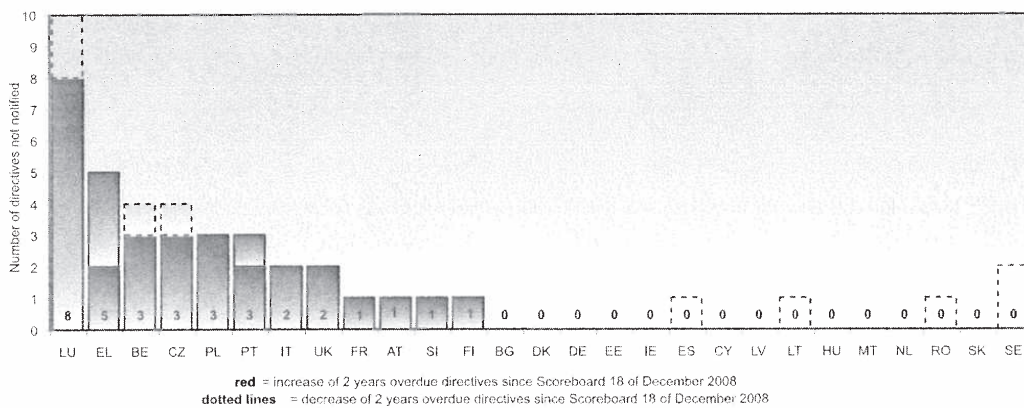
These issues are in particular: eliminate the problem of long overdue directives, all Member States achieving the 1% target and correct transposition of EU legislation.

First challenge – Long overdue directives

Delays in transposing EU legislation are not just a question of formal compliance with Community law. They leave a void in the regulatory framework which deprives citizens of their rights, disrupts business and undermines confidence in the European Union. Moreover, transposition deadlines are not laid down by the Commission but agreed by Member States themselves. Hence, Member States which do not transpose on time default on their own commitments. To ensure that delays in transposing Internal Market directives are not indefinite European Heads of State and Government set a 'zero tolerance' target for directives overdue by more than 2 years³.

Today, in not less than 22% of directives overdue the transposition deadline expired more than 2 years ago. **12 Member States are not in line with the 'zero tolerance' target.**

Figure 2: Still too many directives 2 years or more overdue



Number of directives with a deadline for transposition into national law by 30 April 2007, which have not been transposed by 11 May 2009.

- Rather than of bringing their deficit in line with the 0% target, there are 5 Member States going into reverse: Greece, Portugal, Italy, Austria and Finland. The biggest increase is found in Greece and Italy adding 3 and 2 such directives respectively.
- Luxembourg and Sweden have made most progress by transposing 2 such directives. However, with 8 long overdue directives Luxembourg remains by far the worst offender in this area.

³ Conclusions of the European Council summit of Barcelona on 15/16 March 2002.



Scoreboard 10 Internal Market July 2009

Figure 3: 22 directives are more than 2 years beyond their transposition deadline!

Directives	Not yet fully transposed by	Transposition date
86/378/EEC 96/97/EEC	CZ	1/05/04
2002/73/EC	BE	5/10/05
2004/80/EC	EL	1/01/06
2002/91/EC	EL, LU	4/01/05
2005/28/EC	PL	29/01/06
2004/17/EC 2004/18/EC 2005/51/EC	LU	31/01/06
2004/23/EC	BE	7/04/06
2004/48/EC	LU	30/04/06
2004/49/EC	LU	30/04/06
2005/33/EC	UK	11/08/06
2004/82/EC	PL	5/09/06
2003/59/EC	LU, PT	10/09/06
2006/17/EC	BE, IT	1/11/06
2003/58/EC	IT	1/12/06
2006/100/EC	EL, FR, LU, PT	1/01/07
2004/109/EC	CZ	20/01/07
2006/73/EC	PL	31/01/07
2006/22/EC	EL, PT	1/04/07
2004/35/EC	EL, AT, SI, FI, UK	30/04/07

Directives with a transposition deadline by 30 April 2007, which are not (fully) transposed by at least one Member State
Situation as of 11 May 2009

The Member States with the longest transposition delays are the Czech Republic, Belgium and Greece. The Czech Republic is 5 years overdue with 2 directives which should have been transposed with Czech Republic's accession in May 2004⁴.

Notably out of the 22 long overdue directives 16 such directives do not achieve their full effect due to one Member State failing to transpose. These long delays cannot be justified by administrative burdens or the complexity of the directives. They simply should not exist at all.

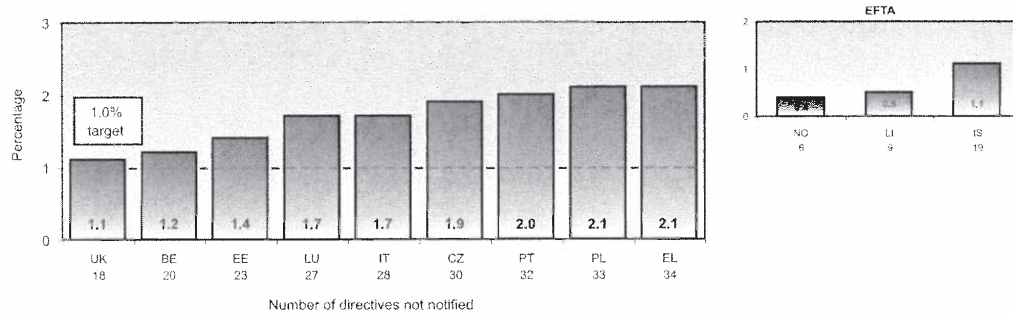
⁴ In both cases the Czech Republic was condemned by the ECJ in December 2008.



Second challenge – All Member States achieving the 1% target

In total, 9 Member States failed to achieve the 1% target. The transposition deficit of these 9 Member States is in some cases even more than double the EU average. Moreover, it appears that at a time where these Member States would need to reinforce their efforts to catch up with the leading group, 6 out of these 9 Member States are falling further behind.

Figure 4: 9 Member States remain above the ceiling of the 1.0 % target



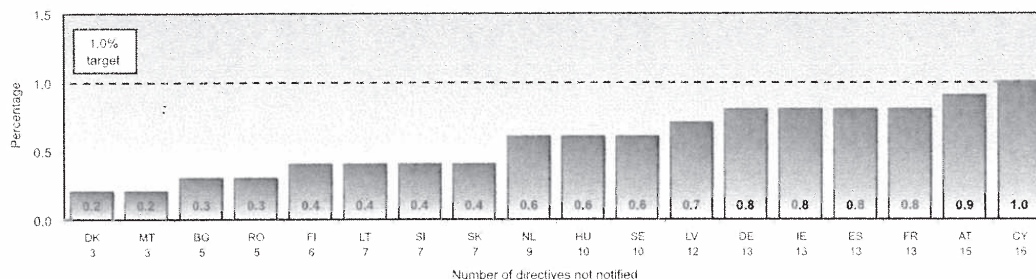
Transposition deficit of the Member States that missed the 1% target as of 11 November 2009.

- Only Belgium and Luxembourg managed to reduce their transposition deficit compared to 6 months ago. Thereby, Luxembourg achieves its best result and Belgium equals its best result ever from December 2007. The United Kingdom equals its latest performance from half a year ago.
- Greece, Poland, Portugal, the Czech Republic, Italy and Estonia have fallen further behind. Greece, Poland and Portugal's performance is particularly worrying, as these Member States' deficit is double the EU average transposition deficit.
- The Czech Republic posts the biggest deficit increase. Having achieved its best ever result ever of 1.4% only 6 months ago, this is particularly disappointing.

In contrast, 18 Member States achieved the European Council's 1% deficit target⁵. In fact, all 17 Member States that accomplished the target of 1% half a year ago managed to respect this target again. Cyprus that achieved this target already 2 years ago is back on track now.

⁵ Conclusions of the European Council summit of Brussels on 8/9 March 2007.

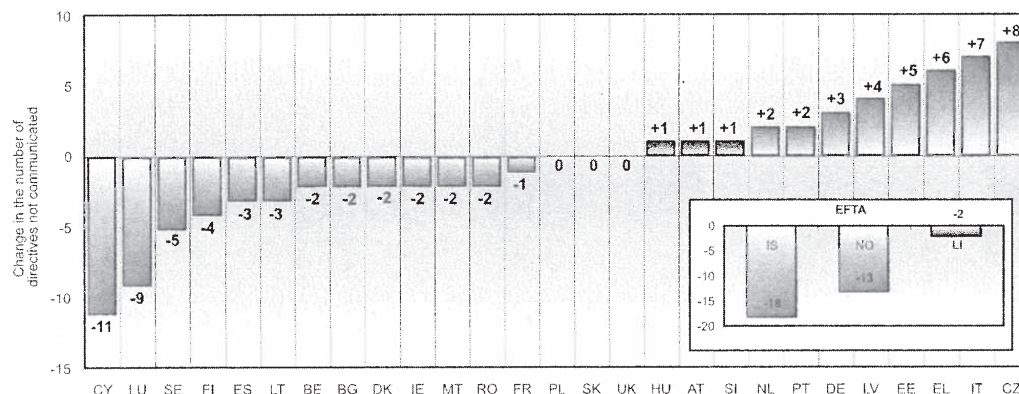
Figure 5: 18 Member States achieved the 1% target



Transposition deficit of the Member States that hit the 1% target as of 11 May 2009.

- It is noteworthy that 10 out of the 17 Member States that were in line with the 1% target already half a year ago, have managed to reduce their deficits even further. These 10 Member States are Denmark, Malta, Bulgaria, Romania, Finland, Lithuania, Sweden, Ireland, Spain and France.
- Like in the latest Internal Market Scoreboard, Denmark and Malta share the first position. Both Member States managed to improve further on their already enviable transposition deficit. Today, Denmark and Malta are only 3 directives away from the perfect score.

Figure 6: Most progress done by Member States already in line with the 1% target



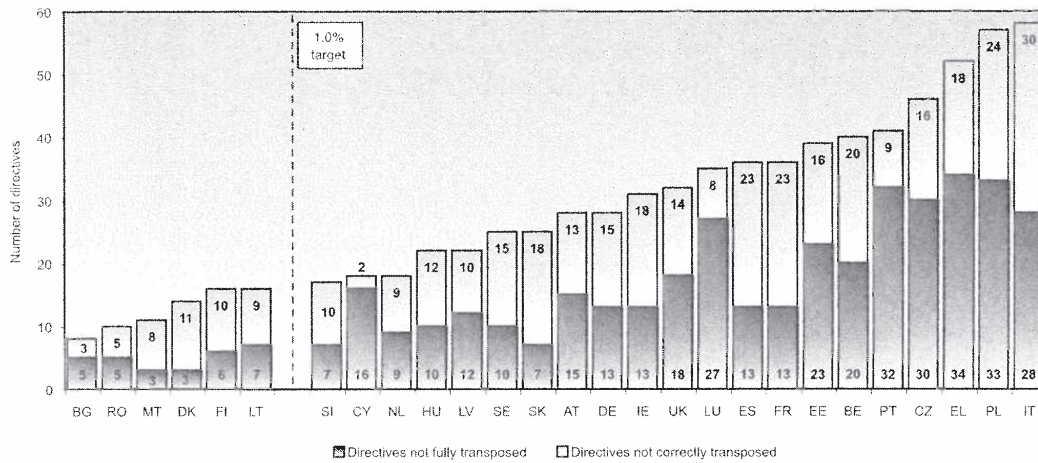
Change in the number of outstanding directives since Scoreboard 18 of December 2008.

- Most progress was made by Cyprus followed by Luxembourg.
- In total, 13 Member States improved on their transposition deficit. Out of these 13 Member States 11 are in line with the 1% target.
- 5 out of the 9 Member States above the 1% ceiling have further increased their backlog: Estonia, Italy, the Czech Republic, Portugal and Greece.
- Unfortunately, the Czech Republic seems to have lost momentum. After its latest performance reducing their deficit by 20 directives, it reversed this positive trend and posts the biggest increase of all 27 Member States now.

Third challenge – Conformity of the legislation

The proper functioning of the Internal Market requires not only timely but also correct transposition of directives. Taking into account the number of directives not yet transposed and adding the number of directives not correctly transposed, Member States’ ranking changes considerably, leaving Italy and Poland bottom of the league.

Figure 7: Number of directives not correctly transposed is significant



Number of Internal Market directives not yet communicated to the Commission as having been transposed (transposition deficit) added by the number of directives transposed but for which an infringement proceeding for non-conformity has been initiated by the Commission (as of 1 May 2009).

In concrete terms, **combining timely and correct transposition translates into an EU average deficit of 1.8% of directives that have not achieved their full effect.** The figure above shows that the number of directives not correctly transposed is significant for most Member States: 16 Member States have equal or more cases of non-conformity than outstanding directives. Italy and Poland account for the highest number of directives not correctly transposed, followed by Spain and France.

As regards correct transposition more efforts are needed in all 27 Member States, especially in the areas of environment and employment which account for almost 60% of the infringement proceedings for non-conformity initiated by the Commission.

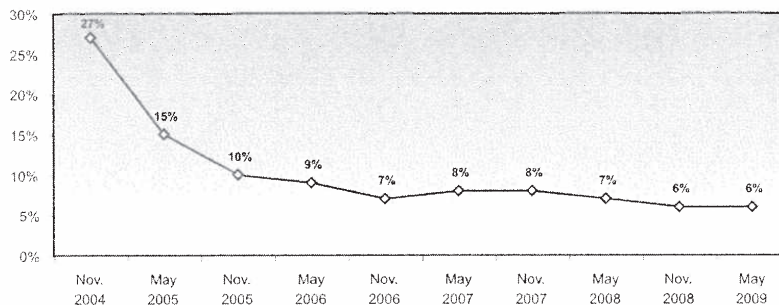
A better performance on all the challenges mentioned above would have positive effects on the fragmentation of the Internal Market legislation as well as on the workflow for the upcoming directives.



Fragmentation of the Internal Market

The fragmentation factor is an overall indicator of these gaps. Whenever one or more Member States fail to transpose directives on time they leave a gap in the Community's legal framework. In total, 6% of directives have not yet been transposed in all Member States. Hence, instead of an Internal Market covering all Member States it remains much smaller, impairing the Union's economic potential. Consequently, the economic interests of all Member States suffer if already one Member State does not deliver. Therefore more efforts are needed to further reduce the number of failures to transpose directives.

Figure 8: Fragmentation factor remains at 6%



The so-called 'fragmentation factor' records the percentage of the outstanding directives which one or more Member States have failed to transpose with the consequence that the Internal Market is not a reality in the areas covered by those directives.

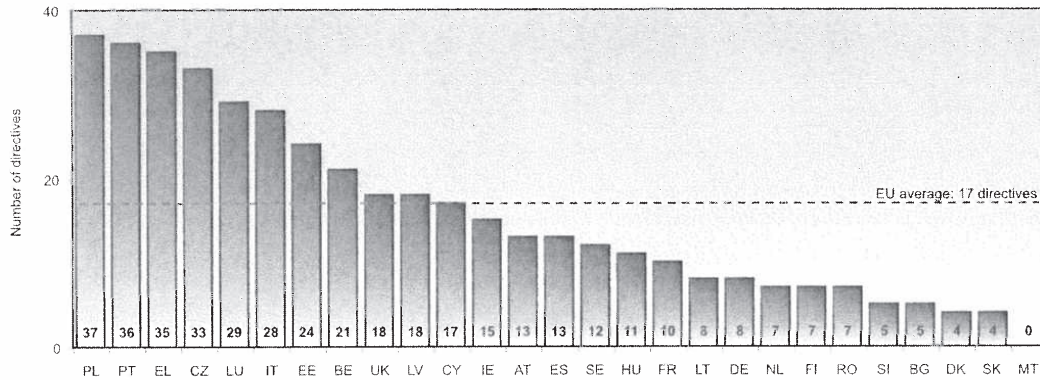
A fragmentation level of **6% translates into 100 Internal Market directives that have not achieved their full effect in all Member States. In other words, the Internal Market is still operating at only 94% of its potential.** These remaining legal gaps generate legal insecurity and imply missed opportunities for European citizens and businesses.

There now seems to be a leading group of Member States that have met the 1% target on a number of occasions and which are likely to be in compliance in the future. On the other hand, there are some Member States still far above this target.

Looking ahead

There is no fixed number of Internal Market directives as some are repealed while new ones are added. Transposition requires a permanent effort to avoid that the deficit rises anew. To explore the full potential of the Internal Market it will be necessary to lower the deficit still further and to take account of new directives coming on stream. The figure below reflects the total number of directives that each Member State needs to transpose by November 2009 to reach the 1% target.

Figure 9: Substantial work is needed in order to achieve the 1% target next time



This figure sets out the number of directives that each Member State needs to notify by 10 November 2009 to reach the target of 1% transposition deficit by the next Scoreboard. This number is composed by the already existing backlog added by the number of directives still to be transposed for the next Scoreboard (23 such directives as of 1 May 2009).

Given the volume of legislation that will come on stream in the next 6 months and some particular high backlogs, it is difficult to see how some Member States will meet the 1% target without drastic action.

- In May 2008, the average number of directives Member States had to transpose in order to reach the 1% target in the upcoming Scoreboard was 22. Today the number is 17 directives (representing a decrease of almost 25%). Most of the Member States have decreased the number of directives to transpose to be in line with the 1% target. This trend is very positive and Member States are strongly encouraged to maintain their commitment to respect the targets set.
- One can observe that Malta is already in line with the 1% objective. On the other hand, Poland, Portugal, Greece, the Czech Republic, Luxembourg and Italy being far away from the 1% objective have to step up their efforts.



B. INFRINGEMENT PROCEDURES⁶ FOR WRONG APPLICATION OF INTERNAL MARKET RULES

The proper application of EU legislation across the entire Internal Market is crucial to its well functioning and should be a key priority in all Member States. However, even where directives have been transposed into national law, they are often transposed incorrectly or are not applied properly in practice.

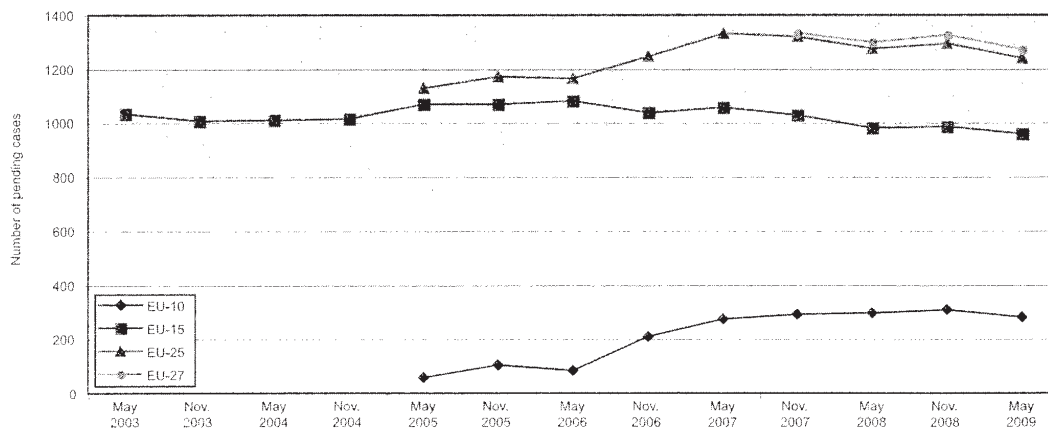
As guardian of the Treaty the Commission shall ensure that both Treaty provisions and acts adopted by the Community Institutions are correctly implemented and applied by the Member States. Where the Commission considers that Internal Market rules are not properly applied, it may open infringement proceedings against the Member States in question. The infringement procedure envisages a dialogue between the Commission and the Member State concerned. However, initiating an infringement procedure merely reflects the Commission's view that the Member State is failing to fulfil its obligations under the Treaty. Only the Court of Justice can rule definitively that a breach of Community law has occurred. This should be kept in mind when interpreting statistics on infringement procedures.

Evolution of the number of infringement proceedings per Member State

Over the years the number of Internal Market infringement proceedings remains high. To remedy this problem the Internal Market Strategy 2003-2006⁷ called on Member States to reduce the number of infringements against them by at least 50% by 2006. However, today the number of Internal Market infringement proceedings for EU 15 concerning Internal Market law has only decreased by 7% compared to the situation in 2003.

Concerning the EU 10, after an inevitable initial increase the performance became relatively stable and is now decreasing. With 280 cases in May 2009, the EU 10 account for more than 3 times less infringement procedures than EU 15.

Figure 10: The number of open infringement cases remains high



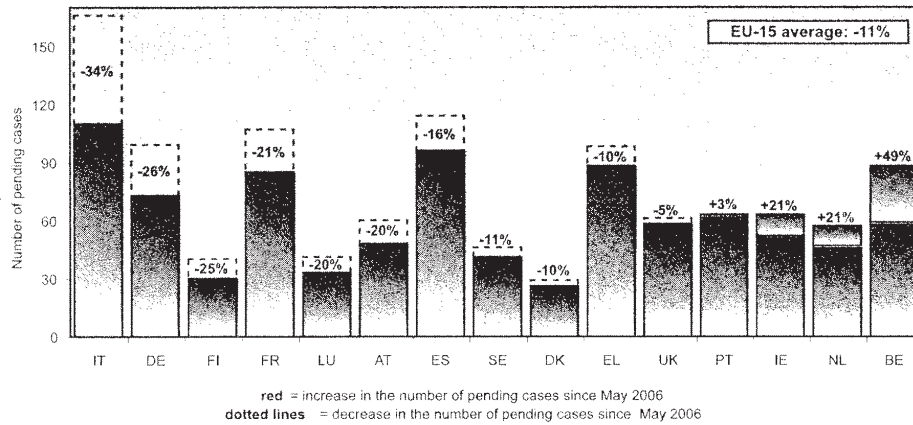
⁶ "Open infringement cases" in the above figure include pending cases other than non-communication for which a letter of formal notice has been sent to the Member State concerned.

⁷ "Infringement procedures" include cases where the transposition is presumed not to be in conformity with the directive it transposes or cases where Internal Market rules (both rules contained in the EC Treaty and in Internal Market directives) are presumed to be incorrectly applied and where a letter of formal notice has been sent to the Member State concerned. Cases of non-communication, i.e. concerning directives counted in the transposition deficit are excluded from this chapter in order to avoid double-counting (with the exception of figure 16).

⁸ COM [2003] 238, 7 May 2003

Number of infringement proceedings per Member State - compared to May 2006

Figure 11: Most EU 15 Member States have decreased their number of infringement proceedings



Open infringement cases as of 1 May 2009 compared to corresponding figures as of 1 May 2006 (Scoreboard n°15).

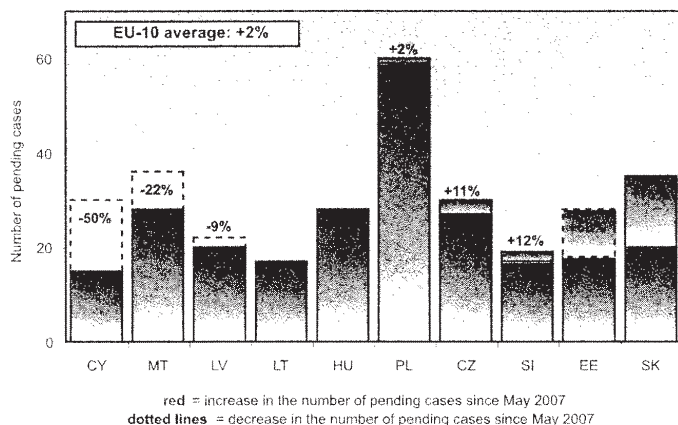
- The majority of EU 15 Member States managed to reduce the number of infringement procedures against them as compared to May 2006.
- Italy performs best in this category, reducing the number of open infringement procedures by 34%, followed by Germany (26%) and Finland (25%).
- On the other hand, Portugal, Ireland, the Netherlands and Belgium account for more infringement cases now than in 2006. With 49% Belgium posts the highest increase, followed by the Netherlands and Ireland (both 21%).



18

Scoreboard 19 > Internal Market >

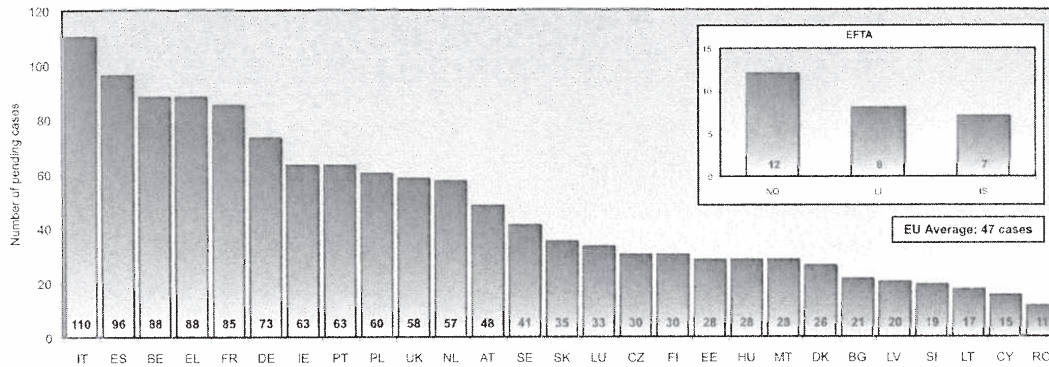
Figure 12: EU 10 infringement procedures reduction



Open infringement cases as of 1 May 2009 compared to corresponding figures as at 1 May 2007 (Scoreboard n°16).

For the EU 10, first figures on infringement procedures were produced in May 2005. Taking into account the inevitable increase in infringement procedures after accession the point of reference is not 2006, but May 2007.

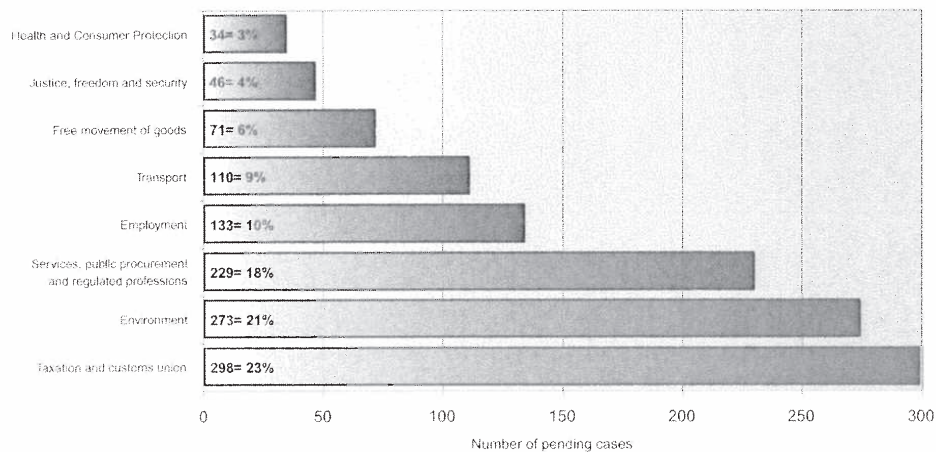
- Substantial reduction in infringement procedures have been recorded for Cyprus (50%), and to a lesser extent for Malta (22%) and Latvia (9%).
- For 5 out of the EU 10, more infringement procedures are open against them now than in May 2007. This is the case for Poland (2%), the Czech Republic (11%), Slovenia (12%), Estonia (56%) and Slovakia (75%). The development in respect of Estonia and Slovakia is a cause for concern as the number of infringement cases increased significantly within 2 years.

Figure 13: Today's number of infringement proceedings for EU 27

Open infringement cases as of 1 May 2009

- Italy, Spain, Belgium, Greece and France are responsible for 38% of all infringement proceedings.
- Already since July 2004, Italy remains the Member State with most infringement procedures irrespective of its reduction of infringement procedures (by 34%). Hence, Italy has to make further efforts to remedy this problem.

Breakdown of infringement proceedings per sector

Figure 14: Taxation and customs union and environment account almost half of infringement proceedings

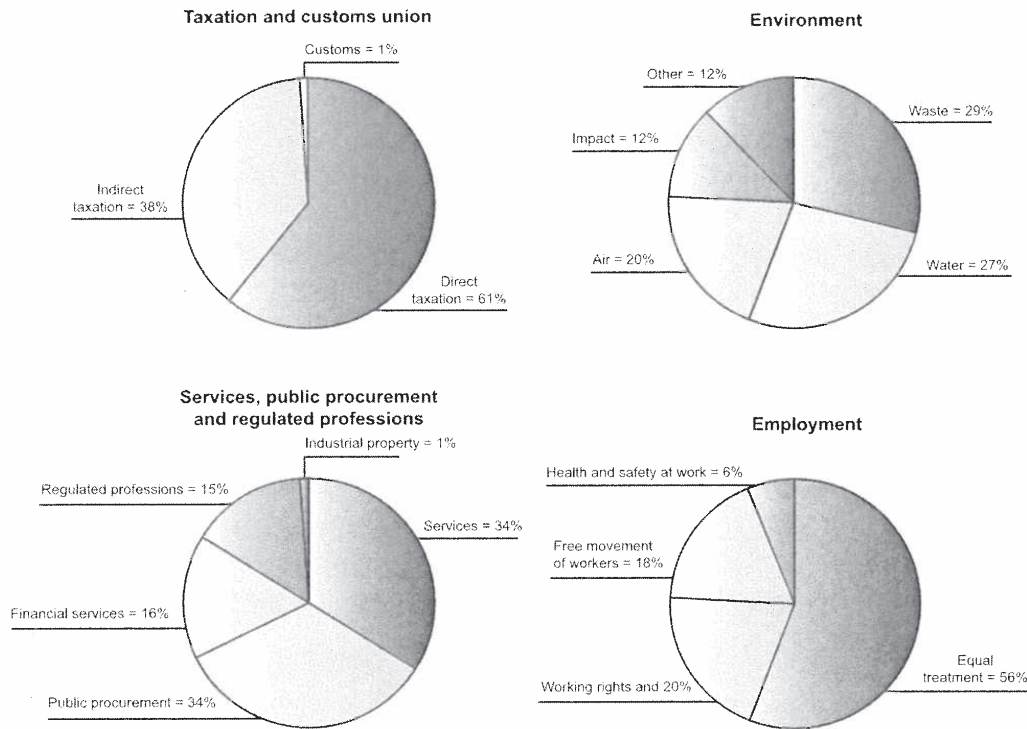
Open infringement cases by sector – Situation as of 1 May 2009.

As in previous Internal Market Scoreboards one can observe that "taxation and customs union" and "environment" remain the sectors with the highest amount of cases. They alone account for almost 50% of infringement procedures.



Scoreboard 19 ◯ Internal Market ◯ July 2009

Figure 15: Pattern varies on detailed sectors



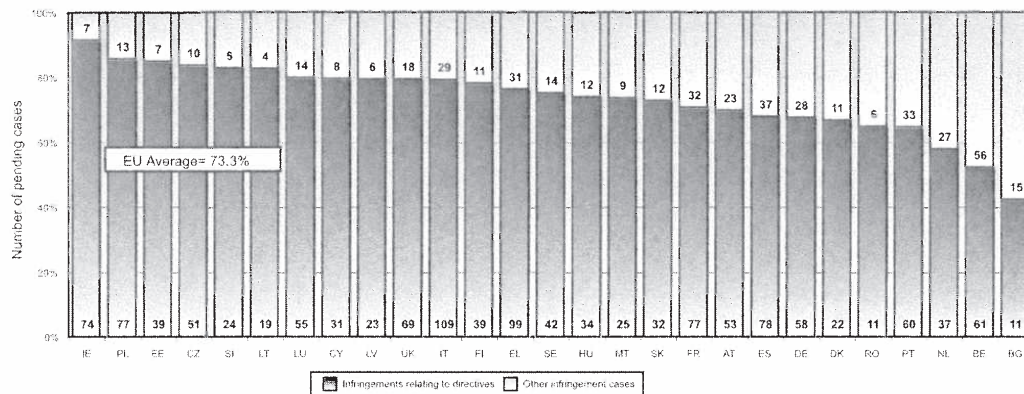
Detailed breakdown per sectors most concerned – Situation as of 1 May 2009.

The detailed breakdown of the 4 sectors with most infringement procedures shows considerable differences.

- Only 1% of infringement procedures in the sector of taxation and customs union relate to the latter.
- In the area of environment more than 50% of infringement procedures are related to waste and water.
- Misapplication and/or incorrect transposition of public procurement and services rules together account for 68% of infringement procedures of the services, public procurement and regulated professions.
- With 56% equal treatment accounts for the highest amount of infringement cases in the area of employment.

Breakdown of infringement proceedings by type

Figure 16: Most infringements due to incorrectly transposed or applied legislation



Number of infringement cases as at 1 May 2009. Only for the purpose of this figure infringement cases for non-communication of national transposition measures are included.

Figure 16 shows that the vast majority of infringement cases (73.3%) relate to directives incorrectly transposed or not properly applied. Hence, the quality of transposition and the correct application of Internal Market legislation remains an important issue to be addressed.

2. PUBLIC PROCUREMENT SUPPLEMENT

EC procurement legislation seeks to ensure that competitive suppliers from across the EU can effectively compete for contracts for public works, supplies and services. It seeks to prevent favouritism or inertia from leading to closed procurement markets. It achieves these aims by requiring contracting authorities to focus on value for money and/or the technical merits of bids when awarding contracts. Central and local governments and some utilities must disclose their intention to award contracts above certain values on an EU-wide basis. And follow procedures aimed to ensure that contracts are awarded on the basis of fair and pre-announced criteria.

A recent Eurobarometer survey reveals that a large majority of citizens in almost all EU Member States understand that EU wide rules are designed to curb favouritism and corruption⁸. Respondents considered that value for taxpayer money should be the single most important criterion when awarding public contracts.

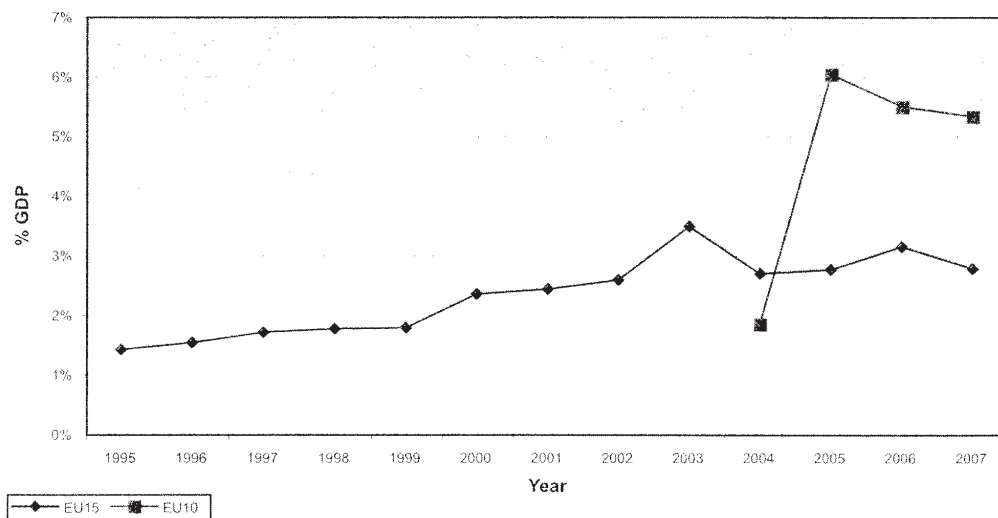
Public procurement accounts for an important proportion of economic activity – over 2'000 billion € or around 17% of EU GDP in 2007⁹. Tenders for one-fifth of this government procurement are published on an EU-wide basis.

EU requirements do not apply to contracts below certain value thresholds, and to certain exempted sectors. Public procurement that is not directly covered by EU legislation is covered by national rules, as well as general EU Treaty provisions on non-discrimination. Thus even if not covered by EC procurement legislation, sub-threshold procurement is subject to disciplines designed to promote fairness in the award of public contracts.

Greater EU level transparency of public tenders

A growing part of procurement activity is advertised on an EU wide basis – creating the possibility for contracting entities to deal with more competitive bidders from other parts of the EU.

Figure 17: Increased publication of public tenders at EU level



Value of Public procurement published in TED (Tenders Electronic Daily database operated by the EU Commission) as % of GDP. Estimates by DG Internal Market and Services.

⁸ Flash Eurobarometer n° 263: the Internal Market: awareness – perceptions – impacts.

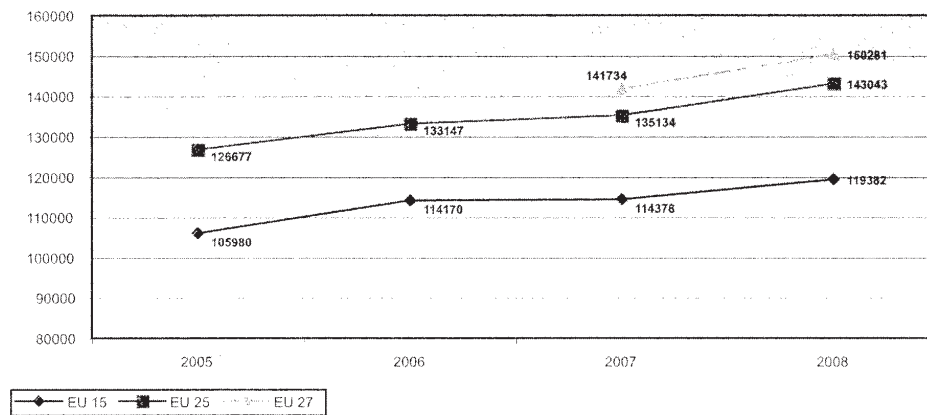
⁹ Estimates derived from Eurostat national accounts data

The volume of procurement advertised at EU level has been steadily increasing over the period 1995-2007 (apart from 2004 & 2005). In 2007 it amounted to around €370 billion or almost 3% of EU GDP (see above). Measured as a proportion of GDP, this is almost double the amount of procurement business advertised at EU level in 1995.

There are significant variations between Member States in the value of national procurement which are published at EU level. The EU-10 Member States advertise a significantly higher proportion of procurement procedures at EU level.

Increased EU-wide transparency is also reflected in the growing number of notices that contracting authorities publish to announce the launch of a tender.

Figure 18: Steady growth in number of contract notices published at EU level



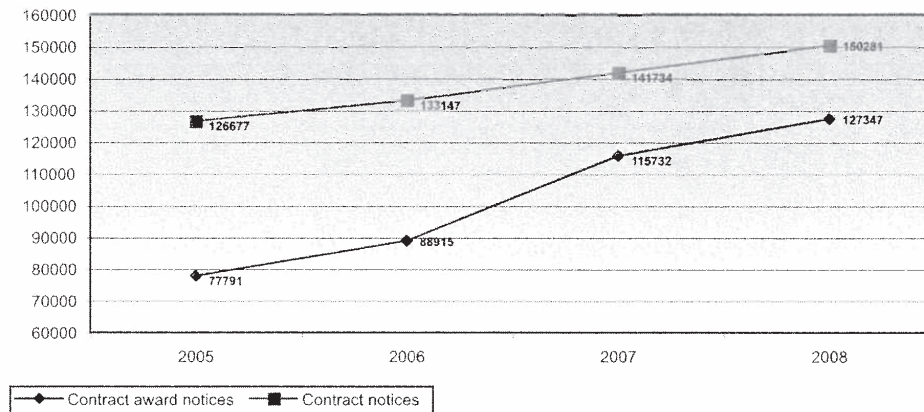
Number of contract notices published in TED 2005-2008. Estimates by DG Internal Market and Services.

There has been a 15% increase in the number of individual tender notices published by authorities over the period 2005-2008.

Improvements in transparency do not stop with the publication of tender notices. There is also a significant increase in the extent to which authorities comply with the requirement to publish contract award notices.



Figure 19: Shrinking gap between the number of tenders and post-contract award notices



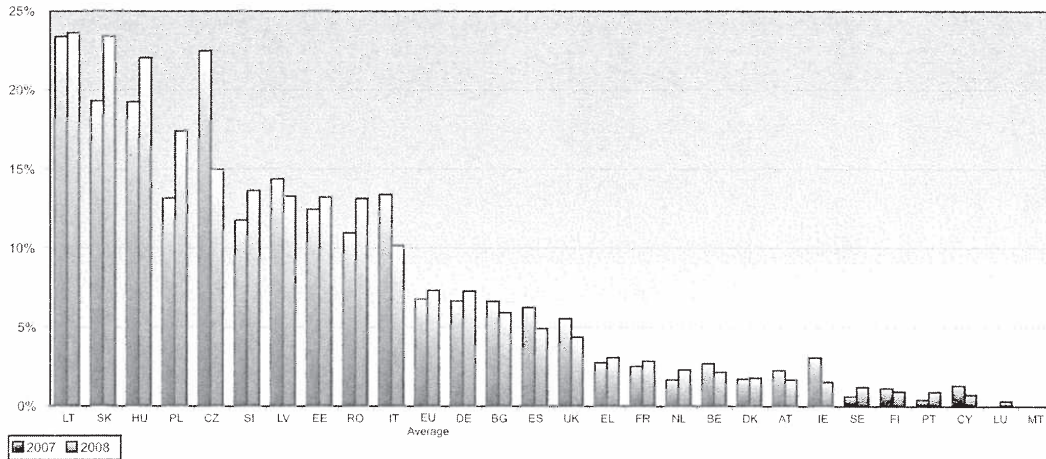
Number of contract award notices and contract notices published in TED 2005-2008. Estimates by DG Internal Market and Services. The ratio of post-award notices published relative to the number of advertised tenders has increased from 60% to 85% over the period 2005-2008. This reflects intensification of efforts to remind authorities of their obligations. Post-award transparency is crucial in allowing unsuccessful bidders and other entities to satisfy themselves that contracts have been awarded on an impartial and fair basis.

The choice of procurement procedures determines the degree of transparency and affects the scope for competition

EC procurement legislation establishes common requirements for disclosure of tender opportunities and the use of procedures which give the widest range of potential bidders the opportunity to tender. This is why the Commission places such great emphasis on the wide deployment of e-procurement which can facilitate easier interaction between contracting authorities and bidders, and reduce barriers to competing for tenders.

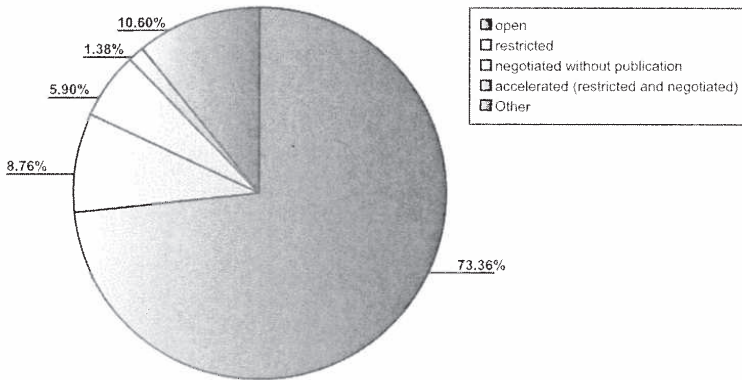
In 2008, the lion's share of EU advertised procedures were open procedures – which give all interested bidders an opportunity to tender. The Commission also monitors the use of accelerated and negotiated procedures which, in certain circumstances, permit shorter time-frames for tendering or limit the number of entities which are able to bid. These procedures may be justified in certain sectors or market conditions. There is widespread use of accelerated and negotiated procedures – with large variations between Member States. In the context of the European Economic Recovery Plan, it has been decided that greater use can be made of accelerated procedures during 2009 and 2010 to accelerate public expenditures in response to the current crisis. The Commission will carefully monitor the use of these procedures during this period. In the first 5 months of this year, the number of accelerated restricted procedures has almost doubled compared to the same period in 2008 (from 755 to 1321 procedures). These procedures are still relatively infrequently used compared to open or (non-accelerated) restricted procedures.

Figure 20: Significant variation in national use of negotiated and accelerated procedures



Use of negotiated procedures without competition and accelerated procedures as % of all awards, 2007 and 2008. Estimates by DG Internal Market and Services.

Figure 21: Breakdown between types of procedure used – open procedures predominate



Use of procedures as % of all awards, 2008. Estimates by DG Internal Market and Services¹⁰.

¹⁰ The category 'other' includes the following types of procedures: negotiated with publication, negotiated without publication (utilities), competitive dialogue, and not specified



There is competition for published tenders

The publication of tenders seeks to stimulate competition between a wider range of suppliers for contracts for works, supplies or services. At present, on average 5 bidders submit tenders in response to tenders published in the Official Journal. The average number of bids has diminished slightly over the last few years, from 6.9 in 2006, 6.3 in 2007 to 5.3 in 2008.

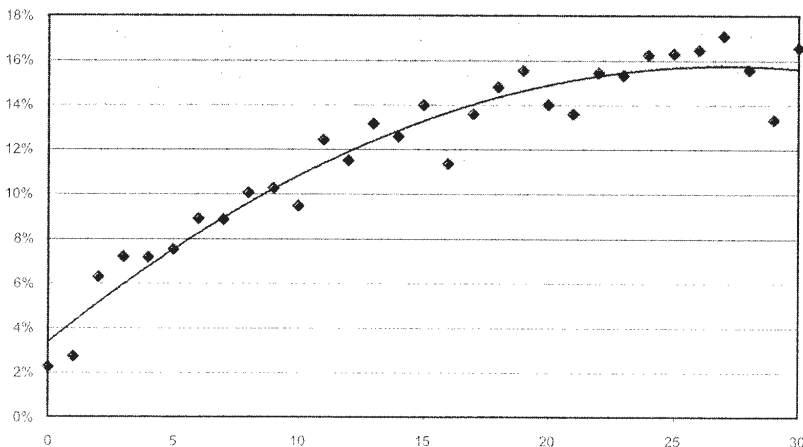
In terms of the outcome of procedures, only 1.7% of contracts are awarded to entities which are established in another Member State. There are however some sectors where direct cross-border procurement accounts for around 10% - these are for example services related to the oil and gas industry or laboratory, optical and precision equipment. A more significant part of business is awarded to locally established subsidiaries of partner country or third country firms.

Notwithstanding the limited extent of direct cross-border success in procurement contracts, tangible savings are being realised associated with the local and cross-border competition that is observed. These can translate into measurable benefits for overall government savings and the wider economy.

Contracting authorities spend on average between 5-8% less than they had originally ear-marked. This range of savings is in line with estimates generated by surveys of contracting entities¹¹. Based on aggregate data presented below, there seems to be a relationship between the number of tenders received and extent of savings. The higher the number of bids, the greater the savings realised.

These savings can be realised for a given quality of service or supply performance. Following the changes to EC procurement legislation in 2004, contracting authorities are able to clearly specify clear and objective performance criteria as a basis for selecting tenderers. They are able to take qualitative aspects into consideration when selecting the most economically advantageous tender. This means that competition on price and 'better value for money' does not come at the expense of technically or e.g. environmentally sound procurement.

Figure 22: Relationship between number of tenders received and savings (over expected expenditure)



2007 Average saving (as % estimated price) compared with number of bids received. Estimates by DG Internal Market and Services¹².

¹¹ European Economics (Sept 2006): Evaluation of public procurement Directives. http://ec.europa.eu/internal_market/publicprocurement/docs/summary_en.pdf

¹² Based on analysis of differences between initially expected expenditure contained in tender notices and details of actual contract value as published in contract award notices.



Procurement related savings can generate significant benefits

Savings in government procurement expenditures of this order can have tangible macroeconomic impact. If savings of 5 - 8% were realised for the part (20%) of total procurement which is published in the Official Journal this would translate into savings of €15-30 billion.

Savings of the order of 5% could translate into increases in employment and GDP of between 0.08 and 0.12% after one decade (160-240'000 jobs). If these savings were realised for all public procurement, the gains would be correspondingly greater (0.5% GDP and employment)¹³.

Realisation of these benefits depends crucially on the effective use of new procurement tools and systems by the large number of active contracting entities. Over 34'000 different contracting entities published tenders at EU level in 2007¹⁴. Ensuring the active take-up and implementation of these tools across such a large and diffuse population of contracting entities is a significant challenge.

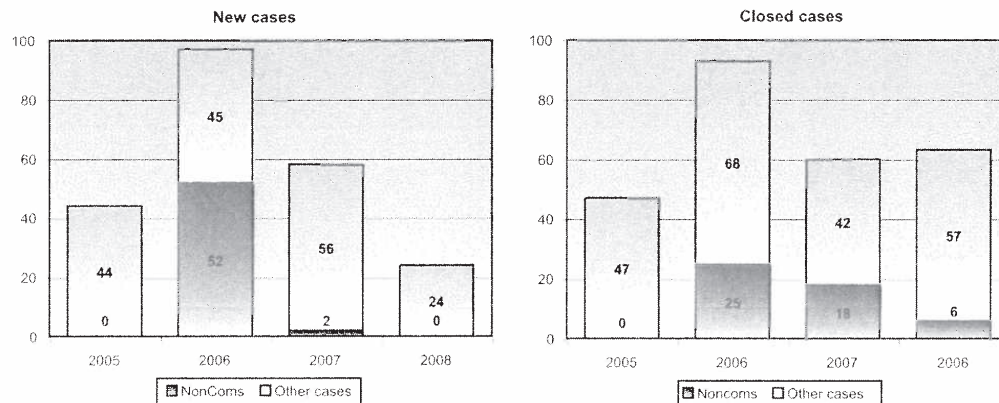
The Commission is undertaking various efforts to promote better awareness and understanding of a range of procurement related issues. Examples include ongoing work to explain how procurement rules apply to services of general economic interest and forthcoming initiatives relating to public private partnerships.

The benefits at stake warrant stringent application of EU procurement rules

The potential savings on offer explain the high priority given by the Commission to proper implementation of EC procurement legislation. All Member States, except Luxembourg, have by now implemented the 2004 public procurement legislative package. The emphasis now is on ensuring proper application of these provisions so as to realise the hoped for benefits. This is reflected in careful monitoring of national implementation and intervention when provisions of legislation are not respected.

Figure 23 charts the steady volume of infringement cases relating to application of EC procurement legislation. The Commission services pursue these cases, and following discussions with the relevant authorities including any necessary corrective actions, a large number of cases are closed every year.

Figure 23: Infringement cases workflow



Number of cases relating to public procurement opened and closed during 2005-2008. The 2004 public procurement legislative package should have been transposed by 31 January 2006, which explains the high increase of cases for non communication of national implementing measures.

¹³ L. Vogel (2009) Macroeconomic effects of cost savings in public procurement, ECFIN Economic paper (forthcoming).

¹⁴ The total number of contracting entities may considerably exceed this number. Over the past 5 years, 20'000 contracting entities have published at least one notice.





Scoreboard 19 → Internal Market →

How to Obtain EU publications

Publications for sale:

- via EU Bookshop (<http://bookshop.europa.eu>)
- from your bookseller by quoting the title, the publisher and/or ISBN number
- by contacting one of our sales agents directly.
You can obtain their contact details by linking <http://bookshop.europa.eu>, or by sending a fax to (352) 29 29-42758)

Free publications:

- via EU Bookshop (<http://bookshop.europa.eu>)
- at the European Commission's representations or delegations.
You can obtain their contact details by linking <http://ec.europa.eu/> or by sending a fax to (352) 29 29-42758

KMAD09-001-ENC



Internal Market & Services DG

**BIJLAGE V - RICHTLIJNEN PER FEDERALE OVERHEID (SCOREBORD VAN MEI 2010)
ANNEXE V - DIRECTIVES PAR AUTORITE FEDERALE (TABLEAU D’AFFICHAGE DE MAI 2010)**

Toestand op 19/11*
Situation au 19/11*

Richtlijn Directive	Eerste Min. Premier Min. VAN ROMPUY	Werk Travail MILQUET	Volksg Santé p. ONKELINX	Landbouw Agriculture LARUELLE	Klimaat & Energie Climat & Energie MAGNETTE	KMO & Zelfst. PME & Indépen- dants LARU- ELLE	Finan Finan. REYNDERS	Justitie Justice DE CLERCK	Mobiliteit Mobilité SCHOUPE	Binnenl. Zaken Intérieur TURTEL- BOOM	Ondernemen Entreprise VAN QUICKENBORNE	Overheidsb. Entreprise p. VAN- ACKERE	Def. Déf. DE CREM
31 RI/DR (totaal/ Total)	6	2	8	4	7	1	8	7	4	1	5	0	1
Te laat/ Tardif													
2005/60							X	X					
2006/46								X					
2006/70							X	X					
2007/2							X	X					X
2007/36								X					
2007/63								X					
2007/64								X			X		
2008/97			X	X	X	X	X	X					
8	0	0	1	1	1	1	4	5	0	0	2	0	1
Nog niet te laat/ Pas encore tardif													
2006/25		X											
2006/123	X	X	X	X	X			X	X		X		
2007/23											X		
2007/59	X								X				
2007/66	X							X		X			

2008/8 Richtlijn Directive	Eerste Min. Premier Min. VAN ROMPUY	Werk Travail MILQUET	Volksg Samé p. ONKELINX	Landbouw Agriculture LARUELLE	Klimaat & Energie Climat & Energie MAGNETTE	KMO & Zelfst. PME & Indépend. LARUELLE	x Finan. Finan. REYN-DERS	Justitie Justice DE CLERCK	Mobiliteit Mobilité SCHOUPIPE	Binnel. Zaken Intérieur TURTEL- BOOM	Ondernemen Entreprise VAN QUICKENBORNE	Overheidsb. Entreprise p. VAN- ACKERE	Def. Déf. DE CREM
2008/9							x						
2008/73				x									
2008/101					x								
2008/112			x										
2008/117							x						
2008/118							x						
2009/3											x		
2009/10			x										
2009/26	x								x				
2009/29													
2009/87													
2009/88													
2009/108	x												
2009/120													
2009/129			x										
2009/130													
2009/135													
23	6	2	7	3	6	0	4	2	4	1	3	0	0
31 RL/DR (totaal/ total)	6	2	8	4	7	1	8	7	4	1	5	0	1

* De opsplitsing tussen laattijdige en niet-laattijdige richtlijnen werd voor deze tabel gemaakt met als ijkpunt 13 november 2009.
La répartition entre les directives tardives et pas encore tardives a été faite avec comme date de référence le 13 novembre 2009.

LEGENDE:

- : de richtlijn is reeds omgezet door deze overheid of betreft deze overheid niet/ directive déjà transposée par cette autorité ou ne concerne pas cette autorité

x : omzetting lopende/ transposition en cours.

RL vetgedrukt / Directives en gras: laattijdigheid in de omzetting van meer dan twee jaar/ tardivité dans la transposition de plus de 2 ans.

Oranje/ orange: veroordeling door het Hof van Justitie EG/ condamnation par la Cour de Justice CE

Groen/vert : procedure hangende voor het Hof van Justitie EG/ procédure en cours devant la Cour de Justice CE

Geel/Jaune: inbreukprocedure van de Commissie tegen België , die voorsnag niet belandde bij het Hof van Justitie EG / procédure d'infraction de la Commission contre la Belgique qui n'a pas encore menée à une procédure devant la Cour de Justice CE.

Blauw/Bleu : de bevoegde overheden voor de omzetting van deze richtlijn zijn nog niet gekend of bevestigd / les autorités compétentes pour la transposition de cette directive ne sont pas encore connues ou confirmées.

(Beslissingen van de Commissie om België te dagvaarden voor het Hof vallen onder inbreukprocedure totdat het verzoekschrift van de Commissie daadwerkelijk werd neergelegd voor het Hof van Justitie EG/ Décisions de la Commission de saisir la Belgique devant la Cour sont traitées sous procédures d'infractions jusqu'au moment du dépôt de la requête de la Commission devant la Cour de Justice CE.)

**BIJLAGE 6 a – INBREUKDOSSIERS ZONDER ANTWOORD AAN DE COMMISSIE
ANNEXE 6 a – DOSSIERS D'INFRACTION SANS REPONSE A LA COMMISSION**

Laatste update : 18/11/2009

Nr. - N°	Titel - Titre	Beslissing Commissie - Décision de la Commission	Datum beslissing - Date de la décision	Juridische basis - Base légale	Bevoegde Belgische autoriteit - Autorités belges compétentes	Limietdatum antw. aan Com. - Date limite réponse à la Com	Antwoord - Réponse
2008/0017	Vereenvoudigde klantenonderzoeks- procedures - obligation simplifiées de vigilance à l'égard de la clientèle	Info* Na arrest C-574/08 - Info Après arrêt C-574/08	11/08/2009	Richtlijn Directive 2006/70	FOD Financiën - SPF Finances	14/10/2009	- Réponse
2008/4624 <i>Règlement</i>	Zwaardere belasting van bepaalde inkomsten die aan buitenlandse beleggingsfondsen worden uitgekeerd - Imposition plus lourde de certaines revenus perçus par les fonds de placement étrangers	Ingebrekestelling* - Mise en demeure	16/10/2008	Art. 43, 48 en 56 EG Art. 31, 34 en 40 EER	FOD Financiën SPF Finances	17/02/2009	28/10/08 (verlenging gevraagd van 2 maanden + verantwoording) In vertraging Finalisatie van het antwoord eind deze week (mail Michotte van 27/10/09) Demande d'une prolongation de 2 mois + justification

2009/0226 <i>Niet mededeling</i>	de regels voor procedure en de criteria evaluatie van voorlopige evaluatie van de aankopen en de stijgingen van deelname in entiteiten van de financiële sector - les règles de procédure et les critères d'évaluation applicables à l'évaluation prudentielle des acquisitions et des augmentations de participation dans des entités du secteur financier	Ingebrekestelling - Mise en demeure	04/06/2009	Richtlijn Directive 2007/44	FOD Financiën SPF Finances	03/08/2009	En retard - Finalisation de la réponse à la fin de cette semaine (mail Michotte du 27/10/09) Omgezet, maar noch een schriftelijk antwoord noch een invoering van de referentie naar de ingebrekestelling in de mededelingsdatabank van de Commissie Transposé, mais ni réponse écrite à la Commission, ni une référence au n° de la mise en demeure dans la banque de données notifications de la Commission.
2009/2204 <i>Reglement</i>	Gemeenschappelijke regels voor gas - Les règles communes du gaz	Ingebrekestelling* + persmededeling - Mise en demeure + comm. presse	25/06/2009	Richtlijn Directive 2003/55 Verordening Règlement 1775/2005	FOD Economie Waals Gewest Vlaams Gewest Brussel Hoofstedelijk Gewest SPF Economie Région	26/10/2009	17/07/2009 (WG) 06/08/2009 : Verlengingsvraag van twee maanden van de termijn van antwoord 14/08/09 (Akkoord verlenging Com.) (17/11/09)

2009/2211 <i>Reglement</i>	Gemeenschappelijke regels voor de elektriciteit - Les règles communes de l'électricité	Ingebrekestelling* + persmededeling - Mise en demeure + comm. presse	25/06/2009	Richtlijn Directive 2003/54 Verordening Règlement 1228/2003 Beslissing Décision 2006/770	wallonne Région flamande Région de Bruxelles- Capitale FOD Economie Waals Gewest Vlaams Gewest Brussel Hoofdstedelijk Gewest SPF Economie Région wallonne Région flamande Région de Bruxelles- Capitale	26/10/2009	17/07/2009 (WG) 06/08/2009 : Verlengingsvraag van twee maanden van de termijn van antwoord 14/08/09 (Akkoord verlenging Com.)
-------------------------------	---	--	------------	--	--	------------	---

BIJLAGE VI b – STATISTIEK VAN INBREUKDOSSIERS INTERNE MARKT – NIET-INTERNE MARKT, INCLUSIEF VERZOEK OM INFORMATIE NA AARREST
ANNEXE VI b – STATISTIQUE DES DOSSIERS D'INFRACTIONS MARCHÉ INTERIEUR – NON MARCHÉ INTERIEUR, Y COMPRIS LA DEMANDE D'INFORMATION APRES ARRET

Laatste update : 09/11/2009

Bevoegheid / Compétence	Niet mededeling / Non communication						Totaal / Total
	Art. 226 (traité CE, verdrag EG)	Procedures voor het Hof van Justitie EG - HJ / Procédures devant la Cour de Justice CE - CJ	Aanvraag om inlichtingen / Demande d'informations	Ingebrekestelling / Mise en demeure	Met redenen omkleed advies / Avis motivé	Art. 228 (traité CE, verdrag EG)	
Gefedereerd/fédérée	3	0	0	0	2	0	5 + 0 HJ / CJ
Gemengd/mixte	1	1	0	0	0	0	1 + 1 HJ / CJ
Federaal/fédérale	2	0	0	0	6	0	8
Totaal / Total	6	1	0	0	8	0	14 + 1 HJ / CJ

Bevoegheid / Compétence	De andere / Les autres						Totaal / Total
	Art. 226 (traité CE, verdrag EG)	Procedures voor het Hof van Justitie EG - HJ / Procédures devant la Cour de Justice CE - HJ	Aanvraag om inlichtingen / Demande d'informations	Ingebrekestelling / Mise en demeure	Met redenen omkleed advies / Avis motivé	Art. 228 (traité CE, verdrag EG)	
Gefedereerd/fédérée	20	4	0	1	3	1	25 + 4 HJ / CJ

Gemengd/mixte	5	7	1	0	0	0	CJ
Federaal/fédérale	35	13	4	4	1	0	12 + 1 HJ / CJ
Totaal / Total	60	23	9	4	2	1	53 + 4 HJ / CJ
							90 + 9 HJ / CJ

104 precontentieuze inbreukprocedures en 10 HJ / 104 Procédures d'infractions précontentieuses et 10 CJ							
226							
Totaal / Total	Ingebrekestelling / Mise en demeure	Met redenen omkleed advies / Avis motivé	Procedures voor het Hof van Justitie EG - HJ / Procédures devant la Cour de Justice CE - CJ	Aanvraag om inlichtingen / Demande d'informations	Ingebrekestelling / Mise en demeure	Met redenen omkleed advies / Avis motivé	104 + 10 HJ / CJ
	66	31	10	4	2	1	

ANNEXE VII
BIJLAGE VII

Update : 13/11/2009

**PROJETS DE LOI TRANSPOSANT DES DIRECTIVES EUROPEENNES QUI SE
TROUVENT AU PARLEMENT OU QUI S'Y TROUVERONT DANS UN
AVENIR PROCHE****WETSONTWERPEN TER OMZETTING VAN EUROPESE RICHTLIJNEN DIE
VOOR HET PARLEMENT LIGGEN OF IN DE NABIJE TOEKOMST WORDEN
VOORGELEGD AAN HET PARLEMENT**

Les directives en italique sont celles qui sont actuellement traitées par le Parlement fédéral ou récemment adoptées.

De schuingedrukte richtlijnen zijn deze die heden door het federale parlement behandeld worden of recent aangenomen werden...

<p>2005/60 <i>Richtlijn 2005/60/EG van het Europees Parlement en de Raad van 26 oktober 2005 tot voorkoming van het gebruik van het financiële stelsel voor het witwassen van geld en de financiering van terrorisme</i></p> <p><i>Directive 2005/60/CE du Parlement européen et du Conseil du 26 octobre 2005 relative à la prévention de l'utilisation du système financier aux fins du blanchiment de capitaux et du financement du terrorisme</i></p>	
<p>2006/46 Richtlijn 2006/46/EG van het Europees Parlement en de Raad van 14 juni 2006 tot wijziging van de Richtlijnen 78/660/EEG van de Raad betreffende de jaarrekening van bepaalde vennootschapsvormen, 83/349/EEG van de Raad betreffende de geconsolideerde jaarrekening, 86/635/EEG van de Raad betreffende de jaarrekening en de geconsolideerde jaarrekening van banken en andere financiële instellingen en 91/674/EEG van de Raad betreffende de jaarrekening en de geconsolideerde jaarrekening van verzekeringsondernemingen</p> <p>Directive 2006/46/CE du Parlement européen et du Conseil du 14 juin 2006 modifiant les directives du Conseil 78/660/CEE concernant les comptes annuels de certaines formes de sociétés, 83/349/CEE concernant les comptes consolidés,</p>	

<p>86/635/CEE concernant les comptes annuels et les comptes consolidés des banques et autres établissements financiers, et 91/674/CEE concernant les comptes annuels et les comptes consolidés des entreprises d'assurance</p>	
<p>2006/70 <i>Richtlijn 2006/70/EG van de Commissie van 1 augustus 2006 tot vaststelling van uitvoeringsmaatregelen van Richtlijn 2005/60/EG van het Europees Parlement en de Raad wat betreft de definitie van politiek prominente personen en wat betreft de technische criteria voor vereenvoudigde klantenonderzoekprocedures en voor vrijstellingen op grond van occasionele of zeer beperkte financiële activiteiten.</i></p> <p><i>Directive 2006/70/CE de la Commission du 1 er août 2006 portant mesures de mise en œuvre de la directive 2005/60/CE du Parlement européen et du Conseil pour ce qui concerne la définition des personnes politiquement exposées et les conditions techniques de l'application d'obligations simplifiées de vigilance à l'égard de la clientèle ainsi que de l'exemption au motif d'une activité financière exercée à titre occasionnel ou à une échelle très limitée</i></p>	
<p>2006/123 <i>Richtlijn 2006/123/EG van het Europees Parlement en de Raad van 12 december 2006 betreffende diensten op de interne markt</i></p> <p><i>Directive 2006/123/CE du Parlement européen et du Conseil du 12 décembre 2006 relative aux services dans le marché intérieur</i></p>	<p>Eenheidsloket : 52K2212</p>
<p>2007/36 Richtlijn 2007/36/EG van het Europees Parlement en de Raad van 11 juli 2007 betreffende de uitoefening van bepaalde rechten van aandeelhouders in beurs-genoteerde vennootschappen.</p> <p>Directive 2007/36/CE du Parlement européen et du Conseil du 11 juillet 2007 concernant l'exercice de certains droits des actionnaires de sociétés cotées</p>	
<p>2007/59 Richtlijn 2007/59/EG van het Europees Parlement en de Raad van 23 oktober 2007 inzake de certificering van machinisten die locomotieven en treinen op het spoorwegsysteem van de Gemeenschap besturen</p> <p>Directive 2007/59/CE du Parlement européen et du Conseil du 23 octobre 2007 relative à la certification des conducteurs de</p>	

<p>train assurant la conduite de locomotives et de trains sur le système ferroviaire dans la Communauté</p>	
<p>2007/63 <i>Richtlijn 2007/63/EG van het Europees Parlement en de Raad van 13 november 2007 tot wijziging van Richtlijn 78/855/EEG van de Raad en Richtlijn 82/891/EEG van de Raad wat betreft de verplichte opstelling van een verslag van een onafhankelijke deskundige bij fusies of splitsingen van naamloze vennootschappen</i></p> <p><i>Directive 2007/63/CE du Parlement européen et du Conseil du 13 novembre 2007 modifiant les directives 78/855/CEE et 82/891/CEE du Conseil pour ce qui est de l'exigence d'un rapport d'expert indépendant à réaliser à l'occasion des fusions ou des scissions des sociétés anonymes.</i></p>	<p>52K2161</p>
<p>2007/64 <i>Richtlijn 2007/64/EG van het Europees Parlement en de Raad van 13 november 2007 betreffende betalingsdiensten in de interne markt tot wijziging van de Richtlijnen 97/7/EG, 2002/65/EG, 2005/60/EG en 2006/48/EG, en tot intrekking van Richtlijn 97/5/EG</i></p> <p><i>Directive 2007/64/CE du Parlement européen et du Conseil du 13 novembre 2007 concernant les services de paiement dans le marché intérieur, modifiant les directives 97/7/CE, 2002/65/CE, 2005/60/CE ainsi que 2006/48/CE et abrogeant la directive 97/5/CE</i></p>	<p>52K2179 52K1850 52K0082/020</p>
<p>2007/66 <i>Richtlijn 2007/66/EG van het Europees Parlement en de Raad van 11 december 2007 tot wijziging van de Richtlijnen 89/665/EEG en 92/13/EEG van de Raad met betrekking tot de verhoging van de doeltreffendheid van de beroepsprocedures inzake het plaatsen van overheidsopdrachten.</i></p> <p><i>Directive 2007/66/CE du Parlement européen et du Conseil du 11 décembre 2007 modifiant les directives 89/665/CEE et 92/13/CEE du Conseil en ce qui concerne l'amélioration de l'efficacité des procédures de recours en matière de passation des marchés publics.</i></p>	
<p>2008/8 <i>Richtlijn 2008/8/EG van de Raad van 12 februari 2008 tot wijziging van Richtlijn 2006/112/EG wat betreft de plaats van een dienst</i></p> <p><i>Directive 2008/8/CE du Conseil du 12 février 2008 modifiant la directive 2006/112/CE en ce qui concerne le lieu des</i></p>	<p>52K2157 Aangenomen op 22/10/09</p>

<i>prestations de services</i>	
<p>2008/9 <i>Richtlijn 2008/9/EG van de Raad van 12 februari 2008 tot vaststelling van nadere voorschriften voor de in Richtlijn 2006/112/EG vastgestelde teruggaaf van de belasting over de toegevoegde waarde aan belastingplichtigen die niet in de lidstaat van teruggaaf maar in een andere lidstaat gevestigd zijn</i></p> <p><i>Directive 2008/9/CE du Conseil du 12 février 2008 définissant les modalités du remboursement de la taxe sur la valeur ajoutée, prévu par la directive 2006/112/CE, en faveur des assujettis qui ne sont pas établis dans l'État membre du remboursement, mais dans un autre État membre</i></p>	<p>52K2157 Aangenomen op 22/10/09</p>
<p>2008/97 Richtlijn 2008/97/EG van het Europees Parlement en de Raad van 19 november 2008 tot wijziging van Richtlijn 96/22/EG van de Raad betreffende het verbod op het gebruik, in de veehouderij, van bepaalde stoffen met hormonale werking en van bepaalde stoffen met thyreostatische werking, alsmede van β-agonisten</p> <p><i>Directive 2008/97/CE du Parlement européen et du Conseil du 19 novembre 2008 modifiant la directive 96/22/CE du Conseil concernant l'interdiction d'utilisation de certaines substances à effet hormonal ou thyrostatique et des substances β-agonistes dans les spéculations animales.</i></p>	
<p>2008/117 <i>Richtlijn 2008/117/EG van de Raad van 16 december 2008 tot wijziging van Richtlijn 2006/112/EG betreffende het gemeenschappelijke stelsel van belasting over de toegevoegde waarde ter bestrijding van de belastingfraude in het intracommunautaire verkeer.</i></p> <p><i>Directive 2008/117/CE du Conseil du 16 décembre 2008 modifiant la directive 2006/112/CE relative au système commun de taxe sur la valeur ajoutée, afin de lutter contre la fraude fiscale liée aux opérations intracommunautaires</i></p>	<p>52K2157 Aangenomen op 22/10/09</p>
<p>2008/118 Richtlijn 2008/118/EG van de Raad van 16 december 2008 houdende een algemene regeling inzake accijns en houdende intrekking van Richtlijn 92/12/EEG</p> <p><i>Directive 2008/118/CE du Conseil du 16 décembre 2008 relative au régime général d'accise et abrogeant la directive</i></p>	<p>Nog niet voor Parlement</p>
<p><i>92/12/CEE</i></p>	